泰東日報

創刊 光緒三十四年十一月三日 明治四十一年十一月三日

價目 本埠 零售每份五分 每月壹元三角 外埠 每月一元六角五分 半年九元六角 全年十九元 郵費在內 報費先惠 廣告 每行（五號字十三字）一日刊費壹元二角、指定特別地位加倍 長期另議

發行人 井口隆造 編輯人 趙忠忱 印刷人 李福綿 社址 大連市飛驒町六十七番地 電話 編輯局 二四五三四 二〇〇九二 販賣部 二〇〇九一 廣告部 二〇〇九三

富山 紅燒牛肉 塔牌大和煮 大連市惠比須町 富山罐詰工場 電⑤四六二三

九一八紀念祝詞

寒來暑往。物換星移。一年一度之九一八紀念佳節今又臨矣。時則金風高爽玉宇澄清。北陵霜樹。丹青之畫不如。東海烟波。水墨之圖相似。覺樂土之內。充滿新興景象。天日晴和。祥光繚繞。山川明媚。瑞氣葱蘢。乃至鳥獸音容。木石形態。無不呈現欣々愉悅之色。一似表示歡迎之意。而爲良辰點綴也者。而吾三千萬民衆歡忭鼓舞。興會淋漓。酒酣耳熱。拔劍狂呼。固有其不容已者焉嘗思九月。誠我國家最幸運之月令也。國家紀念盛典。總計有四。而九月佔其二。且悉在中旬之內。九一五之祝酒未寒。九一八之賀聲又起。尤其今度當友邦日本承認紀念之前日。適與歐洲友邦德意志成立通商新約而簽字焉。此又可喜可慶之一事。傳有之云。國家將興。必有禎祥。苟非國運隆昌。奚能喜慶重疊。若是之聯翩輻輳乎

又嘗思九月。天地肅殺之候也。九一八在我國家言之。固爲復生之機。然柳條溝之變。則以殺爲動機向非友邦日本。替天行討大張撻伐之師。則吾人困於虐政之下。生機久絕。安得后來其蘇。復有如今日乎。故殺也者。似爲一極不祥之名詞。爲人所諱言。豈知以天地好生之德有時尚非肅殺不足成歲功何況皇師弔民伐罪。非嚴斧鉞之誅。奚以資肅清而勝殘去殺乎。然則九一八固我三千萬同胞起死回生之日。而實友邦日本以殺機易生機之所賜也。今日者。皇恩共沐。帝德均沾文運如旭日初升。反映河山燦爛。軍威如秋霜肅殺顯示天地莊嚴。吾人於興高采烈之餘。飲水思源。宜如何一德一心。追隨友邦之後。協力奮鬥。共濟時艱。而少慰殉國英於地下哉

吾又竊顏而思。日華盧溝橋之役。發難於七月七日礮火經年。干戈滿地。至今未息。然華北華中之天地。則早現明朗。出人民於水火。納政治於軌道。其恢復之迅速。較之滿洲建國以前。無少遜色。是將來華人之紀念其七七者視滿人之九一八。更熱且烈焉。可逆料而知也。然苟無九一八爲之先焉。則鞭長莫及。友軍不能舍近而趨遠也。則呼七七爲九一八之弟。亦殆無不可。今者黨共妖孽。漸歸殲滅東亞天地。日就肅清。皆友邦於堂堂正義之旗下。賭其國運。耗其財力。犧牲其健兒生命。以爲吾儕生死而肉骨也。吾人受惠無疆。蒙庥獨厚。撫今追昔。不特引以自幸。兼爲近接芳鄰之華人喜。並爲盟主大日本帝國之皇運祝

東北包圍夾攻光州
敵軍不支終於放棄
臨行放火往羅山潰逃

【〇〇十七日國通電】與商城陷落兩相呼應、日軍部隊、十六日午後八時、佔領光州城東端之一角、此先爲攻擊光州計、由方家集方面向光州進擊之日本末永、星、前田、三田村、須磨各部隊、十六日午後四時許、達距城壁外四啓羅地點、對城內之敵施以猛烈的砲火、漸次迫近城壁、先是由官渡附近向北方迂折之矢木、川上、大迫、平田、高井、堀尾木村諸部隊、在毛集附近得先到之淮河溯航間宮部隊協力、渡淮河十六日正午許、突如出現於龍虎集（距光州北方七啓羅）乘虛擊散狼狽之敵、瞬即攻陷龍虎集之敵陣、無休息之暇、急追敗敵而南下、午後四時許、勢如潮湧殺到距光州北方四啓羅之地點、再由黃寺崗附近、向北方迂迴、經白露河、王庄、達劉稠之一部隊、亦與此相呼應、由北方迫於光州、敵因不堪日軍隊之包圍攻擊、在城內到處放火、市街火焰冲天、呈極凄慘的情景、敵向西方羅山、光山方面散亂潰逃、如斯由東方、及北方完全受包圍攻擊、迫日薄西之候、敵已總崩潰、日軍作最後之突擊、佔領東城壁、高懸日章旗、繼續掃蕩城內之殘敵、至斯光州遂完全歸於日軍手中

光州之陷敵大受打擊

【〇〇十七日國通電】敵爲強化漢口防禦之先決條件即京漢線南段之防護、以使光州商城之陣地鞏固、企圖掩護向京漢線集結之兵力、今見次於商城光州之陷落、故敵對京漢線方面、感覺直接脅威、即兵力之集結、亦俄然困難、頗爲明瞭據情報稱、敵使持有戰車、野砲等之十數箇師機械化兵團、向信陽方面北上、因光州、商城陷落爲與敵以極大的衝擊者

另行任用羅卓英 爲放棄漢口左証

【香港十七日國通電】國府前將武漢衛戍總司令陳誠、另行任用、而以其心腹羅卓英、繼其後任、但據最近漢口歸抵香港一外人觀測、此舉足証國府放棄漢口之決意、極饒興趣、其理由如下 即漢口陷於日軍之手、殆成既定事實、倘漢口戰敗之責任歸於蔣介石直系人物之陳誠、則今後於蔣之立場、恐多不便、故以影響較少之羅卓英爲陳誠之替身云

陽新被炸 體無完膚

【〇〇基地十七日國通電】佐瀨、久保木、兩大尉編隊之陸軍航空部隊精銳〇〇機、對江南之敵防禦陣之本據陽新、加以急襲、投下〇〇啓羅之巨彈炸得殆無完膚之粉碎、全機無事歸還、於此陽新炸擊、係記者同乘而往、佐瀨指揮官機、冒衝雲衝西北之烈風、飛往正西、繼續炸進、高度三千米之長江上層氣流、冷刺肌膚、時至四千呎廬山之頂上、而由雲陰騰出、於九江武昌街道之右方、遠眺瑞昌之城壁、繼由岳陵之間轉向西南、又見日軍之勇士〇〇部隊、而於街路堂堂行進、午前十一時二十七分、沿富水發現、由東南至西北橫長之陽新縣城、精悍之荒鷲機以正確無比投下〇〇啓羅大巨彈、頓呈黑烟瀰漫、其後一物不存、惟有騰空之黑骸、飛起一面、據觀測方、陽新市街命中全彈面浮滿足笑容、炸擊竣事之各機、重整旗鼓、繼而飛往西南、以沿富水突入黨軍深地、至辛潭舖上空、轉北而歸途、巔水水道之彎長江之彼方田家鎮附近上空、海軍機連絡銀翼急行下航、其下流武穴之東側面火勢熾烈

選滿鮮童女六人 獻本年產精米

【吉林十七日電】吉林產業株式會社、爲向皇帝陛下進獻新米、日下正由省內關係地方、嚴選精米、俟其乾燥、再加粒選後、更選純潔之十五歲以下童女滿人三、鮮人三、齋戒沐浴後、着純白衣服、與精米機械手、同時晉京獻上

光州作戰之妙 出乎黨軍意表

【〇〇十七日國通電】於商城陷落前、十五日夜進出於東城壁之前面六里餘之地點之日軍末永、星、前田、三田村、須磨等諸部隊、大胆不敵在敵前終夜焚炎炎之火、敵不知此係日軍巧妙的牽制作戰、以爲日本軍將全力集中此方面者、對光州北方之守備遂懈弛、其間與日軍精銳快足部隊協力、出於北方乘敵之意料之外、迫近側背及退路、衝擊其虛、光州之敵僅一日即被潰滅、此作戰

武穴之陷落

【武穴十七日國通電】武穴自九江陷落以來、適當武漢防衛之江上方面第一線、陸上備有十五珊級之火砲十數門、設有碉堡陣地、又江上敷設無數機雷、爲阻日軍之遡江進擊、試作必死抵抗、與對岸馬頭鎮要塞、同稱長江戰線之鐵壁堅壘、此次陷落、日遡江部隊、當更飛躍、於長江之武漢防衛陣、發生一大龜裂、敵軍受致命的打擊

軍艦旗晴空輝映中
武穴要塞完全占領

【武穴十七日國通電】陸戰隊續木部隊、激戰二十餘小時之後、十七日午前八時半、將武穴要塞及市街完全占領、城頭高懸軍艦旗、映於晴朗秋空

【武穴十七日國通電】武穴在九江上流廿五浬之揚子江左岸、人口約三萬、舊城壁僅餘一部、爲由江西地區送來之岩鹽再向西湖地方運送之港、因而極有名、藏之輸出額超過卅萬兩、向日本輸入者、佔大部分、輸入品係海產物、砂糖雜貨等、日本三井洋行、大同洋行、均設支店、碼頭除招商局之大型船之外、並有太古碼頭及日清碼頭

【武穴十七日國通電】武穴猛攻中續木部隊、十六日午後七時、進出於武穴東南月潭湖畔、與城內之敵交戰、其一部至夕闇午後七時半、遂佔據東部地區

國民參政會議開會 亟欲挽回頹勢

【上海十七日國通電】按光州商城、武穴等武漢防衛重要據點之相繼陷落、中國側之狼狽已達極點、絕望落胆之空氣、遂蔽重慶之空、以此國民的焦燥之煩悶、按政治工作應作幾分之緩和、十六日於重慶開國民參政會委員會第二次會議、首出席者已達法定數之程度、首由重慶行營主任張群、說明最近之軍事情況、次由極力隱蔽敗戰事實之秘書長王世杰、關於最近之外交經過並歐洲之危機、而作詳細報告、次關抗戰陣營之改造強化、已行熱心協議、結果致使會員參與各種工作、決以努力挽回頹勢、其組織如次

第一組 軍事國防
第二組 外交
第三組 財政經濟
第四組 內政教育

陸軍機轟炸各地

【上海十七日國通電】華中軍十七日午前十一時發表

一、十五日已進出於瑞昌西方約三十五啓羅南北線、日軍地上部隊、自十六日晨以來、乘敵之潰勢崩潰、不緩猛攻之手、攀登標高八百米以上之山岳地帶、逐次攻擊抵抗之敵

一、日航空部隊終日不間斷、攻擊敵之前線及後方要地、密接對地上部隊協力

一、瑞昌西方戰線釘宮部隊長以下終日在敵之頭上飛翔、將敵之動靜逐次向地上部隊報告、對其攻擊指揮協力、吉田、高橋、服部、中國各部隊、終日連續的炸敵前線陣地、直接與日方第一線部隊之突擊要點馮家舖敵陣帶後方炸擊協力外、於橫港灣、陽新、使敵之江東司令部覆滅、使後方部隊並集積軍需品潰滅、再寺西隊任陽新、大冶及漢口南方地區之制空、發見敵之戰鬥機數架由長沙方面北上、午後一時半頃急襲武昌、漢口、孝感、敵機業已遁走、不見敵影、十七日黎明再向漢口方面搜查敵之航空部隊出動

一、對商城、光州戰線、商城攻略協力中之秋山、武田各部隊、炸擊據守商城城壁之敵、搜查城內之追擊砲陣地將此爆破、與地上部隊之突擊協力、午前九時以戰車隊爲先鋒、日軍突擊部隊突進城內再衣川、秋山各部隊與光州攻擊部隊取密接的協

自於北部戰線、開始戰鬥以來更加一層發揮玄妙

武穴攻略之役 土師部隊有功

【馬頭鎮十七日國通電】十四日攻陷馬頭鎮堅壘之土師部隊長、十六日拂曉友軍續木部隊開始攻擊武穴、在隔黨距一啓羅之長江俯瞰武穴於眼下之馬頭鎮西端高地上布陣、親自指揮山砲援助友軍之進擊、眼下望見激戰之推移、發見敵影時當即射擊、突至敵碉堡、示有山砲命中等顯著的活躍、十七日午前八時半許、望見續木部隊堂堂入武穴城之中、武田兩部隊、同時亦祝友軍之武穴攻略、由隔長江對岸、高呼萬歲、向續木部隊長以信號相賀祝辭、由續木部隊長、對此友軍之應援表示謝意、陽河兩部隊長舉行感激的交驩

江南北日軍兼程並進
連下重鎮如摧枯拉朽

【陳家十七日國通電】十五日突入湖北省之日軍〇〇部隊、意氣益行軒昂、越過老與柯、新興柯之線、石本部隊十六日正午突破牛欄山、進出於古四源之溪合、平田部隊、達黃土橋之對岸徜叶塘、挾注入夾溪湖之小泉、由猪市咀至坡山之麓、與相距四啓羅敵陣地對峙日下日軍第一線、侵入湖北省內四啓羅

【九江十七日國通電】向瑞昌西方進擊之日軍諸部隊、冒殘暑及惡路、戰局繼續向極有利的展開、十六日正午後北方已進出於與長江相連之夾溪湖東方標高五三〇米猗龍山附近、再和尚塔南方砂帽嶺、正午頃已陷落刻正在猛追敗走之敵中

【〇〇十七日國通電】江南戰線之人見、太田、藤岡、寺垣各部隊、堂堂並轡、突破湖北之峻嶮、屠殺所在之敵、繼續進擊、十六日夜攻陷雷山、追士寨之嶮、刻正意氣軒昂向〇〇進擊

陽新鞏固防衛

【小池口十七日國通電】據由空中之偵察稱、因日軍連日之猛攻、致使武漢防衛第二陣地之大據點陽新守備、殆感不安之黨軍、對由前線敗退之部隊加以威嚇之、同時並往該地東部陣地、陸續增配大部隊、正新築數段之強固陣地

又占領蘇山石

【商城十七日國通電】十五日未明里見部隊突入大別山系嵩峰將軍嶺、山麓之要害蘇山石、遂將此占領、蘇山石爲大別山系東北之突角、係凡有的敵大別線之本陣地重要據點、占領該處、對漢口防禦戰局、與以不劣於占領商城之影響

川軍退隴海線

【〇〇十七日國通電】由南部山西中條山脈開始行動殺到、黃河線之日軍〇〇部隊、更向張家莊窟家嶺方面擴張戰果、復冒豪雨及峻峻的山路、互交激戰、敵四川軍已渡平陸—垣曲間之黃河向隴海線方面退却

續木部隊勇士 意氣益軒昂

【武穴十七日國通電】十六日拂曉敵前上陸已告成功開攻略武穴之火海軍陸戰隊續木部隊對由浸水沒膝之中、敵放十字砲火、亦毫不介意進擊、排去據守碉堡散兵壕陣地、抵抗的頑敵、繼續由東方肉搏武穴要塞之核心、終日激戰後、於日沒前佔領市街東端一角、於茲制敵之死命、繼續入於市街戰徹夜到處展開壯絕的白兵戰、至今日拂曉市街之掃蕩已終了午前八時半、完全將該處占領歷二十餘小時、激戰、不見疲勞之色、續木部隊全將兵之意氣、愈形旺盛、在高樓上高懸燦爛的軍艦旗、威壓長江

炸擊銀盞坳

【香港十七日國通電】自粵漢線急襲部隊、十六日午前前後計二回、轟炸銀盞坳、與以莫大之損害

蘇兵又不法越境
經我軍擊退同時抗議

【新京十七日電】關於月之十四日在滿洲里西方滿蘇國境附近發生之蘇聯兵不法越境事件、外務局、十六日夕刻發表如左

九月十四日午後七時、蘇聯騎馬兵四名、在阿特波爾前面陸橋附近、越境前來偵察、經滿軍監視兵發見、即將其擊退國境線外、右述騎馬兵、於後退蘇聯領內後、又添六七名援兵散開陣勢、與我軍對峙、入夜始退、滿洲里外務局辦事處長、十五日已對莊德維夫滿洲里駐在領事代理、關於前述蘇聯兵之不法越境、提出嚴重抗議

之感激的連繫、士氣愈形昂揚

敵兵力約二萬 在商城抵抗

【商城十七日國通電】十三日以來在方家集至商城延長達四十里之商城東側、恃其堅牢之縱深陣地、頑行抵抗之黨軍、爲中央直系八十八、六十一兩師外百十三、三十四、三十一二十七等數師團、約二萬衆云

【商城十七日國通電】首先攻入北部漢口防衛戰最大據點商城之日軍部隊、爲兒玉義雄部隊勇士

商城陷落之前 曾演白兵戰

【商城十七日國通電】十五日午後六時四十分對商城東方十二里鄧家集之敵主陣地白晝敢行肉彈突擊、逐將該處奪取之兒玉部隊爲先鋒、今藤部隊勇士當即移於追擊、排去徹宵敗敵之抵抗、以縣城爲目標肉迫十六日午前九時十五分由東側突入、在城頭懸掛翩翻之大日章旗、敵悉取鄧家集之主陣地東側陣地一舉總崩、由夜半散亂、向西方潰走、日軍尾隨敗敵之後追擊、對敵不與城壁以據守抵抗之餘裕、殺到東門、殆未受抵抗將敵時爲漢口之命脈大別線之東方據點商城、完全占據

隘口街黨軍 瀕於殲滅

【九江十七日國通電】現於星子戴線之日軍、十六日正午許攻至西孤嶺西方九里、對廬山南方高及八百米之胡瓜船高地及五百米之黃龍山並華龜山之天險所蟠據之黨軍、由各方面猛攻、時於胡瓜船高地及黃龍山之谷間、而死守隘口街之黨軍、殆已進退維谷、瀕於殲滅

意駐華新大使 由拿波里啓程

【羅馬十七日國通電】繼阿拉前大使之後任、新任駐華新大使之馬爾喬侯爵、二十二日由拿波里、乘康第賓瑪諾號赴上海

光州城內火燄冲天

【〇〇十七日國通電】以十六日晨爲期、開始光州總攻擊光州之日軍、取包圍態勢進擊、其主力部隊、至正午頃已進出距高四七九、六高地附近、入於午後、愈行力行猛進、城壁已在指顧之間、移於最後之突擊如斯其陷落、祇在今夕前後、城內之敵、不能抵抗到底、似行斷念、在城內各處放火、據午後之空中偵察、城內北端火焰上騰、附近人、馬、車輛輜轅再距東北角一啓羅半東北方之新喧嘩附近、及城壁之東方一啓羅劉庄亦起火災、遮蔽光州之空、瀰漫凄慘之氣象

土師部隊渡江

【馬頭鎮十七日國通電】由南岸掩護攻略武穴中之陸戰隊土師部隊、突如開始行動分乘小舟〇隻、十七日午後一時半、蹴長江之濁流、決行敵前渡江在〇〇上陸、與友軍續木部隊

小言

荷滔

張伯倫主張共管、希特拉主張合併、彷彿捷克的主人就是英國、但不知捷克若不聽從張老兒的命令、又待如何？

××

英德間的諒解、還不能算捷克問題的解決、因爲捷克政府有捷克政府的見解與意向

××

希特拉的意思、似乎非積極的、大概是謀先設法使史洛登地方人民得到民族自決權然後徐圖合併、不過若捷克方面的態度、始終強硬時、恐怕德國就要進攻、以武力合併

××

英法雖有軍事協定、但德國若不侵犯法境、英國不至加入、然而法捷有互助公約、德攻捷克、法必擊德、此種場合、不知英國將如何？

××

傳蘇聯已與羅馬尼亞間成立諒解、若德攻擊捷克時、蘇聯軍隊可通過羅國、援助捷克、果如此、世界上好管閒事者、可要算蘇聯了

××

捷克命令史黨解散、歐洲問題、又加上一層濃化性

××

大連發生水荒、眞是當前一件嚴重的問題、衣、食、住、行、都得用水、少水是不能過活的、但究其水荒的原因是什麼、是怨天、是尤人？啊！事到如今、望市民節約罷！一滴水就是一滴血！

頭痛……
大便秘結虛火上昇……
夜不安眠……
記憶力減退……
身體精神均易疲勞

此卽閣下的腦筋已在疲乏叫苦的表現、此時欲勸閣下者、請速服用腦神經良藥健腦丸、必有驚人的偉効、卽

解消頭痛、整頓大便
降退虛火、惠給酣睡
挽救疲勞、因而記力
大加、腦筋清晰如聖

健腦丸

健腦丸之効用在於整腦血行掃鬱血、補腦榮養鎮神經、通便導滯予安眠、而使腦筋健全精神舒服、其効驗的卓著、允推獨步

主治効能
頭痛、不眠症
火上、便祕症
耳鳴、眩暈
憂鬱、腦溢血
常心不平
羊角瘋卒中風

發賣元 大阪 東京 丹平商會
各大藥房均有出售

價目 金三十錢 金六十錢 金一圓 金一圓九十錢 金二圓六十錢 金四圓 金七圓

捷命史黨立時解散
全國要地頒戒嚴令
史德人紛紛遁入德領

【巴拉加十七日國通電】捷克政府、對史迭登黨首痕蘭之史迭登地方復歸德國宣言之報復手段、十六日對史迭登德意志黨發出即時解散命令、據觀、右係希特拉總統、在貝爾西斯山莊與張伯倫首相會談席上提示、擬將捷克共和國、置諸德國保護下之强硬要求消息、故使捷克政府、極度憤慨之結果也、據觀再捷克政府、痕蘭黨首要求復歸德國、以爲決解捷克問題之拔本塞源策、

對英法兩國之一部、唯恐出來支持者、故謀解散史迭登黨、任何時捷克政府、在發史迭登黨解散命令以前、巴拉加駐在之關係各國公使、担心事態之急惡化、有極力或其改變之事情、但捷克政府、竟能擲諸不顧、終發解黨令之事、故事態恐難和平的解決者、在巴拉加外交界、頗爲憂慮

【巴拉加十七日國通電】捷克政府、命令史迭登德意志黨突擊隊（義勇親衛隊）之解散、

同時並對全國警察、與團体解散之權限、同時鮑希米亞地方政府、對住民全部嚴命於秘密裏將保有的武器彈藥、全於二十四時間以內、引渡於政府

【倫敦十七日國通電】據達英國官邊之消息、捷克政府、十六日午前新對國內十六地方、發令施行戒嚴令云云

【柏林十七日國通電】捷克政府側對史迭登德意志人之暴動行爲、因依然未熄、故不勝恐怖拋棄財產、僅殘留生命逃往德國領內之史迭登德意志人絡繹不絕、迄十五日深更、其總數已達八千人

和戰關鍵端在第二次會談

【柏林十七日國通電】張伯倫首相、與希特拉總統之第一次會見已完畢、十六日午後、搭乘飛機由米尼黑出發、暫就歸國之途、至於第二次會見、預定於本月二十日、在萊因地方哥迪斯堡之德里聖旅館舉行云、右會見之際、特別對有達拉第法首相亦將出席之說、故會談之歸趨、係握歐洲和戰之關鍵者、頗堪注目、

英擲回國 藍希曼亦返

【倫敦十七日國通電】張伯倫首相、乘特別派遣之飛機、十六日午後五時三十分抵倫敦郊外郝斯敦飛行場、再與此同時刻捷克問題之斡旋使藍希曼卿爲報告捷克問題交涉經過、抵倫敦郊外伏洛敦飛行場

匈對捷抗議 往國境派大軍

【布達佩斯十七日國通電】捷克政府爲備少數民族問題全面的紛糾場合、先日並會向匈牙利國境方面令軍隊動員集結、匈牙利政府、十六日、關右向捷克政府提出嚴重抗議、而匈牙利外務省發言人、十六日力言維持中立、其言如次 匈牙利對史捷紛糾始終持自重態度、今後、德捷兩國間縱起衝突、但匈牙利絕對保守中立

英巡艦薩號秘密離滬

【上海十七日國通電】英國巡洋艦薩佛克號、十七日午後、接英國海軍當局密令、開出上海港、其目的地、特別保守秘密、在此歐洲風雲緊急之秋此種行動、頗堪注目

英法兩國共同提案內容
法撲達拉第將赴倫敦議捷事

【倫敦十七日國通電】英德巨頭會談、歐洲政局有全入於新階段之觀、今後之動向、以英法決擬由人民投票、解決問題並且設伏捷克政府之觀測爲有力、據希特拉總統、對張伯倫首相、力言以下意

一、除根據民族自決原則以外不能對史迭登問題決定的解決

一、現在史迭登地方、有內亂之狀態、至急解決時、必須以德國軍、救濟德國同胞、亦未可知

即張伯倫首相、亦加以考慮、歸官邸同時、立即與藍希曼卿以及政府首腦協議、預定十八日乃至十九日、迎達拉第法首相於倫敦、兩國共同協議對策、據傳英法兩國政府現在之解決案、係如次者

一、解除在捷克國境地帶之德國陸空軍之動員、及撤收捷克軍增援部隊

一、以希望捷克市民、或德國國民之形式、在兩個月以內於史迭登地方、施行人民投票

一、施行選舉時於史迭登地方派往國際警備隊担當維持治安

一、關於新國境線、英德意三國政府保決與以保障、使捷克在事實上中立化

一、對他少數民族保障

一、由英法兩國政府、對捷克與以經濟的代償

對右提案、捷克政府、將表示相當難色者、固勿庸言、但在其折衝中、發生不辭事時、將惹起如何事態、誠不許豫測、據觀英法兩國政府、爲阻止破局用以上之方針努力解決之

柴布市亦總罷工
波及全國有加無已

【柏林十七日國通電】柴布息、史迭登地方罷工、十六日更波及波希米亞北部及西部、柴布市亦自十六日起總罷工、大部分商店、一齊關閉、全市化成死街、捷克警官嚴重警戒、街頭滿貼市長僞印之宣傳畫、命市民即時開店、十七日外國新聞記者團應到濟、傳此宣傳畫係以右外國新聞記者爲目標者、又以同樣理由、迄今在街中要處站立之步兵砲機關槍亦於十六日撤去

北京料理
登瀛閣
電話 ㊂1710 ㊂4253

九一八紀念日感言
大連市商會長 張本政

歲序頻更、流光如駛、今日之日、忽忽已爲第七度之九一八事變記念日矣、吾人丁玆令旦、顧瞻中國之現狀、人民痛苦已達萬分、而滿洲國三千萬民衆則以治安之鞏固、閭閻之間、大有鷄犬不驚之象、重以經濟穩定、產業發展、國民生活、安定豐足、昇平充裕、幾與盟邦日本相近似、所謂王道樂土、當之已無愧色、與中國苦樂相共、奚啻霄壤、其故果安在耶、追溯原由、蓋由九一八事變以來、滿洲建國克告成功、百端建設、無不向前邁進、事事皆力加改善、既得盟邦之援助、全國上下復能一致努力、有以致之耳、故我輩在今日之非常時、得於安居樂業中、慶此良辰、誠屬愉快之至、同時對各方賢彥已往使吾人得有今日之努力、殊抱萬分之謝意、尤當然之事也

給與制度改革要綱（上）

【新京十七日電】政府五月七日公布文官令後、遂次準備實施、尤其關於給與制度之細目及現職員之辦理方法、加以最慎重之研究、最近關於文官給與令、恩給法、現職者之特例之件、及其他法令成文化、對本日國務院會議上程可決、近日公布後、與文官令同時、決自本年十月一日起一齊施行、新給與制度之原則、係按照義者政府發表之官吏制度改革要綱中規定者、此次已見決定給與制度內容概如次、由右改正之件費預算、預定增加四千五百萬元給與制度改革要綱如左

一、原則撤廢民族別之差異、決確立應能給與制度
（一）廢止現行特別津貼制度
（二）基於應能主義、採用文官考試、別俸給號表制

二、現定給與基幹之本法適正基準、同時採用綜合給與制度以給與應付官吏之生活實態
（一）將簡任官、薦任官及委任官本俸基準、上下一貫
（二）同一各民族適用之給俸標準
（三）由職務津貼、冬季津貼及勤務地津貼之給與、基職務機構及環境等、順應生活之實態

三、在可能範圍、對人事交流無支障
（一）改正現行中央地方別俸給表制、不問中央與地方皆採取同一號表
（二）關於職務津貼、以地方官署長比較的優厚、謀中央地方之人事交流圓滑
（三）便現行僻地津貼制合理化、改正勤務地津貼制、使地域的移動圓滑

四、現在給與、在可能範圍內考慮給與轉換制度
（一）現在給與、基於全滿政府職員生計調査、規定生計費爲基準
（二）使現行退職、死亡賜金及恤金制度合理化、新設恩給（年金或一時金）制度
（三）設恩給納附金制度、簡任官本俸之六%、薦任官四%委任官二%之恩給納附金

四、新對委任官全員、則適用政府職員共濟法、將月俸之三%作爲共濟納附金

鑑於時局、官吏應率先緊縮改善其生活節省冗費、爲將來儲蓄、同時、作爲國家資金動員之一助、現行官吏義務貯金制度、調整貯金率存置之

五、財政可能範圍內、經現在給與及未來給與、使下級職員優遇之趣旨徹底
（一）基於應能主義使初任俸給、及增俸速度合理化
（二）從前未受退職死亡賜金法及官吏恤金法之適用委任待遇官吏等、將新任用官吏則受新恩給法適用
（三）委員官全部、適用政府職員共濟法

六、關於現職員鑑於生活之實態與物價現況、不使現在之給與待遇低下、可能範圍內決使合理化
（一）新本俸、冬季津貼及職務津貼之合計額、不減於現行給與時、則給與減少相當額之補償津貼
（二）給右補償津貼之範圍、應考慮其少數者、給與補償津貼之人、在可能範圍內、務要少給、對不得不給者、則不予減少

第一、現在給與
（一）本俸
（甲）特任官概如現行
（乙）簡任官俸給號表爲一種一級俸爲八百元（現在千元）
（丙）薦任官俸給號表爲二種一級俸各爲五百二十元及三百九十元
（丁）高等官試補俸給號表爲一種、一級俸爲百九十五元
（戊）委任官俸給號表爲三種一級俸各爲二百十元、百五十元及九十五元（爲甲、乙丙之試驗）
（已）委任官試補俸給號表爲三種、一級俸各爲九十元、六十一元及二十二元
（二）年功加俸
（一）對三年以上受一級俸在職、功績顯著者、爲高等官給月額五十元以內、委任官給月額二十元以內
年功加俸、關於諸津貼及恩給之算定、[illegible]辦理

故山本榮治氏葬儀
（上圖・王克敏委員長讀祭文・下・式場全景）

傳機襲巴市
港內英輪兩隻被炸

【巴爾塞洛那十七日國通電】傳蘭哥軍爆擊機十架、十六日空襲巴爾塞洛那、其際死者三十名、負傷者十名、再入港中之巴瓦號、克烈克號之二隻英國船、亦命中爆彈、船体均破損

新船三隻 明年駛歐
日郵在建造中 三九年起開航

【東京十七日國通電】日本郵船、曾發表建造三隻一萬六千噸級豪華客船、現正在長崎三菱造船所建造中、其船名、已決定如左、即係新田丸、八幡丸、春日丸之三隻、由三九年起、即在歐洲航路駛船、再同社、更於三九年、最遲不過四十年度、決建造二萬八千噸級日本最大豪華船二隻、駛於美洲航路

【新京十七日電】並慰問目下在同方面活躍討伐行動之國軍將兵、二十四日歸京、張總理之視察地方政情、此爲初次對地方官民興極大反響、故頗堪期待政府期望云

分乘小舟捨死先攻
所向披靡勢如破竹
決死隊乘夜過江躍入敵壘
大破黨軍進逼武穴

【武穴十七日國通電】武漢防衛軍要據點武穴要塞攻略戰、十六日午前六時四十分由陸戰隊新銳續木部隊、在○○地點行敵前上陸而開始、斯日午後六時、北山勝男大尉指揮率領○○○名先鋒決死隊、乘小船八隻、由前衛指揮官○○○以下艦艇保護、在天尚未明之揚子江上、肅々前進、視死如歸之決死隊勇士等、身纏白帶、於午前六時四十分、舟抵江岸、斯時朝曦東露、紅光四射、勇士等飛躍登岸、接到日軍急襲之報、由夢中驚醒之敵兵有五六人露身堤防之上、突以手榴彈抵抗、其中一彈落在小舟中炸裂、勇士之一人未得上陸而陣亡、二名負傷、視此狀態、怒髮衝天之勇士等、飛越敵壘、於彈雨亂飛之中、向敵軍殺到、突將○○部落佔領、上陸等一步之肉彈突擊、竟達目的、衛使武穴敵軍第一線、續木部隊在彈雨中決然而立之勇姿、足破敵軍氣餒、此時、武穴北方權家山敵軍砲台、突放出要塞砲、而恰好對岸馬頭鎮土師部隊之○砲、亦向敵發砲處發出巨彈、其轟訇、天地震動、海軍荒鷲三機或五機、交投炸彈、敵軍狼狽亂竄、西風蕭瑟、萬里無雲、在初秋澄晴之揚子江上、以隨風招展之軍艦旗爲先鋒、百米、二百米、步步逼近進擊、武穴前面、完全堡壘化之各部落、遭艦艇荒鷲之猛炸、壘烟滾々、轉瞬之間、已崩滅於無形、午後二時、北山隊尖兵、攻至武穴市街月潭、與東部地區敵軍、隔湖相擊、午後七時、主力進至武穴東南月潭湖畔、攻破城內敵軍、在半個鐘頭之內、即在七時半、將東部地區佔領

滿鐵關係異動

【奉天十七日電】隨同華北事務局機構改正之人事異動、爰經滿鐵其他關係當局之折衝、終至最後之決定、故以十八日即行正式發令、就中滿鐵側之人事異動、十六日午後三時已發內命、其主要人事如左

華北事務局長（華北事務局長） 杉廣三郎
同次長（兼）
同次長（鐵道總局次長） 山口十助
總務部長 山口十助
同次長（由鐵道省）
人事部長 山口十助
同次長（總局人事課長） 冲田迅雄
經理部長 山口十助
同次長（由鐵道省）
運輸部長（鐵道總局營業局長） 佐原憲次
同次長（華北事務局參事） 芳賀千代太
同次長（同） 小池文雄
水運部長 佐原憲次
同次長（由鐵道省）
工作部長（錦州鐵道局長） 太田久作
同次長（由鐵道省）
工務部長 杉廣三郎
同次長（由鐵道省）
調查部長（華北事務局參與） 伊藤太郎
警務部長事務取扱（華北事務局參與） 八木沼丈夫

再杉氏之華北事務局長就任、漸已決定、故近擬由宇佐美顧問就任

訪歐使節團 十五赴特里諾

【給內亞十七日國通電】十四日抵給內亞之訪意滿洲國使節團一行、十五日午前八時起、參觀市內重要工場後、訪加爾基納徒弟學校、午後一時半出席給內亞府知事主辦之歡迎午餐會、午後三時起參觀市內工場地帶、於數萬勞働團体之盛大歡送中、搭同六時五十分特別列車赴特里諾

張總理巡視地方

【新京十七日電】張總理、利用政務之餘暇、乘十七日午前九時發旅客機、巡視佳木斯、孫吳、黑河方面地方、隨行者爲徐統計處長、松本、張兩秘書官等、一行六名、十七日午前十一時抵佳木斯、視察移民地附近之移民地或地方政情、十八日視察孫吳、十九日視察黑河、寄一夜後、視察同地、二十日由黑河出發還新京、二十二日由新京出發赴通化、視察東邊道之鑛產資源開發狀況

津田鐘紡社長在京接見記者

寫眞說明 視察新義州及營口葦草紙漿工場完畢、乘十六日午前八時十分到新京列車入國都之鐘紡社長津田信吾氏、往大和旅館稍憩後、同午前十一時、與在京各新聞記者團、在旅館應接室會見、關於日滿經濟問題、作種種懇談（圖即對暢談經濟問題之津田鐘紡社長）

華北各地虎疫
確係黨軍所撒
陰狠惡毒令人憤激

【北京十七日國通電】石家莊及華北各地蔓延之虎列拉、自八月初旬起、因日軍防疫當局銳意研究之際、已判明此種惡疫之傳播、由實戰毫無勝算之暴虐黨軍之手、將虎列拉生菌投入井水、滹河等處之悍怯手段、據日軍當局調查之結果

一、八月六日、石家莊市內日人旅館、發生虎疫、由同井水中、發見虎列拉菌、東里村（石家莊西南一粁半）亦發生十數名患者、竟在七十五個井中、發見十四個有虎列拉菌、種種檢查之結果、皆係由敵軍人爲的之事、已極明瞭

二、新鄉南方發生之虎列拉菌係中間間型菌、石家莊者、係歪型菌、由南方未搬入污染者

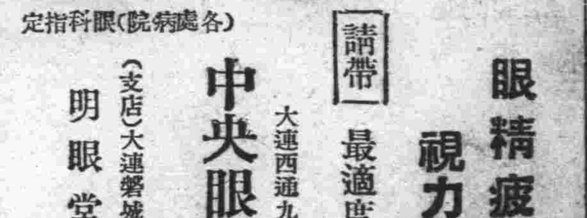
三、關於山東省博山、在八月上旬、在由匪賊頭目家宅沒收之德國比林克會社商標之虎列拉菌液十數個、經細菌學的檢查、其中二個、發見虎列拉中間型菌、判明與開封方面係同一菌、據捕虜談、黨軍兵士吃甜瓜、西瓜之事、曾被禁止、因此、濟南附近甜瓜、西瓜之價格暴落、以此間之事實、即可爲左証、將同地果物大量實驗之結果、有明瞭之注射針痕跡

大同學院決改革强化

【新京十七日電】政府鑑於國力之充實進展、與現下內外情勢之推移、期對國家官公吏之養成訓練、無遺憾、爰謀改革大同學院及各部局所屬之職員養成機關、故當局令研究立案、最近因得成案、對十六日臨時國務院會議附議、正式決定、經二十日之參議府會議批准、二十三、四日許、以勅令公布決行實施、對大同學院改革之內容强化重點、將來由總務廳管理、改爲由總理管理、新在院內設總務制、以人事處長兼任之、此外並謀充實教授陣容、尤其對主要教育部門、在可能範圍內、配屬專任教授、復在院之各方面、招聘專門家兼任之、大同學院分爲第一部第二部之二部制、第一部對高等官試補實施中堅幹部之教育訓練、行政官及司法官試補之在學期間係一年、將其分作二期、在前期施以關於中堅幹部必要之科目建國論、官吏道、統治機構論、國防論、民族論、東洋文化史、滿洲國行政論、同司法論、國際事情特別講義、語學論之講習、於後期、因畢業後立即從事第一線之實務、受實務指導於各部局主要者、技術官之試補在學期間約係六個月、施以行政官及司法官、在前期中該當之教育講習、第二部經高等官登格、考試合格者及薦任技術官之詮衡、對委任技術官以六個月內、施以司法官第一部前期標準之教育訓練

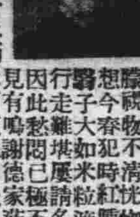
一、地方團体之官吏、協和會會務職員、或特殊會社、及以此爲標準之職員、以委託學生受講

一、職員於各部局所屬職員養成所、担任一般訓育之統制指導



眼精疲勞 視力衰弱者
請帶 最適度之眼鏡
（各處病院）眼科指定
大連西通九三番
中央眼鏡公司
電話㊂五九八七
（支店）大連磐城町六二番
明眼堂眼鏡店
電話㊂一八二二

同胞患眼疾者注意



啓者敝人於三年前得眼疾目有雲朦視物不清恍惚覺花亦不注意不想子今春犯時紅腫刺痛十餘日即生翳走大如米粒遮滿瞳人視物不見行難堪屢請名醫調治未見效驗因此愁悶已極敝友趙君閱報見有鳴謝德家藥店保目全晴丸的水兩瓶服用之後果見奇效現已將愈感念心再治介紹男女患眼疾遠近表徵苦而得安愈保目全晴丸每盒除痛苦而得安愈……廣告敝函購買兩盒外上藥方知此藥眞有回天再造之功身像片登報鳴謝三個月略早日均能治療請速購此藥水每瓶國幣肆角外埠郵費……地址奉天市小北城門外白塔寺東角外城德家藥店
外有郵費兩角
敝人 姜成全

瀋陽中國銀行
存款 匯款 放款 其他業務
定期 活期 其他存款利息優厚手續簡捷
電匯 信匯 匯票國內外各埠均可通匯
抵押放款 貼現放款
進出口押匯代理收付事項
城內行 ㊃二〇三一（5）
營業 ㊃二六一七
專用 ㊃三二五三
南滿站事務處 電話 ㊂四四一八（2） ㊂四四一〇

川蘇南菜 玉壺春飯店 現已開幕
啓者本店不惜重資特由平津聘到著名廚師專做川蘇南菜饗京津佳肴各臻其妙兼之客室清雅禮堂廣大（可容四百人）聚餐便酌結婚賀壽極爲合宜至於招待之週到價目之低廉猶其餘事諸君一試便知不謬也
新京長春大街
玉壺春飯店
電話㊂二三〇一號

大連市榮町二番地二七
中央旅館
電話㊂三八七九
謹告
敝館開設於大連驛之西隣新式四層樓房外既雄偉壯觀內則佈置雅潔一切設施均採現代方式以應貴客作爲行轅爲向旅客表示熱誠撤迎起見凡住包房單間定價格外低廉應酬週到茶役慇勤對於參觀團体尤予優待所有下榻敝館定獲滿意而歸際此大好時光連濱景物正宜瀏覽若作旅大之遊至希惠臨不勝盼禱之至車站碼頭均備妥人迎迓以利客便特此鄭重聲明

各省別及農產物別 全滿農產總收穫 截至七月一日當時豫想

【新京十七日電】迄至七月一日康德五年度全滿（熱河、興安省在外）農產物收穫總額之預想、罷者僅發表農產概況、對於各省別及農產物別收穫數量均未曾發表、但只農產概況之收穫預想、對於業者與以多大之不便、故政府順業者之要望按照例年、實行數字之發表、其後將在熱河省之概況數字總合起來、十六日除去興安四省關於各省以七月一日當時之農產狀況爲基礎、將收穫總額預想之數字發表如次

	耕種面積（陌）	收穫數量（瓩）	與昨年對比（△印爲減）
大豆	三、七六一、六九九	四、三〇〇、五三〇	六六一、三九四
其他豆類	四〇七、八七〇	三五四、六〇〇	四一、四五一
高粱	三、三七二、一四三	四、五六五、六九六	八八八、五三六
粟	三、一四四、四〇八	三、四九九、三七五	四三三、一九三
包米	一、六二一、〇三九	二、四〇二、四七八	四〇六、六六三
小麥	一、一四三、六三三	九五三、一三六	六二一、〇〇八
水稻	二五五、四〇九	六六三、四三三	六三、四一九
陸稻	九九六、四〇三	二三四、九七三	二一、五三三
其他雜穀	一、一一一、六六四	一、〇八八、八九六	八八、四六四
麻實	五〇、八二八	三六、八七七	一〇七
荏	一六〇、七三六	一〇八、一七八	二、一九〇
合計	一五、一三五、七三三	一八、一七六、八五一	一、六六六、四四三

△各省別

	耕種面積（陌）	收穫數量（瓩）	與昨年對比（△印爲減）
新京特別市	一八、四三三	三三、三五七	一三、四一〇
吉林省	二、九三三、一六一	三、六〇八、八三七	六六三、〇八六
龍江省	二、一六八、三六六	二、四九九、一四八	三七八、一九四
黑河省	一九、七八〇	二七、三三八	五、八五〇
三江省	二七八、四一五	八〇三、一〇一	△二三三、四二一
牡丹江省	三〇四、三五一	三一〇、一七〇	△九八、六八九
濱江省	二、九三五、八四五	三、三七一、三〇六	一七八、三〇三
間島省	二三九、八〇四	二六二、七八九	△四一、一二五
通化省	二三三、四六〇	三六二、二三八	九八、五〇七
安東省	四三七、八三三	七四三、八三三	一九八、一二七
奉天省	二、六四四、一八七	三、六六七、五五四	六六六、〇八一
錦州省	一、三〇四、九六六	一、五五一、七六三	三六二、一八〇
熱河省	一、〇七九、〇七三	九八七、三九七	三七七、九一三

豆猛漲人情盛 餅油高粱穩提

【前場】十七日午前大豆到着五十二車、高粱六車、包米二車、豆市西洋平穩無變、本埠交易近因到車不多堆積有減無增、故經過市情已漸演成硬化、惟至前日首因投機付情康洋帮欠買、故今刻間演成急疲市情、而後終以人情過敏、迄至該場、疲風尚盛、浮把不追、洋帮首無表示、故市情初漸猶豫、進退維谷、比及放盤因人情不快大豆齊略呈遜、現豆開價爲六四四、與前日比減半角、此殆因場初空氣作用所致、開場北帮賣付不多、浮把雖大部分觀望、然因豆價突縮、以難免有漲價希望、故一部分參差尚見諸活潑、交易未幾、因賣付不多、買者漸衆、價略提、穩示上漲、故放盤竟爲小價、嗣洋帮三井三菱日滿瓜谷實隆各商、以豆價示穩、即陸續出而套現賣期、並因三井套額過多、現豆供者不敷其用、因此浮把賭狀、心情返高、紛紛挂價、向裏作存、故卒以供不應求、三井多套、浮把多買、現貨無幾、由各方急爭豆價突漲、成飛漲情趨過五角、後雖柔鬥、但仍向六角進展、此際並因北帮又買、故人情益盛、交易倍見活潑、大價直飛漲至六六〇、而於硬快情收盤、期豆首猶豫、後齊快、餅油支持追隨、無示遜色、高粱比較穩提、包米無甚變動、斯場現豆妥五百八十一車、洋帮三井套買六十車、三菱套買二十車、寶隆套現六車、瓜谷套現二車、日滿套七車、北帮益發合賣五十二車買二車、同德俊賣九十五車爲大付、裕昌盛賣二十五車買十八車、東永茂買十六車、福和盛買十四車賣十八車、福順厚買十二車、外永豐恒買三十車賣二十車、義成信買十六車賣二十車、期豆妥四百七十九車、三井套賣六十車、三菱套賣二十車、日滿套賣十車、裕昌盛買一百七十車賣三十六車爲期中大付、益發合買二十車賣九車、福順厚買十車賣三十二車、福和盛買十車賣三十五車、和泰買十二車賣十二車、雙聚福買十二車、永豐恒義成信買十賣十五車、買六車賣二十車、豆餅現妥五千片、三井買三千片、恒裕買二十片、期妥三萬五千片、三井賣二千八千片、豆油現妥二千箱、三井賣一千五百箱、三菱往裏期妥七千五百箱、滿豆賣一千箱、高粱現大路蛇眼妥六車、期妥六十一車、包米現市、東豐西安妥三車

滿德新協定成立 經濟的效果實大

三井物產山地氏談

滿德貿易協定、乃爲物與物相交換之協定、僅以此一次協定額之擴張、其促進滿洲國側之輸出、可能性、自能增大、一面於輸入上、亦能準一此而行、實乃滿洲國最善之一事

滿洲特產物、自滿德貿易協定以來、因諸種原因、大豆、豆油等、於協定範圍內所輸出之額、初年度與次年度、僅止於五、六十萬噸、及至第三年度之本年度、較之似有增加之勢、但按此次四千五百萬馬克之擴張、則依大豆、豆油等新協定所行之輸出額、想必達至百萬噸之程度

至於大豆、豆油以外之農產物、如落花生、蘇子油、蕃麥、以及其他雜穀類等、隨照行市、亦能有多少之輸出

舊協定之結賬方法、原係以四分之一馬克、四分之三磅貨支付之、但於新協定、其擴大之四千五百萬馬克、則可解釋爲全部以馬克付之也

此點乃係期劃之協定、而詳細之交易上約定方法、結賬手續方法、則尚未定、想於此數日中、即能決定、關於本協定之運用、於調印後、或將發表、但舊協定與追加協定、其併行而各各發揮其本能一事、蓋已明顯

舊協定之締結、又於滿洲國側不利說、但以業者之立場言之、關於國家政策之事情自無觸犯之理、但就自己所知者、尚無感覺多大支障、苟係與滿洲國不利之協定、其繼續固不待論、豈有更將此擴張之理乎、蓋滿德兩國互相多賣多買之意見一致、而始有此次新協定之誕生也

協定之締結、更改、又協定實施運用之利與不利、或便與不便等、其得失如否、乃一時之政治上、經濟上之環境變化、總宜按諸幾多實情之携移、方能決定、自不以一概論之

試觀滿洲事變以來、德意志對於滿洲國所取之態度、屢於聯盟理事會等、表溢好意、於政治上言之、德國豈非僅自薩爾瓦多國宣明滿洲國獨立以前、即先立於世界、而與我滿洲國行實質的修好乎？於滿、德之間、締結貿易協定之當初、如視爲經濟的、莫若視於政治的意義上、有莫大之傾向、由於前述之關係、並非錯誤、但於當時、亦決非無經濟的效果、蓋於兩三年後之今日、其經濟的效果、始而增大耳、吾等甚願尊重新結協定之精神、與政府之方針、協力準據、且盡全力、俾奏實際之功

大連碼頭擴充計畫 第二次審議會

【奉天十七日電】滿鐵港灣審議委員會、第二回委員會十六日午前十時、已於鐵道總局會議室開會、關於幹事會之提案、已作慎重審議、至午後三時半閉會、該會議關於大連港灣施設擴充計畫、並爲永久補助港之營口、旅順兩港之利用方策、已樹立最後之決定案、再第三回委員會、關於北鮮三港安東港、壺蘆島港之擴充計畫、有所協議

滿洲銀行協會開創立總會

【新京十七日電】滿洲銀行協會創立總會、十六日午前十時已於日滿軍人會館開會、出席除正會員三十六行、贊助會員（正金、大興、東拓、藤本商店、金融合作社、金融會各聯合會、中國銀行、交通銀行）之外、並有來賓之西村經濟部次長、田中中銀總裁、富田興銀總裁、于新京特別市長、丁商工會會長等、首以加盟銀行代表、王益通商業銀行董事長致開會辭後、即報告以至創立總會之經過、午前已將左記事項

一、協會規約決議事項
一、理事、監事、評議員選任事項
一、關于經費負担事項
一、關于康德六年度豫算事項

之事項附議表決、正午休憩、午後二時繼續開會、而有經濟部大臣及中銀總裁之演說、及來賓祝辭、畢關規約事項

一、關於投機資金放欵之抑制
一、促進設立協會支部事項
一、關于儲蓄獎勵事項

已作種種連絡協議、更關對當局之希望事項等、有所磋商、迨午後四時散會

滿洲銀行協會役員選定

【新京十七日電】會於創立總會、所選定之滿洲銀行協會役員誌次

△會長　王荊山（輸出商業董事長）
△副會長　方煜恩（奉天商工董事）
△常務理事　田芝年（輸出商業常務董事）
同　市川宗助（奉天商工常務董事）
同　王子衡（益發副經理）
△理事（十二名）
輸出商業二名、奉天商工二名、益發、奉天商業、志後、功成、哈爾濱、實業、中泰、東邊實業、營口商業各一名
△監事（四名）
新京、奉天信託、奉天匯業、福德各一名

奉天批發物價八月指數

【奉天十七日電】年初即見逐月上騰之奉天批發物價指數、及八月之紡績品、因前月下旬不振、甚形低落、因而特產物之低落、及雜穀、食料品、五金、建築材料、燃料品、雜貨等之昂騰、均告停頓、遂造成總平均指數一五六、八、與上月比微落〇、四%、但比昨年同期、依然高漲二二、六%、惟緩和長期應戰下統制經濟之既定方針、乃獨爲一時之現象、殆無常有之下向趨勢、再據調查品六十三品中所騰貴者、爲八十品、低落者爲二十八品、而無起伏者十六品、妥將一月以降累月總平均指數誌次、中銀調查

一月	一二七、三
二月	一二八、八
三月	一三〇、八
四月	一三二、六
五月	一四三、四
六月	一五五、六
七月	一五七、四
八月	一五六、八

關於滿德兩國間貿易支付協定全文（四）

東州租借地之輸入、於依本協定貿易之計算上視爲向滿洲國之輸入

第十四條

爲本協定規定如左

（甲）所謂「一年期間」者爲自六月一日起各一年間之意

（乙）所謂「德意志國生產品」者爲全部在德意志國生產或加以齎來經濟上合理的且重要變化之最後加工之生產品之意

（丙）所謂「滿洲國生產品」者爲全部在滿洲國生產、或加以齎來經濟上合理的且重要變化之最後加工之生產品之意

（丁）關東州租借地生產品向德意志國之輸出、於依本協定貿易之計算上、視爲滿洲國之輸出

（戊）德意志國生產品、向關東州租借地之輸入、於依本協定貿易之計算上視爲向滿洲國之輸入

第十五條

本協定代替西曆一千九百三十六年四月三十日始行締結其後於西曆一千九百三十七年五月二十一日更行延長之關於滿意貿易協定

本協定應儘速批准、且批准書應在伯林交換之、本協定自批准書交換之日起發生效力、但兩締約國合意本協定於批准書交換以前、自蓋印之日起、遡及於西曆一千九百三十八年六月一日暫適用之

本協定至西曆一千九百四十年五月三十一日止爲有效

兩締約國之一方對於他方於西曆一千九百三十九年一月一日以後通告希望本協定變更時、他方應同意於爲此之協議、倘右開協議自通告希望本協定變更之時、起於四月以內尚未商妥之時、右開希望變更之締約國得爲廢棄通告、右開廢棄通告自通告後最初之六月一日起發生效力

爲更新至西曆一千九百四十年五月三十一日以後之協定、兩締約國至遲應於西曆一千九百四十年二月一日以前開始協議

爲此雙方全權委員於有同等效力之漢文及德意志文之本協定各二份署名蓋印以昭信守

康德五年　月　日即西曆一千九百三十八年　月　日於新京作成

滿洲國政府全權委員　蔡運升
德意志國政府全權委員　卞─爾、庫諾爾

上海匯兌金融 後半週行情看硬

【上海十七日電】前週　試觀前一週間之上海匯兌金融市場、環境無甚變化、演徵閑散、惟有靜觀戰局之動向、與待歐洲政情推移之情勢、但歐洲之危機重大、後半週漸次注視市場、以致匯兌市場、看硬

△匯兌─戰局無顯然變化、故融之緊張、與歐洲政局之告急、以資外貨、而呈精神、甚惟美磅而買美弗之操作、週爲顯著、市況稍形微動、而末寶英磅者、人情旺盛、而美弗亦被强拉、遂致低落、週中之高價對英爲八辨士八分之五、對美爲一七弗一六分之一、小價對英爲八辨士半、對美爲一七弗四分之一、目前戰局無變化、惟歐洲危機續昂進、市況仍有精神之形勢、元票據初爲九一元、但週末似爲稍弱、遂漲至九一四分、對請求八十萬磅、配與二萬八千磅、是以影響極薄

△金融─初呈閑散、匯劃之折扣率、亦以五毫關門、但後半週似爲緊張、週末之匯劃折扣率、約在五毫

△國府內債、人氣薄弱、雖然閑散、惟推及揚子江戰局與歐洲政局之變遷、在於高價多有貪利不吐、而行情之昂騰、致受抑押、大休與八月初之小價相同

△金塊─金塊初以倫敦價昂、且實需及華北之買風甚盛、然至後半週匯兌精神、及至歐洲不安、買氣頓減、但華北帮及其他帮之買者、近忽吐實、遂致緩和

金礦精煉廠舉行落成式

【奉天十七日電】奉天國立金礦精煉廠之落成式並燃火式、十六日午前十時、於誇爲近代的威容施設之奉天鐵西該精煉廠構內、計有呂產業部大臣、岸次長、馮滿業副總裁、金奉天省長、鄭市長、竹內省次長、加藤總領事、其他在奉官民各界代表三百餘名列席之下、已盛大舉行、首由高木廠長致落成辭、次爲呂大臣及來賓之祝詞畢、由呂大臣行熔鑛爐之燃火式、於是金礦精煉廠、愈向產金國策而踏出操業之第一步矣

滿洲特產中央會開標準委員會 決定輸出檢查規格案

滿洲特產中央會之商品標準北委員會、其第四委員會（高粱包米）係足立委員長以下各委員出席、第一委員會（落花生）係井上委員長以下委員出席（中央會計有松島專務理事、林常務理事今城主事參加）一於十六日午前十時、一於午後二時、均於大連大和旅館開第二回委員會總會、第四委員會、對輸出檢查規格案、有所審議、已按原案決定、今後有進向國內移動檢查之規格制定之形勢、第一委員會對第一回及特別之兩委員會、所決定之輸出規格案、並國內搬出檢查規格、業經審議、已得結論、惟滿洲國產落花生、以輸出品與關東州產爲同一之規格、已依原案決定、國內運出規格在於國內消費以下級品充之、故對此點加以考慮、比輸出品水分限度百分之二而修正原案、有兩委員會之結論、俟十七日之特產中央會理事會答復後、即向滿洲國產業部提出、滿洲國政府對此答復案、視爲實施基礎之國營檢查、於是國內消費品且爲輸出品之高粱、包米、落花生以品質之統一向上爲目標、欲於飼料幷食粮、製油之製品原料之分野開拓、更進一步云

大豆之預收 比前年減少

【東京十七日電】至八月十五日所調查北海道外、十四縣之大豆予想收穫量、栽培面積、計二十一萬八千六百九十三町五段、予想收穫量爲百七十三萬四千三百四十八石、一段步予想收穫量約七斗九升三合、若比昨年同期一段步予想收穫量約減一成二釐

商品市場

大條與匯兌（九月十六日發）

倫敦銀塊	一九片六分七
同期市	一九片四分一
紐約銀塊	四二仙四分三
孟買銀塊	五二盧比〇分〇
英美匯兌	四、七九仙九三
美日匯兌	二八弗〇一
美中匯兌	一七弗六五
英日匯兌	一志二片〇分〇
英中匯兌	〇志九片四分一
英法匯兌	一七八法二八
美英匯兌	五五弗八分三
阿那克答股票	三一弗四分三
鋼鐵股票	（落二五錢）

▲美棉換算

現市	七仙九五
十月	七仙八三
十二月	七仙八七
一月	七仙八七
三月	七仙八九
五月	七仙八五
七月	七仙八三

▲印棉換算（落一五錢）

步勢其本期 還期	一五二盧比〇分〇
歐母本期 還期	一三五盧比〇分〇
奔哥爾本期 還期	一一三盧比四分一

▲支加哥小麥

九月	六五仙四分一
十二月	六五仙八分五
五月	六六仙八分七

本埠特產（九月十七日前場）

▲大豆　放盤　收盤　大價　小價

	放盤	收盤	大價	小價
現市	六四四	六六〇	六六〇	六四四
九月	六四三	六五四	六六六	六四三
十月	六四〇	六五八	六五八	六四〇
十一月	六三三	六五一	六五一	六三三
十二月	六三三	六五〇	六五〇	六三三
一月	六三六	六五四	六五四	六三六

▲豆餅　四百七十九車

現	二二五	─	─	─ 五千片
十月	二二〇〇	─	─	─
十一月	二二六〇	二二五〇	二二六〇	二二五〇
十二月	二二六〇	─	─	─
一月	二二四〇	─	─	─ 三萬五千片

▲豆油

現市	一四七五	─	─	─ 二千箱
十月	一四八〇	一五〇〇	一五〇〇	一四八〇
十一月	一四九〇	一五〇〇	一五〇〇	一四九〇
一月	一四八〇	─	─	─ 七千五百箱

▲高粱（大路）（蛇眼）

現市	四九四　四九八 　六車

▲包米（東豐）（西安）　六十一車

九月	四九二	四九四	四九四	四九二
十月	四九五	四九五	四九八	四九五
十一月	四八一	四八四	四八五	四八一
十二月	四八〇	四八四	四八五	四八〇
一月	四八二	四八六	四八六	四八二

現市　五二七（東豐）　五三〇（西安）　三車

▲埠頭倉庫存貨（十五日）比前日

大豆	二七四三車	（一）一五四
高粱	一二九車	（一）五
包米	二三七車	（十）一〇
豆餅	八九千片	（一）一三

▲油房搾餅數（十八日）
六戶　一五〇〇〇片
五戶　一五〇〇〇片（十六日）

▲雜穀現貨行情表（十九日）

品名	參考價	品名	參考價
包米	五、九〇	赤小豆	六、一〇
白小豆	六、一〇	花小豆	六、一〇
梨小豆	六、一〇	雜小豆	六、二五
豌豆	六、二〇	江豆	六、五〇
吉豆	九、一〇	大米	三、五〇
小米	七、〇〇	元米	九、四〇
花生仁	九、八〇	落花生	九、一〇
瓜子	九、八〇	麩子	四、〇五
小麥	一二、五〇	蕎麥	六、三〇
大麥	六、九〇	燕麥	四、五〇
稗米	一四、〇〇	勝米	六、一〇
荏實	四、八〇	黍	六、八〇
綿子	九、五〇	蕓豆	五、四〇
粳子	五、四〇	迷子	五、九〇
杏子	五、四〇	粳米豆	六、一〇
稗子	五、八〇	白眉豆	七、一〇
莫豆	六、三〇	黑豆	六、〇〇
青豆	七、一五	大麻子	一〇、〇〇
小麻子	三、〇〇	蘇子	八、九五
胡麻子	八、一五	蘇子油	二一、〇〇
黑麻子	三、〇〇	落花	二〇、〇〇
大麻子油	四二、〇〇	生油	─
板餅	六、六〇	撒餅	六、五〇

（備考）單位：新麻袋裝去皮百斤之價格包米、落花生、花生仁、撒餅舊麻袋裝、麩子舊麻袋裝、帶皮百斤之價格、油類去皮百斤之價格（未有容器）

▲大連股票長期

	放盤	收盤	大價	小價
現	一四〇	一四〇	一四〇	一四〇
同短期	一四二	一四二	一四二	一四二

五品	一三六	一三六	一三六	一三六
大新	八一九	八二三	八二三	八一九
東新	一四五七	一四七〇	一四七〇	一四五七
鐘紡	三三四五	三三六一	三三六一	三三四五
重工	七七一	七七三	七七三	七七一
重新	六二四	六二四	六二四	六二四
滿鐵	五七九	五八〇	五八〇	五七九
豆新	一〇三	─	一〇三	一〇三
土木	一〇八	─	一〇八	一〇八

▲麻袋市況

	期月	價格	數量
現市	不妥		
鐵扛	九月	四九三	三萬
同	十月	四七〇	一萬
合計		四九五	二萬
			六萬

特產發送

▲新京發
大豆　一一車　高粱　二一車　豆餅　一五車　雜穀
▲開原發
大豆　四車　高粱　二車　豆餅　三車　雜穀
▲四平街發
大豆　一車　高粱　三車　豆餅　二車　雜穀
▲公主嶺發
大豆　四車　高粱　一車　豆餅　一車　雜穀
▲大連着
大豆　五車　高粱　六車　豆餅　四車　雜穀

商品市場（九月十七日後場）

▲神戶餅
十二月　五二一　五二一　一月五二三　五二二
▲大阪綿絲布
龍C　二一〇　軍人
頭　四四〇　鶯鳥　四四〇

滿洲行市（九月十七日後場）

▲哈爾濱大豆　放盤　收盤　大價　小價

九月	五三五	五三九	四四	三三
十月	五三三	五三九	三三	六
十一月	五二六	五二七	二一	五

▲新京大豆

九月	五七〇	五七〇	六二〇	六二〇
十月	五六〇	五六〇	六〇〇	四七車

商品市場（九月十七日前場）

▲大阪期米　放盤　收盤　中期

▲東京期米

▲仁川期米

▲大阪綿系

▲大阪棉花

▲大阪人絹

十月	五〇〇〇	一二月五一七五	五一七五
十一月	五〇二五	一三月五二四五	五二四五
十二月	五〇二五		

▲東京人絹

九月	八七八	八七六一月
十月	九八	九九
十一月	九七	─

▲橫濱生糸

現市	七七五		
九月	七七三	七七三	十二月七七八　七七五
十月	七七三	七七四	一月七七四　七七四
十一月	七六九	七六八	二月七七五　七七五

▲神戶匯兌
日美賣　二八弗〇分〇　同上
日美買　同
日英賣　一志二片〇分〇　同上
日英買　同

▲東京短期　東新取組
四五店買　五〇店

▲大連砂糖批發價
二六九、七五〇枚
日糖T印　一四、四〇〇
明糖TY印　一四、三〇〇
台灣EP印　一四、一〇〇
明糖角砂糖　一三、四〇〇

滿洲行市（九月十七日前場）

▲哈爾濱大豆　放盤　收盤　大價　小價

九月	五二九	五三五	三五	二九
十月	五〇七	五一九	三三	〇五
十一月	五〇六	五一六	一七	〇四

▲新京大豆

九月	五六〇	五七〇	六〇〇車
十月	五六〇	五六〇	

▲大連麵粉批發價
三寶　五元四角〇〇分
汽船　五元八角〇〇分
一八八車

染髮藥　露麗髮（るり羽）
漆黑嫩髮眞可愛　誰知未染似枯草
一、本品是日本仕女莫不愛用的優秀染髮藥
一、染法簡便可免洗頭之麻煩直接可染
一、白髮赤髮及其他不美麗之髮一經染後立即變成美麗悅目之黑髮與天然黑髮相同
一、染髮的僅用開水溶解即可應用
一、染後雖經屢次洗滌亦絕對不褪色愈洗愈黑愈增美麗而且絕無沾污衣枕之弊

滿洲國總經理　日本賣藥株式會社　大連・奉天・新京・哈爾濱
製造發賣處　山發貿易株式會社藥品部　日本大阪市

最新　油溶性・蒼鉛驅梅藥　レズンビス
禮讚鉍士
肌肉、皮下注射藥
Lesunbis
集成　本品係夫答爾酸莫諾d波魯尼爾耶斯忒爾酸蒼鉛之油性溶液、而在其一筒二c.c內含有金屬蒼鉛〇・〇六公分。
本品與向來之蒼鉛驅梅藥、適然不同、乃屬油溶性製劑、故當施用不須振盪均勻之手續、含量均勻、既施針容易又善爲吸收、故施術前後不覺疼痛、又不使局部硬結、誠是最合理想之新蒼鉛劑也。
適應性　各期梅毒　神經梅毒　夫爾貝桒

包裝　二c.c五筒裝　二c.c一〇筒裝　五〇c.c瓶裝
製造發賣總號　吉萬商店　大阪市東區平野町二

各界適用　白話書信大全
△分門別類俱備的現代書信！國內各界唯一的尺範本！
篇篇有欣賞的價值！
篇篇有文學的技巧！！
內容編目
1寫信法　2家書信　3親屬書信　4問候書信　5慶賀書信　6唁慰書信
7饋贈書信　8邀約書信　9請託書信　10催借書信　11應允書信　12辭謝書信
13勸勉書信　14報告書信　15討論書信　16問題書信　17工商書信　18附錄
最新出版
頁數：計二百七十餘頁　上等報紙精印洋裝一厚冊　定價五角五分〇特價八扣　▼郵費六分▼掛號加八分
奉天鼓樓北　文藝書局　出版
圖書目錄函索即寄

榮養菓子　グリコ（固力菓）

每日食固力菓　每日精神充暢
含發育上重要之榮養素八種
附贈品（五錢・十錢）
（奉天鐵西威勝街）グリコ株式會社
IMGO

各地新聞　其一

體育週間之行事 市教員舉行足球賽

【奉天】省公署民生廳奉部令爲發揚國民之精神及使民族体力向上計。由本月十六日起至廿日爲体育週間。各省各縣應一律舉辦各種体育事項。奉天市當局爲適應体育週間。除令各校舉行建國体操外。並於教師中選拔運動選手。於十八日在惠工學校舉行足球聯賽云

京白線之恐怖！ 百斯篤症異常猖獗 防止侵入國都大張防疫網

【新京】郭爾羅斯前旗農安縣一帶百斯篤之發生現下有益猛烈猖獗之勢。爲努力防止侵入國都。與發生地鐵道沿線接近處。民生部防疫科以鐵道爲中心。張佈必死之防疫網。與國都衛生機關開始活動。十六日依民生部防疫科於發生地發來之情報謂。郭爾羅斯前旗大平哨死者三名。現患者一名。十五日發現疑似百斯篤。又王府西南大平山患者三名發生。農安縣伏隆泉劉家子發生四名死者。現在十分猖獗。防疫科已禁止京白線王府。哈拉海。七家子。柴崗站乘客上下。農安前郭旗站已開始預防注射。自新京至該地旅行者概須注射云

表彰節孝懿行 民生廳調查數目報部備考

【奉天】省公署民生廳奉部令爲使人民道德思想向上計。對管下全國之孝子節婦義僕老人等詳加調查。列表報部。以憑表揚。省當局奉令後。當通令各市縣開始調查。總調查結果其數目如左

△孝子二百名△節婦四百八十八名△烈婦三名△義僕一名△懿行五十二名△敬老卅九名。以上數目已報告民生部云

故谷田中將 舉行告別式

【奉天】故前滿洲帝國協和會奉天市本部長谷田繁太郎中將自逝世後。其遺骸定日內送還內地安葬。協和會市本部因谷田氏有功於市本部。乃召集各分會及市本部委員等。於十七日午後二時假加茂町公會堂舉行告別式云

協和新劇團 將首次公演

【奉天】滿洲帝國協和會奉天市本部主辦之協和劇團新劇班由市本部主催下。於十六日午後七時。在市本部召集奉天新劇家李雅森等廿餘名。開第一次籌備會。討論第一回公演問題。公演劇名已定爲發財孝子至於公演地點及時日尚未決定云

協和會縣公署慶祝 九・一五承認紀念

【黑山】關於本年九・一五日爲友邦承認紀念慶典。經協和會黑山地區本部及縣公署主辦慶祝式典。於是日在縣城火神廟院內上午十時舉行九・一五承認紀念慶祝典禮。日滿官商及一般民衆。均熱烈參加。頗爲隆重。玆將承認紀念慶祝大會。慶祝儀式列左（一）名稱 日本帝國承認滿洲國六週年紀念慶祝大會（二）主辦 黑山縣公署。協和會地區本部（三）日時 康德五年九月十五日午前十時（四）會場 黑山縣城火神廟院內（五）慶祝式典 一、振鐘開會 二、肅立 三、奏樂燃炸 四、國旗揭揚（滿日旗滿旗）縣本部長及憲兵隊長 五、向國旗行最敬禮 六、開會詞 七、日滿皇宮遙拜（事務長）八、詔書捧讀（縣長）九、訓詞（縣本部長）十、合唱日滿交驩歌 十一、高呼萬歲（副縣長）十二、閉會之詞（事務長）十三、退場（六）持旗遊行 一途徑 火神廟出發南行。至原專賣分署前西行。至女學校東南行。至大街西行。經警察署前。至電燈廠東南行經紅石碑胡同南。至浩然胡同南口東行。經西回回街遲南粮市菜市。至南大街北行至三義廟。經老粉市胡同。至泰和金店東行。至縣公署院內。三呼萬歲解散云

滿洲學術會員 將來吉視察

【吉林】滿洲學術聯合會。爲視察水都。該會員一行。俟於本月二十三。四兩日。在首都舉行會議後。於二十五日來吉云

九一五紀念日 一致舉行慶祝

【凌源】九月十五日。乃友邦承認我國第六週年紀念日。協和會建昌地區本部。凌源街公所。特舉行慶祝。並經地本部通達管下四十餘分會。屆期一致舉行慶祝云

友邦承認紀念日 協和本分各會及各學校 一致舉行紀念式典

【海城】縣協和會本部長常守陳氏主辦。於九月十五日友邦承認紀念諸行事。當經縣本部與關係機關。協議結果對於指摘共產主義之無人道。背棄王道。種種誤謬。三民主義之非是。瞭解其內幕。人民須澈底知日滿一体。一心一德。抱定王道政教邁進。東亞復興之眞義。王道即是人心之歸宿。苟行王道。則天下莫之能禦也。使黎庶同登仁域。而今由於德意西藏諸國之正式聲援承認。使徹底滿洲國之國際地位向上。此實爲友邦率先首倡承認而致者。一般應徹底知曉。就現在中國事變之狀況。和張鼓峰事件之眞相。可光分信顧嚴然不稍徵動之友邦實力。決定能夠征服一切不人道的魔障。紀念式典（各分會。學校。單獨舉行）於九月十五日午前九時舉行。順序列下

一、開會宣言 二、日滿兩國旗揭揚 三、日滿兩國歌合唱 四、向日滿兩國旗敬禮 五、各機關長訓示 六、日滿兩帝國萬歲三唱 七、日滿兩國旗降下 八、閉會 又於九月十八日午前九時開始舉行九一八事變六週紀念 一、開會宣言 二、日滿兩國旗揭揚 三、日滿兩國歌合唱 四、向日滿兩國旗敬禮 五、各機關長訓示 六、日滿兩帝國萬歲三唱 七、日滿兩國旗降下 八、建國休操 九、閉會 再滿德通商協定。至本月十四日調印業經確定。於訓示時。使民衆瞭解意義。宣傳畫片。已配送各分會云

開豐路辦體育週間 全社員預期練習參加

【孫家台】開豐鐵路以本月十五日至二十一日間。爲滿洲國全國体育週間。使國民体育運動普及於民間。藉以喚起体力向上。與民族協和爲本旨。特令社員先期練習參加。玆將開原縣協和會縣本部体育週間行事及該路參加署列左

自本月十五日起。每朝七時半各分會員。均行赴較近之下記各場所參加建國体操約十五分鐘

日本小學校。普通學校。小孫家台小學校

九月十五日 滿洲國体育週間
九月十六日 排球大會
九月十七日 藍球大會
九月十八日 日本小學運動會
九月十九日 体力檢驗
五千米跑
三〇瓩搬運二百米距離
建國体操第一第二操
九月二十日足球大會
九月廿一日。該社參加另通知
建國体操大會
學生聯合運動會
体育講演及映畫

新產豆粱上市

【法庫】金風送暑。桐葉迎涼正新秋時矣。本縣今年水災奇重。然邑南大孤家村趙貝堡村一帶。獨得豐稔。新產大豆。高粱已上市。大豆每斗可售一元二角左右。高粱每斗一圓左右。食飢之民。可無憂矣

白菜定苗 頗抱樂觀

【北鎭】城附郭近一帶。近年來白菜之收穫。均不甚好。惟據一般農圃云。現在白菜。已經定苗狀態頗好。今秋若不受其他劇烈影響。結果。定卜豐收云

各校舉行體育週間 体力優秀者發給獎證

【岫岩】縣佈告各學校。本季体育週間例應舉行。玆擬定辦法如下（一）主催者縣公署及体育會。（二）期間由九月十五日起至二十一日止一星期間（三）實施要項。一、体育講習會。二、体力檢查。三、体力優秀証發給。四、体育會四百米。六百米比賽。至期當有一番盛況云

實廳關心農村興衰 派技師來海調查

【海城】我滿洲國由建國以來諸般設施。積極改善。關於開發農村匯業。尤爲關心。於十日由省公署實業廳派西尾技師並技士一名來海。偕同縣公署實業股。菊池技士。吏員祝慶雙。李天景。及韓行政科長。赴南腰屯村。視察一切。因該村劃定爲產業部指定模範農村。故特施行視察。指導改善啓發農業。並訪問村政綱領。及設施改善。考核一切。孫助理及唐顧員。均對答如流。開頤蒙嘉獎。迄詢及該村長孫桂林時則一無所答。問其村內組織。伊則毫不知曉。想村內組織。乃係簡單事項。孫村長答以村之距離遠近。查組織與距離。相差多矣。聞歸時上峰頗不滿意。查孫村長年老体弱。時常多病。對於村務。毫不關心。僅至月終領其薪俸而已。查村制原爲行政核本基礎。而村長乃辦理村務重要之關係者。庶政進行至重且鉅。須爲民衆謀福利方。不愧斯職云

老乞丐倒斃中途

【奉天】瀋陽縣五區寧官屯村西街三十九號村民方玉年。本月十五日午後五時。在村西大道上發現一男子死在路上。當報告分所。由分所報告沙嶺堡警察署。該署檢驗死者。年約七十左右。係一老乞丐。因年老行路艱難。右足陷於泥滿內氣力不佳。遂乃死去。當報告縣警務科司法股。檢視後遂即掩埋云

地瓜登市 價值昂貴

【北鎭】城市地瓜。現已登市每觔五分。價值爲殊屬昂貴。以質之其他都邑。地瓜現狀。以爲如何云

調查特種農作物 播種面積

【海城】縣公署前會調查。縣境農產物播種面積。玆將特種農作物。播種面積統計總數分列於下

陸地棉	一〇、一三〇陌
在來棉	二、一七〇陌
烟草	一三〇陌
洋蔴	六〇〇陌
其他	三、七一〇陌
合計	一六、九七〇陌

城廂財務分會 遷公會堂辦公

【北鎭】城廂財務分局暨徵粮處與稅契處。曾遷於大佛寺公會堂辦公。俟財務科房間修理完竣後。再行遷回云

岩丸氏遺骸歸鄉

【綏化】驛警護隊長岩丸軍三郎氏。於白奎堡討伐名譽戰死業誌本報。玆定於本月十一日午間。濱北列車遺骨歸鄉。並通知各界屆時恭送云

預防虎烈拉 期間延長

【奉天】防疫當局鑒及虎列拉雖已無發現者。但河北省津京各地尚不容樂觀。我奉天自應嚴加防範。故於十五日經防疫當局通告各方。對防疫期間延長云

三區小范屯警耗 夥匪殺人越貨 警隊趕至擊逃刻正搜緝中

【奉天】瀋陽縣三區學禮村副村小范屯四十三號住戶劉殿起家。突於本月十五日晚七時許闖入匪人六名。因逼索財物。劉某回答無有。致觸匪人之怒竟開槍向劉射擊。子彈由右乳穿入。當即氣絕身死。匪人正忙於搶劫之際。不料被警隊聞知。赶至痛剿。匪人因不支乃乘黑夜逃去。警隊刻在追擊搜索中。同時由分所報告柳匠屯警察署。由該署報告瀋陽縣警務科。派員檢驗死者云

鮮京城總務部長 來吉視察

【吉林】現於滿洲視察中之朝鮮京城府總務部長。於月之十日午後六時十五分着列車。由京來吉。定於翌十一日午前十一時。出發轉赴他地云

縣公署招考吏員

【醴泉】本縣縣公署因欲求街村吏員素質充實起見。玆擬招考吏員若干名。錄取者即派赴各街村所供職。薪俸月十五元至二十元。年齡十八至三十歲資格高小初學畢業或縣有同等學力及曾在官署服務二年者。考試課目公文。算數。常識。口試。考試期九月十四日

王署長講習歸來

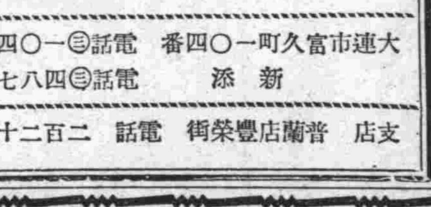
【海城】縣海城警察署。署長警正王信齋。日前赴省講習。現屆期滿歸來。業經照常視事。對於警政新收穫。將來必有一番展布云

警尉補進級警尉

【瓦房店】復縣警務科前奉廳令選送警尉補。來省考試。業於本月八日明令發表。玆將進級氏名暨分發遼蓋各縣勤務。分誌於左。（一）雜寄。孫作善二氏分發遼陽縣警務科警尉（二）李述堯。趙文學。孫興華。顧崇日四氏分發蓋平縣警務科警尉（三）在奉傳習之孫天昌。常鶴年二氏因赴熱河省應援。異常出力。警務科有鑒及此。爲激勵警官計。特別推薦。進級警尉。已蒙上峰照准同時明令發表。該氏等正擬擋一切。不日即可分別前往視事云

化瘀散專治
雀斑
此藥專治雀斑汗斑風火疙瘩酒刺癬皮黑黃等症凡有患以上各症者速購此藥擦抹一袋即愈有改換艷容之功每袋國幣一元△外埠函購不加郵費
奉天小南關老爺廟前光明里十號鶴春堂謹啓

新式簿記招通信學員
人非有專門的學術不易在社會上立足欲學急於需要之專門學術又因維持現在的環境和職務而又不能離身惟有投入本會
函授部 學得新式簿記爲最好良機因爲通信教授第一不拘時間第二不曠正業詳細章程請附郵票四分寄交新京中央郵政局私書函第八四號本會收即寄（通信時務將回信地址詳細寫明）
駐京大連銀行簿記講習會函授部啓

福田運輸公司
州內各地・一切貨物
運送迅速・定期不悞

大連市富久町一〇四番 電話㊂一〇四六番
新添 電話㊂四八七六番
支店 普蘭店豐榮街 電話 二百二十一番

大連 中央文具店 浪速町五十四番地 電話二六五五五番

痔瘡便血
常習便秘肛門裂創痔核痔漏脫肛結痔生管潰爛腫痛刺癢肛門諸病若用化痔靈醫治有消炎鎮痛止血潤腸利濕除燥降熱收斂化管生肌等效能用法簡便無痛苦無副作用行銷十餘年治癒者不可指計◇各埠藥房皆售◇或逕函
奉天城內軍署街二四號 李郁生寄廬
說明書附葯盒內價目五角・一元五角・三元函購不加郵費

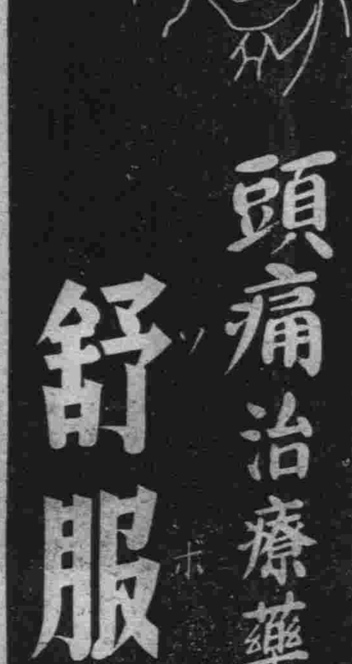
山形洋行
大連市浪速町 電㊁三〇一五
並有閘宮式以及手提金庫俱全

滿洲教育兒育協會附屬
各科診療
同仁醫院
大連市西崗街大街西門 電話㊂二六六三番
附屬 產院產室完備

淋病
清淋丸專治男女急性慢性五淋白濁尿道痛痒尿淋口小便時疼痛陽莖紅腫糊子濃水淋漓患以上各症服二袋永久不復發新痛即愈速購此藥無論新久埠外函購加寄費不犯每袋壹元△奉天大南關利長油坊胡同八號
玉德堂藥店

贈 遺精 早洩 白濁 白帶 調經 種子 自療全書
本書共十萬餘言分裝兩厚冊內容有男子遺精早洩白濁自療法有求孕種子的良方秘術有白濁白帶根治及不能斷根的理由理論眞確名貴實驗原方由中央衛生署檢定上海市國醫公會証明倘感身罹疾患者欲索可剪報附滿郵五分函上海法租界安納金路榮生里
蔣種玉堂啓（泰東）

櫻花公司
皮帶油・電石・胰皂
冰醋酸・漆布・樟腦
白絞油・滷水・曹達
洗滌劑・甘油・香料
諸油類・熔接・機器
△奉天市八經路五號
電話(二)三一〇三九 二〇二七九番
化工業用品類部

頭痛治療藥

舒服靈

欲解決考試問題請備最新出版的
各科常識問答叢書
中央書店出版之
各科常識▲是學生們自修的生力軍！
各科常識▲是教師們備考的妥克司光！
各科常識▲是社會各界應需的模範南針！
各科常識▲是搜羅殆盡最適用的書中霸王！
各科常識▲是士農工商各界應備的良友！
各科常識▲是文管考試的利器！
●全書內容列下●
1日語問答 2王道問答 3國學問答 4建國精神 5滿洲歷史 6日本歷史 7滿洲地理 8日本地理 9外國歷史
10外國地理 11自然地理 12新學制 13學校規程 14治外法權 國旗解說 新學制 15教育法令 16化學問答
17物理問答 18算術問答 19三角問答 20幾何問答 21代數問答 22植物問答 23礦物問答 24動物問答 25生理問答
▲所爲求人不如求己・購此書一部・能免却了東翻西找和臨時抱佛脚的苦惱！麻煩！
●全書一千三百餘頁、科目二十五種分訂二十冊、裝一錦盒
▲原售三元、特價祇售二元、外城寄費二角八分、郵票十足通用
●數學理化表解書再版出書
代數表解 二角 三角表解 一角半
算術表解 二角 化學表解 一角半
幾何表解 二角 物理表解 一角半
●特價八折寄費每本二分●
奉天鼓樓北 大東書局 代售
振替口座奉天三七九八番

糞便診斷 與 腸胃的調理法

腸胃病的診斷法有打診、聽診、胃液或尿的檢查、以及受克司光檢查等々不一而足。就中以糞便檢查爲最簡捷而且最重要的方法、雖係普通人也要知道大便的性狀、隨時檢查有無變化、以便判斷腸胃的病症。

所謂健康便、是呈[illegible]狀的有形便、而有

一定次數多少

乃爲常例。但因食品的關係、而往々排出形態不整的軟便。此時若次數有序而無不快的感覺、則還算是健康便。可是便內混入粘液的、乃爲腸加答兒的症候、此時若粘液和大便相混程度均勻而帶黃色、則可知加答兒症在於上部若大便不帶黃色而與粘液顯然分界、則加答兒所在部位較居下部。若是加答兒在於直腸下部、則便意頻仍、而呈所謂裏急後重的症候、便內混有水泡的叫作

醱酵性腹瀉

就是澱粉素不消化的証據虎列拉樣腸瀉、因食物中毒而起、無色無臭爲其特徵。腸結核即腸癆性腹瀉是於每朝排出混血的水便漢醫所謂鷄鳴瀉就是。至於便秘一症、大牵因腸粘膜衰弱即蠕動運動呆滯而起。

此外往々因神經衰弱或婦人病而起。關於腸病的調理、普通人只想用瀉劑或止瀉劑來救治。可是泄瀉或便秘並非疾病的本体及原因、不過是一種疕狀的表現、則若祗用瀉劑或止瀉劑而欲治病、那好像攀樹求魚一般。尤其是瀉劑或止瀉劑用法毫無標準、隨症隨時碍難適應、故外行人妄加服用、極爲危險例如連用瀉劑損傷粘膜、阻碍養分的吸收、引起極度的衰弱事例頗多、不勝枚擧。可是現在竟有雖屬外行人用之亦最安全且

効果準確的藥劑

複合黑菲菌劑『若素』就是本藥是由黑菲和阿司貝爾基爾斯歐利宰菌中選擇最優秀的菌種、利用其活性配成的藥劑。本劑的獨特効果即細胞原形質賦活作用、對於疾病的原因即腸胃衰弱細胞、賦給新鮮的活力、提高諸機能挽救消化吸收排泄諸作用、回復正常。

本劑此外含有多量的脂肪蛋白、肝糖素、維他命乙種等營養素、不但救治腸胃疾患且使全身榮養、蒸々日上、加强体質、防止血虧等症而對於慢性衰弱症發揮驚人的偉効。

食慾的謎題

胃中雖空也有食慾不振的時候

餓而思食乃是生理常態、但有時餓而不想吃、譬如在愁悵懊惱或精神激動時腹空也不想吃。尤其是患

"惡阻"

中的婦人、食慾絕無、勉强吃下亦將原食吐出。此乃食慾不只因空腹而起的鐵証了。那麼食慾怎麼起呢。關於這個問題、俄國大醫會發表一個著名的研究、乃以生狗爲媒加以種々實驗、得到如下的結論、—生狗若覺食慾振旺、便在口中或胃內分泌食慾汁、(唾液和胃液)。爲使食慾汁源々分泌、須有下列三個條件、1空腹2、聯想欲得所嗜好的食品、3精神舒適的狀態、可是縱能具備上述的條件倘若在食慾汁

"分泌"

機能有了障碍、也難收健全的食慾爲催進食慾從來喜用苦味劑或其他刺戟劑。可是此種化學製劑、不但効力不能持久、且以連用損傷腸胃粘膜而致機能衰退、切不可濫用、今有活性黑菲菌劑『若素』、既能催進健全的食慾、連用也不伴可厭的副作用、因爲本劑含有十數種活性酵素、衛爾蒙性物質、維他命乙種和其他貴重榮養素、綜合發揮所謂細胞原形質賦活作用、加强

"腸胃"

助長消化吸收作用促進消化液的分泌、所以健全的食慾、自然振作起來。當此夏期易起食慾不振的時候、尤其是胃腸病結核病、和其他慢性衰弱病者服用本劑、以防苦夏之患爲要。

五角瓶、三百錠瓶(約一個月量)一元六角、一千錠瓶五元、另有粉末『若素』一月份一元六角、總發行所日本東京市芝公園十一號地『榮養與育兒之會』(振替東京一七〇〇番)本地著名藥房亦皆有售出、

苦夏・眩暈之症 竟見平癒

(新京) 張復辟

鄙人身體生來尙稱强健乃自進入小學校的時代起酷愛運動、尤其是賽跑等每獲勝利。惟比及畢業迫近眉捷的時候、不料損傷腸胃、因此嗣後每到夏令定必夏瘦、食慾不進、精神呆滯、四肢無力、因而勉學極感困難。但鄙人自恃素體的健壯、以爲微恙何値掛齒、仍奮未加任何療治。可是稍或自修過度便起眩暈、腸胃之病亦日益增劇、隨之夜間就枕後常起盜汗溼及渾身、結果招來失眠等症、萬分困苦愁腸欲斷、日坐死海、正度悲觀生活之際、偶然同學某君來舍、談及『若素』之奇効、以勸試用、於是鄙人欣喜雀躍、當即囑人購來一瓶、開始依法服用之下、漸覺全身力氣勃發、舒服異常、鄙人見其藥効之神奇、依然繼續服用、竟至食慾益加旺盛盜汗也在不知不覺中完全痊癒矣如今幸得入某商店服務每日辦事非常愉快。鄙人對於『若素』起死回生的偉力感荷殊深、爲此特登報端聊表謝忱。

診療各科病症　救治慢性癖醉　藥品中毒

隨時入院

奉天市

凌雲醫院

院址奉天市內大西門裏大街路北十號

自動電話四三一一四號

院長留日醫師　高淩雲

女醫學士　高李秀春

質料淨白的潔牙品!

這是豫防齲齒最好的牙粉!

滋潤**獅子牙粉**、是含有適當滋潤之獨特的牙粉、所以、粉不飛散、使用便利。其科學之有効成分、能除去牙齒之污穢、而健美之、且香味清涼、富有最優良之潤齒力、因量多而價廉、故最爲一般歡迎。

S—14

獅子牙粉總發售處

株式會社 小林商店

獅子牙粉

美味·健體强壯飲料

珈爾比斯

不但味美並富於滋養分之飲料

一壜有・・・
汽水一打之分量

豫防惡阻堅强胎
兒骨格爲兒童而
製出來的
珈爾比斯
對於老人尤可强
精並能返老還童

上品俱有香醇之甜味、
與檸檬之芳香並眞珠之
顏色實有一見生凉之功

讀書之後
運動之後
於辦公疲勞之
時
尤其
於食後之食用
水菓時於兒童
食飯之中間
於慰安之時

販賣所 食料品・藥店・酒店・百貨店
製造元 カルピス製造株式會社

主成分

鈣分可堅强齒與骨骼
維他命爲兒童與病人之絕對營養
素蛋白阿美尼酸爲精力之養源乳
酸可殺胃腸內之病菌
葡萄糖、諸種之糖類可癒疲勞與
衰弱

カルピス

救風災後之州內農戶
由金融組合 借四十萬元
州廳當局目下正在交涉中
低利借款

八月十二日暴風强襲關東州一帶。州內農作物。遭極大損害。以苹果。包米。高粱。粟。棉花等主要農作物而論。損害竟達風害以前所豫料收成之四成乃至五成。因此州廳農林課。已向大藏省存欵部呈請爲遭風災農民計通融明年度營農低利之資金。惟因存欵部機構之性質上。暫時尙不能應諾。須先與金融組合並鮮銀融通低利資金。目下正在交涉中。金融組合方面。大体已有應諾之形勢。鮮銀利率之點。亦已接近。此事日內當可決定。至於金額。變方合計共爲四十萬元。關於此項資金之貸付。則以各農家所遭之災害程度而決定。災害程度之認定。則由農林課爲之

滿洲事變紀念式典

今日爲滿洲事變紀念日。大連市中等學生。午前七時。假忠靈塔前。舉行記念式典。其後市內行軍。八時五十分。在大廣塲。舉行三浦長官閱兵分隊式

大連市役所舉辦之秋季招魂祭。十八日午前十時半。於忠靈塔前舉行。市役所。與各官衙。學校以及一般日滿市民。皆參列致祭

防止煤烟懇談會

大連小崗子警署衞生係。以將入深秋。而纖至今日。期管內民衆澈底明瞭防止煤烟趣旨。更爲肅淸煤烟。十六日午後一時。假在小崗子中央料理店事務所招集各街代表。古物商代表。當舖組合。澡塘組合。鴉片組合。理髮組合。飲食店組合。及其他關係者約百餘名。警察署衞生關係以及市役所吉村技手。關於防止煤烟有極詳盡的說明。並希望一般民衆對於當局之煤烟防止運動。有以協力。同時森竹司法主任。關於成立防犯協會事。有詳細的說明。並希民警一致協力。關此滿場一致舉手贊成。至午後三時散會

買美國錢 向滬密運
〔兩月賺七十萬〕〔各國犯人被捕〕

【神戶十七日本報專電】十六日正午解禁门在日本連住十四年之豪商。現於神戶市海岸通築有壯麗堂皇之事務所。聯合(un On)貿易商會社長。猶太一系波蘭人畢嵩克（四十一歲）及陶瑪固神戶支配人由修（四十歲）等。在國際港神戶。建築根城。往復於上海間。受買弗（美元）暨走私。攪亂戰時下之非常時經濟。有日、英、美蕃各國人。約四十名之中心人物。經兵庫縣外事課之手。一網打盡。將該案破獲。一黨自五月初。在神戶市內之兩替商。由四名華人受買弗（美元）施行蒐集。並由英人蘭喜爾（三十九歲）及舊俄系猶太人傳英綠菱（二十九歲）兩女性。往復上海。其間與加奈大汽船神戶支店。船客係主任英人葛羅得（三十四歲）逮拉汽船同主任美人由蒂（四十六）通謀做弊。與在中國之猶太人團。密接聯絡。去時收買弗。回來買圓。僅在二個月期間。創取厚利七十萬元。更與密輸關係交結。與尼崎市。前巴里市舞塲支配人新得勝義（四十二歲）等走私當犯三人。與大阪富豪鐘錶商今岡左太郎（五十三歲）勾通。由前記外人。自歐美密輸。鑽石及錶類。經由上海到日本。其外持日本金貨流出國外者。獲利爲數亦在三十萬元之鉅自八月二十三日將首魁畢嵩克檢舉以來。其後勢如再雨後春筍。將一千人犯前後一併檢舉在案。連累者不下一百八十餘名

朝鮮京釜線 火車顚覆
客負傷十三人

【京城十七日國通電】十六日午後一時許。京釜線大新。金泉間第五次客車（午前八時十五分由釜山開往奉天之普通客車）第三輛與第四輛之車軸因忽然拆斷。致二三等睡舖車二輛顚覆。客車一輛脫軌。旅客之負重傷十三名。午後十一時復原

以一百卅五萬元經費 共鑿三十眼井
來年一月第一步工程竣工
水荒之應急對策

大陸之雨季。完全過去。可恨之旱天將五十萬市民之生活陷於不安之深淵尤其與旅大市民以水之異變之影響甚大。故對當局非難之聲。已喧囂塵上受市民攻擊而狼狽之水道當局。目下積極研究應急之對策水道當局之總轄機關。州廳土木部淸水部長以下部員總動員當水之非常時之主要地點。掘井三十處。向乾涸之儲水池補水。或直接由井向需要家供給以救當前之急。此種對策業已決定。關東局。在此二日內。即有批准臨時豫算一百三十五萬元之形勢。一俟批准後。即開給井工程。至明年一月末。八十萬元之工程完了後。五十五萬元之工程。至四月底完成因此危急當面之州內水飢饉之救濟已成爲臨時對策之重要計劃。但雖受井之補水對於市民之節約。依然並不放鬆

稍許給水
自十六日實行

爲免除斷水之危機州廳土木部講求凡有對策。但最近大聲向市民疾呼之節約。一向甚不徹底。如觀察十六日之節水成績尙未達一成之可歎現狀。水道當局以爲旅大市民如現在之無反省的態度。對於節水毫不耳遇斷水之虞。不待明年一月即有遭轄之時。遂由十六日。大連全市。斷行「微量給水」現在大連市內。有放水活塞三萬餘個以上之多數。水道工人總動員。對於三萬餘個放水活塞一一實施微量給水裝置。此項工程需一個月間始能完成。故對於節水要望市民之協力。又州廳由十六日。對於三樓。四樓。放水便所。洗手與飲水不供給

現在省三成 能用至一月

以工程費一百三十五萬元於大連市內外掘井三十眼此乃爲緩和危機當面之水飢饉。州廳土木部積極進行之計劃。此項大工程明年四月以前若不能完成。則市民之節約的用水。依然不能解放。例年之「大陸之雨季」僅七。八月間之降雨量。即占全年降雨量之三分之二。可得八百萬噸以上之儲水。而本年之雨期出人意料。爲近年以來。稀見之旱天。結果發生未曾有之水荒。現在儲水池中所儲之水量。僅不過三百五十萬噸而已。比較例年。平均之一百萬噸實有天壤之別。水道當局大聲向旅大市民疾呼節約用水。期以市民各自之公德心。節約三成。其理由四爲以現在保有之儲水量若能節約三成。則足以供給至明年一月之用。一月以後。以工程費八十萬元興造之第一期工程必至完成利用井水以解當前之危機。至四月之第二期掘井工程之完成。彼時即可實行正式的井水補助水道之計劃。然則水道當局由本年九月至來年六月之十月期間。尙期待約三百七十萬噸之降雨。將此項降雨量加入。仍有節約三成之必要。萬一不幸。在此期間仍不降雨。實有增加節約五成之必要。若打破此種均衡之時。則不外遭遇斷水之運命耳

整備開拓鐵路之陣容
滿鐵實施職制大改革

滿鐵因現下國際狀態之緊迫。爲整備滿洲及華北之交通網。以謀運營之圓滑。實施鐵道總局與華北事務局職制之改正。發表如左

松岡總裁訓諭

國際情勢因中國事變。關係日漸緊迫。鑑於國防上並充實及資源之開發上爲鐵道。港灣。船舶。汽車等國防經濟之動脈之交通諸施設之計劃的經營。須要更加一層之努力。此次實施鐵道總局職制之一部並華北事務局職制之改正。一、爲謀於鐵道總局關係創設水運局及汽車局。以道從爲樞軸之水陸運輸交通之体系的發展更新設鐵道總局直屬之業務課。以其管掌交通關係傍系會社之監理業務。傍係交通事業與會社直營之交通部門於緊密之連繫以期確保脈絡一体之運營。而另一方面因鐵道總局之從業員激增。爲對處人事之膨脹及雜化設置人事局。由於人事諸制度之合理的設定。運用之適正並從業員之質的量的向上而謀交通機能之充實强化。同時將產業。土地。愛路之業務。皆包括在內設置附業局掌管關於鐵道之培養愛護之業務 二、在華北事務局關係。其成立以來爲軍事輸送機關。發揮其機能爲第一義。照簡案之組織。在華北經濟復建並產業開發之原動力。最近將有機關整備之充實。期交通實現之華北交通會社。爲企圓滑移行。全般的改正機構即設置企畫局。担當諸般重要計畫立案及審議。設置總務。人事。經理。調查。運輸。水運。工作。工務。警務九部及輸送委員會。亘水陸交通各般開拓鐵道企圖帥容之充備。當今次改正職制之際。本社總局開採用兼務制以其運用包圍社業圓滑且遂行活潑。以現下非常時局。希求社員諸氏。宜体今次職制改正之趣旨。以向業務遂行上邁進

此諭

昭和十三年九月十八日 總裁

會社職制改正表

- 總裁
  - 副總裁
  - 理事
  - 監事
  - 顧問
  - 總裁室
  - 經理部
  - 用度部
  - 調查部
  - 撫順炭礦
  - 中央試驗所
  - 東京支社
  - 新京支社
  - 上海事務所
  - （華北事務所）
  - 參與
  - 監察
  - 鐵道總局
    - 庶務、文書、業務、資料、各課
    - 人事局：人事、養成、厚生、調查、保健各課
    - 經理局：第一經理、第二經理、會計、調度、各課
    - 營業局：旅客、旅館、貨物各課
    - 輸送局：配車、運轉、車輛各課
    - 水運局：水運、築港各課
    - 自動車局：營業、技術各課
    - 工作局：工作、工場、機械各課
    - 工務局：保線、改良、電氣、建築、水道各課
    - 建設局：計畫、工事各課
    - 附業局：產業、地土、愛路各課
    - 輸送委員會
    - 參與
    - 監察
    - 各鐵道局及北鮮鐵道事務所、鐵道研究所、鐵路學院

華北事務局職制

- 局長
  - 副局長（二名）
    - 企畫局─幹事、幹事附、委員
    - 總務部─庶務、文書、弘報各課
    - 人事部─人事、調查、厚生、保健各課
    - 健各課
    - 經理部─主計、會計、審查、購買、倉庫各課；用度事務所（天津、青島）
    - 北京印刷所
    - 調查部─幹事、調查役；天津調查分室
    - 運輸部─旅客、貨物、配車、運轉、車輛各課；自動車事務所；總務課、運輸課
    - 水運部─水運、築港各課
    - 工作部─工作、工廠各課
    - 工務部─保線、改良、建築、電氣、水道、建設各課
    - 警務部─警備、保安、愛路各課
    - 輸送委員會─幹事、委員
    - 參與
    - 監察
    - 各鐵路局
    - 中央鐵路學院
    - 消費生計所、診療所、包頭公所

烟土三千二百兩
由津向滬密運在連敗露

大連水上警察署。日昨檢查入港之黃河丸時。發見船艙下藏有「烟土三千二百兩」揭破其秘密。將火夫長吳恩雲逮捕。據供自天津運輸此烟土。擬向上海方面販賣。從中取利聞其外有康某等六。七名之共謀者。此大批烟土走私。當由天津。拔錨前。被天津海關查知其中一部分被天津海關沒收。康某等聞風潛逃。吳某運藏之烟土。在天津未被查出。孰知皆財運不佳。終於暴露

好酒 金鐸 香酒 奉天八王寺釀造合社

內田參事官來連

內田企畫處參事官。隱岐臨時匪免局調查部長及河野外務局第一科長三氏。十七日來連。由當日起三日間。假大和旅館招集特產商。銀行等各關係者懇談滿德通商協定改訂事

準急行制度

【奉天十七日國通電】鐵道總局因日滿華交通連絡之緊密化。十月一日行時刻大改正。（現同時新採用準急行制度。（行奉天京城間之第五。第六兩列車及大連。奉天間第二五。第二六兩列車）準急行即用急行券。可爲旅行者多大之福音

九台視察團參觀本報 吉林省九台縣商工公會南滿商工視察團孫明珍氏等一行十五名。十七日午後二時訪本報視察一切

要愛護鐵路！
松林沙署警務主任講演

愛護鐵路。本係國民之義務。否則不知愛護。不惟能影響鐵路旁住民之副業。更爲文明國民之一大羞恥。故在我滿洲國各地。及逐漸明朗化之華北各地。鐵路沿線住民。無不組織鐵路愛護村。施行愛護鐵路工作。邇來曾作出幾多良好成績。博得當局之好評。此次大連沙河口警署。爲希管內鐵路旁之住民徹底的愛護鐵路起見。自月之十六日起。到十八日止由松林警務主任。帶同司法係劉翻譯。按日到香爐礁。三春柳。侯家溝各地鐵路沿線。招集關係住民講演。理應愛護鐵路之原因諭住民受此番講演百尺竿頭更能進一步的愛護鐵路

傳染病增多 宜小心飲食

沙河口警署管內。自入秋以還住民發生傳染病者爲數頗多。邇來衞生係。大事講求豫防對策。一方住民自動設立之衞生自治會。以樹起活躍旗幟。協力當局徹底的傳論市民。注重衞生。以逐襲人的病魔。最近一兩天。病菌播傳。仍大事猖獗。腸窒扶斯病。更多出一切曾死六名。此外並有猩紅熱及赤痢各一名。患者以幼兒及少年爲最多。查其原因。藍因不注重起居與飲食所致。爲父母者理應謹愼。以免個人兒女罹「病從口入」之禍患。在警察當局方面。亦希望市民注意

滿語播音節目 JQAK 大連
九月十八日（星期日）

午前

六、三〇（新京）國歌、建國体操 唱片

七、四九（全滿）淸晨音樂（唱片）一、管絃樂 戰爭之舞 威爾那·涅克·作曲 演者 涅克指揮伯林交響管絃樂團 二、獨唱A、滿洲國國歌（滿語）楊孝毅B、蘭花（日語）東海林太郎 三、吹奏樂 協和行進曲 演者 哥倫比亞吹奏樂團 四、獨唱 A、滿洲事變七周年記念歌（日語）有島通男 B、滿蒙維新之歌（日語）四家文子 五、合唱 愛國行進曲 演者 歌倫比亞合唱團

八、二〇（新京）氣象通報

九、〇〇（哈爾濱）聖典講義 九一八記念日講釋建國宣言 濱江省立女子高等國民學校校長 蘇正晃

九、五五（新京）新京忠靈塔秋季祭典實況 由新京忠靈塔中繼 放送員 曾國翰

午後

正午 〇、〇一（新京）報時

〇、三〇（全滿）舊劇（唱片）一、珠簾寨 譚小培 二、賤骨頭 筱俠影 張孝聲 鄧國戲紅燈計（二）筆麗霞 外數名

一、〇〇（新京）新聞

一、一五（奉天）舊劇法門寺 協和會奉天市公署分會演劇部

二、〇〇大連足球循環賽實況 由大連運動場前足球場中繼 一、交通對獎學會 二、稅關對大連運動俱樂部 放送員 耿恩華

四、四〇（新京）新聞

五、三〇（全滿）兒童時間 講話秋天的虫 王濤沁

五、五五（新京）大鼓（唱片）一、獨占花魁 王佩臣 二、黛玉葬花 金萬昌 三、玲瓏寶塔 馬增孫

七、〇〇（新京）新聞·氣象通報·告知事項·唱片

七、三〇（奉天）講演（九一八事變紀念日特輯）九一八事變的感想與應有之覺悟 奉天省長 金榮桂

七、五〇（新京）話劇 義血千秋（建國文藝當選劇本）新京大同劇團

八、三〇（哈爾濱）古琴獨奏 木石居主人 一、耕莘釣渭 二、慨古吟 三、韋編三絕 四、平沙落雁 五、醉漁唱晚

八、五五（哈爾濱）獨唱與合唱 一、合唱 高陽台 全体合唱 二、獨唱 大江東 劉忠 三、合唱 水濱 全体合唱 四、二部合唱 冰 王長海 連克球 五、合唱 聖母讚祝 全体合唱 六、二部合唱 鏡 陳光華 徐正利 七、合唱 杜鵑 全体合唱 八、合唱 協和行進曲 全体合唱 FY放送歌詠團 指揮 劉忠

九、二五（新京）新聞

九、四〇 報時

九、四一（新京）氣象通報 新聞·告知事項·明日節目豫告

一〇、〇〇（新京）新聞再放送

一〇、一〇（哈爾濱）曼多林給答合奏 夏威夷名曲 第一曼多林 澤徵 第二曼多林 雨生 六絃給答 牧仁

一〇、三〇（哈爾濱）評詞 彭公案 張文普

星期日球賽
足、籃球循環賽

（十八日）第二日比賽

足球循環賽
△三菱對組合（午前十一時）
△國際對運友（午後零時半）
△交通對師同（午後二時）
△稅關對大俱（午後三時半）
△滿鐵對赤十字（午後五時）

籃球循環賽 最後之一日（十八日）假大連中學校場舉行
△業餘對應隊（午前十一時五十分）
△滿化對基青（午後一時）
△商堂對大商（午後二時十分）
△黑猫對應隊（午後三時二十分）

工大籃球隊 今來連遠征

旅順工科大學籃球部。春秋兩隊。假天后宮前籃球場。十八日午後自一時起。作友誼比賽
△工大對旭光 午後一時
△工大對春秋 午後四時

傳書鴿競翔會

遼東傳書鴿聯盟主催傳書鴿競翔會
◇九月十八日 得利寺。大連間一〇〇公里
◇廿四日 大石橋。大連間二〇〇公里
◇廿五日 奉天。大連間三五〇公里

大和田課長赴任

關東局警務課長。業搭「亞細亞」十七日午前十時。赴任

沙河口署秋季 清潔檢查

沙河口警署。定自十九日起。逐日在管內各地檢查清潔。雨天順延

地照燒燬聲明作廢

啓者鄙人祖遺地照三張於大同二年十一月十日被燒燬計坐落五區石河村太河屯。劉永福領名願字二百四十五號下地三十畝願字二百四十七號下地二十五畝劉廷有領名坤字五百八十六號下地十畝除呈請縣署補發新照外特此登報聲明作廢

西安縣五區 劉廷有啓

康德五年度後第一期 招生 插班生 新生 廣告

一、商業部 第一期生（第一學年）高小卒以上學力者（第二學年）（第三學年）（第四學年）初中卒以上學力者

二、鐵路 日專部 第二期生 A初中卒以上 B高小卒以上 同等學者

三、留學 中學部（第一學年）公學堂卒

並有宿舍詳細簡章附郵票二分寄

奉天東亞商工學校啓 校址奉天大北邊門外大馬路南 附屬日本留學中學堂

宏濟大舞台
午前十二時開映電影三時止接演京劇
前虞姬後韓信 俞贊庭 小楊月樓 楊菊笙
全部 楚漢相爭
聯華出品 京話對白 歌唱有聲 巨片 藝海風光
午後七時開演京劇至十一時半止
前蘇三後王金龍 小楊月樓 郭玉昆 馬蘭亭 前部三蘇後 楊菊蘋 劉淑琴 楊菊笙
全部 玉堂春 由嫖院起女起解三堂會審大團圓爲止

耳鼻咽喉專門科 森本醫院
大連市大山通六十三番地 電話(二)五三〇七番
院長 醫學博士 森本辨之助

參天堂紅色健通丸
一服利導 百害消散 功出藥靈 價宜大衆
各埠均有藥房代售

西裝諸君如做秋冬服請注意最後之純毛品及舶來品
本店前存之英國米尼司·多味勒·哈利蓀·司丹頓·傑布蓀·巴巴利·恒利各公司之出品及各種純毛品仍以低價出售尙希提前選備勿抱向隅之嘆爲快
大連市奧町五一 瑞康百貨店洋服部 電話(二)六九五六番

新秋到 特別 賤賤賤 各貨全
永裕綢緞百貨店
電話門市部㊂一二四六 ㊂一〇七〇 批發部長㊂三一六九 ㊂四八七七番

刊登廣告 泰東日報

促進市面繁榮
每晚延長停業時間
警局奉令佈告商民

【烟台】市長張化南氏。以本市治安。早經確保。人心亦日趨安定。對於本市繁榮。亟宜力謀發展。日昨特訓令警局。轉飭各商肆及各娛樂場所。每晚停業時間。一律延至十時。警局奉令後。當即佈告週知。茲將佈告原文錄左

爲令知事。案奉烟台市公署第五六號訓令內開。爲令遵事。查本市治安漸臻鞏固。市面人心亦趨安定。所有各娛樂場所。暨各商肆營業時間。應延至十點鐘爲止。以利商務。而促繁榮。除分別函令外。合亟令仰該局轉飭所屬知照。并佈告商民人等週知此令。等因奉此。除分行外。合行令仰遵照此令

張院長由京返烟

【烟台】烟台高等分院暨福山地方法院院長張宗燾氏。前因關於司法行政事項。亟須赴京請示。曾於上月下旬起程晋京謁見司法部長朱深氏。對烟台司法行政有所請示。刻以在京公畢。於昨日乘船返烟云。五時餘始行抵台

中日滿聯運會
定九月十八日開幕

【臨檢】滿洲帝國協和會山海關分會。爲健全國民体育運動使之普及。於民間時常實施。藉以喚起對於体力向上與民族協和之關心。以期達成人的資源之強化。擴充而爲國家興隆之基礎起見。因援例舉辦第二回中日滿聯合運動大會。定九月十八日假田氏中學校大操場舉行。以國幣二百元之預算。刻正由籌備委員會積極進行籌備中云

市長訓示公務員
須廉潔自持

【烟台】市長張化南氏。向對各機關公務人員。屢次訓示。以期廉儉修身。而圖公務之發展。於十三日下午四時。召集市道兩署。公餘俱樂部。暨警察局警長以上人員。前往聽講。其大意計分五項。一、對同人不得嫉妬心。凡事各有所長。不得因某項事辦理不好。他人辦理妥善。即生嫉妬

二。對於公事辦理要迅速。不得積壓。因爲愈積愈多。結果就耽誤了

三。鴉片爲害最烈。必須要戒除。因公務員爲民衆表率。更不得有此嗜好

四。對於公事應發表者。不妨發表。不應發表者。要絕對保守秘密

五。須以廉潔自持。勤愼從公

臨榆縣署飭屬
檢查郵電

【臨檢】縣公署前奉河北省署訓令。以僞匪組織在各地蠢動並時以文字宣傳。引誘縣署職員及警團官警情事。難保意志薄弱之輩不爲所惑。亟應負責嚴飭。並實行檢查郵電。隨時嚴密防範。以遏亂萌。嗣後如有此項文件發現。由受件人向該官署舉報。不得隱匿干咎。其經檢查沒收之件及反動文字應一併來署。毋容散布。因通令所屬一体遵照云

京奉路沿線各村
再續密組織愛護村
省令警局飭各村認眞辦理

【唐山】本市警務局。奉省公署命令。以鐵路交通。關係地方治安至爲重要。人民關係切身利害。自應有愛護之義務。京奉鐵路沿線。前經友軍宣撫班指導先後成立愛護村。自成立以來。對護路事項頗多成效惟沿線綿延數百里。難免有組織不週之點。疏於愛路事項。特令切實調查。組織愛護村。以重路運安全。局方奉令後。特訓令所屬沿線各村。一体認眞辦理云

臨楡縣勸農所發表
秋收時選種方法

【臨檢】本縣勸農所。以秋收在即。農民收穫子粒。除供給市民需要外。更須保留佳種。以備來年。爰將選種。藏種各方法曉諭農民。茲錄方法如次

甲、母本選 於完全成熟之後。專選發育完全株之主穗將其他分蘖之穗。悉除去之可將收穫外量與品質良好之佳種

乙、株選 於完全成熟後。在田間採取種株純正。發育完全。無病害虫及變態之穗

丙、穗選 於田間或場圃間採取純正之穗。與原種形狀色澤無異變者

丁、粒選 前項手續。可擇其純正碩大者。惟其穗中因位置不同。顆粒大小。未必齊一。須晒粒後。再用篩選即可整齊且無雜料夾雜之弊

調查產業物主
製表令各塡報

【烟台】本市市公署。以市內人烟稠秘。對於市內居民所操之業務。亟須調查清楚。以資考核。特製定表格。派員調查令各塡報。其表格計分四項

一、產業物主姓名
二、所佔面積
三、建築價格
四、每年或每月租金若干等間

將該表塡妥後。須由各該管分所彙轉云

警局規定集義金
撫恤因公傷亡官警

【臨檢】縣警務局局長白慶多對於整頓警務不遺餘力。茲爲鼓勵所屬官警努力服務起見。特規定集義金辦法。凡臨楡縣官員長警因公受傷或殞命。全縣官警將在所得項下抽出百分之一。二。三。按受傷輕重及死亡情形。籌集義金。用資撫邮。誠屬至善辦法。昨已通令所屬各分局所隊一体遵照云

總商會補助費
令各公會徵收

【烟台】商會收回維持劵。擬向各商收取補助費。曾誌本報茲悉商會已將該項收據。發交各同業公會。開始徵收。集齊彙送云

彰德縣承審所
改組司法處
並增委書記官一員

【彰德】查彰德縣自于縣知事文成氏。接篆之始。縣內機構改革。當時爲法院未設之先。使司法行政訴訟事件。仍然進行計。乃成立承審所。專理訴訟案件。同時任命安濬川爲承審。担當一切審判事務。努力進行。不遺餘力。後於八月中旬。奉省令將原承審所改爲司法處。以符法令。已於九月一日擴改就緒。開始辦公。除原有職員外。新添書記官一名。從此改組得宜。對於該縣司法行政之推行。得以順適。而於民刑訴訟程序。更有一番刷新

令各商按門燈
限十五天報齊

【烟台】市面治安日臻鞏固。商業逐步發展。惟沿舊習之腐敗各商戶。多數未設門燈。不但交通不便。且亦有碍觀瞻。於繁榮市面前途。殊有未合。警察局長耿迺熙氏有鑑及此。日前分別函令。期各坊聯處。限期十五天。一律按齊。茲將原函探誌於左

逕啓者。查市內商舖住戶。多未按設門燈。不惟夜間通行不便。且於地方治安有關當經本局與電燈公司商妥。每燈收費一角五分。自通告日起。凡有未按門燈之商鋪住戶。限十五天。一律按齊藉補路燈光亮之不及。並通宵不准熄滅。相應函達即希查照。轉知住民各戶。一体遵照爲要云

京高等警官學校
擧行畢業式

【北京】國立北京高等警官學校。在朱深校長治理之下。全体學生五百名。受六個月訓練成績極爲良好。茲屆畢業之期於本月十日上午八時二十分。在華東門北河沿該校大禮堂舉行畢業式。在畢業之前。在大操塲擧行閱兵式。及劍道柔道表演。頗爲各來賓讚許。屆時除朱校長以次各教職員列塲外並有臨時政府行政委員長王克敏氏。秘書長祝書元氏。振濟部總長王揖唐氏。教育部代表張心沛氏局長。北京市長余晋龢氏。憲兵司令邵文凱氏。及軍特務部長喜多少將。大野憲兵隊長等。日華兩方來賓。約達數百人。迄十時許始宣告散會云

秦島整頓市政
取締賭局烟館

【臨檢】秦皇島日領館警察署鑑於時局不靖。莠存遍野。市內賭局烟館。櫛比林立。難免匪徒匿跡。藉滋事端。茲爲防患未然計。特於日前協同警務局。對於市內。賭局烟館以及白面館。一律取締。同時並飭警嚴查。以期淨盡。而保地方公安云

秋風入夜大作
輪船俱誤時

【烟台】本市附近海面。前日旁晚天氣驟變。西北風大作。海浪極爲洶湧。迄至十一日上午。尙未止息。以故前日由本港開往大連天津西口等處之輪船。多臨時中止。已開出者。亦多臨時覓處避風。由他處開來本港之定期輪船。亦均未能如期來烟云

唐市難民救委會
致力救濟事業
委員人選決定即負責進行

【唐山】本市々公署市長屈玉㵾氏。前爲救濟難民。會召請關係各機關團体紳商工塲各界代表會議。討救濟難民辦法。當經一体決議成立「唐山市救濟難民委員會」。當推常務委員七人。負責進行一切。舉商會主席吳杞芳氏爲主席委員。嗣因吳氏會務紛忙。不克兼任乃改由王道尹屈市長爲正副委員長。由新民會。警務局。商務部。衛生事務所。民衆教育館。十二村公益會等爲常務委員。茲任務既已派定。不日即行赶辦一切救濟事項云

教部釐訂課程標準
通令全國各省市縣遵行

【臨檢】全國中小學暨師範各級學校。應用課程標準。業經教育部釐定蔵事。明令公佈。令發各省遵照並轉飭所屬一体遵照。河北省奉令後。通令各縣並頒發中小學及師範學校教學科目及每週教學時數表計四份照樣製印轉飭所屬各中小學及師範學校一体遵行。臨榆縣公署當飭屬一体遵照云

京市公共汽車處
再試辦遊覽專車

【北京】京市公共汽車處。自本年五月十日奉准試辦遊覽專車以來。成績頗佳。近經考查第二路則較遜。考其原因。不無缺點。自有改善之必要。特規定改善辦法。第一路之萬壽山。第二路之北海公園。均屆渡船代步。不增票價。以迎合社會心理。業已奉公用管理總局令准實行。該項辦法。計第一路遊覽地點爲古物陳列所。景山。萬壽山。天壇。原有之玉泉山取消改爲五塔寺。並由萬壽山歸途由該處特屆渡船。以次代步。第二路遊覽處所爲雍和宮。孔廟。國子監。鼓樓故宮。北海公園。太廟。使館界。城牆。上項處所中新增者有太廟。使館界。城牆三處。並將景山改爲北海全部。其中之渡船。亦由該處備僱。以享遊人云

大阪商船定期輪船

○開往門司神戶大阪 午前十一時開
烏拉爾丸 九月十八日
熱河丸 九月十九日
扶桑丸 九月廿一日
黑龍丸 九月廿三日
烏蘇里丸 九月廿五日

○開往基隆高雄（不載客）
吉林丸 九月廿七日

大阪商船大連支店

○開往天津（不載客）每月三回
○開往橫濱（不載客）每月七回
○開往美國（不載客）每月二回
奉天出張所 電話③一五一番
新京出張所 電話③四〇八九番
哈爾濱出張所 電話③二〇一六番 七、一〇一番
（船票發賣所）大連伊勢町

日本國際觀光局

滿洲旅館協會 電③三六三八
大連觀光伊勢 電話③五五五四番
町觀光局沙河 電話③七〇三四番
口出張所 電話④九五〇六番
營口觀光局 電話三七六番
撫順觀光局 電話三五四番
奉天觀光局 電話七九一番
新京觀光局 電話三三九番
哈爾濱觀光局 電話四七八番
荷船票發賣所
○專辦客事運輸
大連市山縣通二一二

國際運輸株式會社

大連支店 電話③三一五一番
賬房 電話③六二八三番
代辦所 電話長③四八〇二番
奉天、營口、安東、沙河鎭、鐵嶺、開原、四平街、鄭家屯、洮南、泰來、通遼、新京、下九臺、松花江、伯都訥、松樹、哈爾濱、傅家甸、滿溝、昂昂溪、一面坡、安達、龍井村、局子街、天津、青島、上海、海參崴、釜山、草梁、大邱、仁川、京城、平壤
船車聯絡運輸、貨物
處各支店發行貨物引換證

大連汽船定期輪船

○開往青島上海
大連丸 九月二十日 正午
青島丸 九月廿二日 正午
奉天丸 九月廿五日 正午

○開往天津
遼河丸 九月十八日後四時
天津丸 八月十九日後六時
龍平丸 九月二十日後一時
北京丸 九月廿一日前十一時
濟通丸 九月廿二日後五時

○開往基隆高雄
山東丸 九月廿八日後五時

大連汽船株式會社 電話代表③七一三一番
專辦客車運輸（大連敷島町）
永和公司 電③七二七五 ③七八六八番
大阪神戶航路貨取扱店 須磨町
澤山商會 電③五三六五 ③四六八一番
臺灣貨客航路取扱店（大連敷島町）
丸二商會 電③八八八 ③四二六四番
大連伊勢町 國際觀光局 電話③五五五四番

日清汽船大連行輪

○開往青島上海厦門香港廣東
大阪商船株式會社 大連支店
大阪商船貨客事務所 電話二、一一五一番

國際運輸株式會社 大連支店 電話③三一五三 賬房 ③六二八一番

惠通行輪船行輪

○開往芝罘威仁 利通丸 九月廿六日
○開往門宇廣尼 照國丸 九月十七日
惠通行 大連市加賀町 電話③三八五一 ③六一一八番

近海郵船大連行輪

○開往長崎鹿兒島 淡路丸 九月二十日
○開往天津 新潟丸 十月中旬
○開往橫濱 新潟丸 九月二十日
○開往鎭南浦仁川釜山 岩手丸 九月廿九日

朝鮮郵船大連行輪

○開往基隆高雄 首戶丸 十月五日
○開往仁川博多長崎三角鹿兒島 錦江丸 九月十九日
○開往營口青島仁川 會寧丸 九月廿三日
以上各船出口日臨時或有變更

日本郵船出張所

水路圖誌海圖販賣所
古那德白星汽船會社船客業代理店、近海郵船株式會社大連代理店、朝鮮郵船株式會社大連代理店
電話③三七三九 ③六七一二 ③七八四六 ③五九四二番
代理日本郵船出張所貨物整理事宜 大連市敷島町

丸二商會 電話③二六四四 ③五八八八番

阿波共同汽船行輪

日本國際觀光局船票發賣處 大連市伊勢町電③五五五四番
○開往芝罘威海衛青島 第十六共同丸 九月廿二日
○開往芝罘威海衛仁川 第卅六共同丸 九月十九日
○開往天津 第三壽丸 九月廿四日
○開往仁川鎭南浦 第二壽丸 九月十九日
○開往芝罘 第廿八共同丸 九月二十日
本社代辦山東鐵路各種運輸一切事務
阿波共同汽船會社 大連市山縣通 電話長③五〇〇一 ③六八九一番

政記輪船行輪

○開往芝罘 厚利號 九月十九日
○開往威海 有利號 九月十九日
○開往天津（大連入塢） 永利號 九月 未定
大連市監部通 政記輪船股份有限公司 代表電話③四一四一番

岩合製版所 凸版 銅版
大連二葉町二〇 電②四八一六

廿四孝四幅聯
宣紙精印長三十八英吋寬十一英吋堪爲現代客室懸壁的必需品本畫所存無多希我各方同好速爲函購是盼定價一元式角滿洲郵票印紙十足通用聯名介紹五份者贈本畫壹堂函投營口東大街興懋里天巨厚敬墨林

王仁眼科專門醫院
地址……大連市西通六十四番地
院長 王仁
常盤橋西廣場電車中間 電話③六七五二番

英語教授
由西人加斯達氏担任功課
日班：自上午八時至下午二時之間
夜班：自下午五時至晚九時之間
外有打字一科
ENGLISH LESSONS
奉天日站浪速通淀町北頭十一番

VINNIN
最新胃病良藥
胃寧
最新處方 功效卓絕
開胃健食 長壽康寧
本品為一種和胃整腸劑，經徵詢多數名醫師之意見，商定方案，審慎配製，功效允推卓越！主治：胃酸過多，肝胃氣痛，反胃作嘔，腸食腸氣，急慢性胃腸炎及各種新久胃病，依法投服，立見治效！
上海中法大藥房發行

奉天中街 中法大藥房 經售 電話四二八五九號

強力維他命複合劑
（安達命）
ホンダミンB
純胚芽製榮養素
全滿有名藥店和百貨店全有經售

虎骨花蛇藥酒
本藥酒專治腰腿疼痛四肢麻木肝胃氣痛小腸疝痛口眼歪斜半身不遂及婦女經血等症大瓶三元小瓶壹元八角外埠函購者郵費讓免

頭痛藥
專治偏正頭痛各神經痛及暈眩更能消除鴉片癮者體內之積毒每袋叁角每打叁元函購每次郵費壹角

虎骨熊油膏
專治腰肋四肢疼痛胃腹寒積痞塊腎實宮冷經痛帶下等症每張壹元小張六角函購每次另加郵費壹角

瘧疾流行特別注意
退瘧散
每年夏秋之間瘧疾往往流行一經感染痛苦隨之冷熱交作循環作息經久纏綿傷身廢業本散對於已發病可速痊癒且瘧疾及其副發在流行最盛時可作預防之用每袋國幣四角

老福順堂 奉天大西南關大十字街 電話④二八七〇

美國加美孫藥廠監製
精固‧造血 柳屯補藥 健胃‧補肺
NEOTONE

敝行向爲增進民衆之健康、專自歐美各國、廣求各種眞實藥品、補助遠東之醫療界、已有悠久之歷史
現在又自美國直接輸入一種特効之聖藥名曰 柳屯補藥
柳屯補藥、係根據最近醫學原理、經過嚴密之科學檢驗而製成、其所用藥物、均經化學、生理、藥理及顯微鏡下之檢查、又經著名專家實驗準確、方配成此最適當之分量、身体衰弱之人、服用本劑、能補血生精、協助消化器之工作、

適應症
肺癆、久咳、腺病、神經衰弱、食慾不振、產前產後、呼吸器疾患、貧血狀態、一切虛弱、心臟障碍肋膜炎、病後身衰等症 健康之人、常服少許、則能增加身体之康健與精神之煥發、並能預防疾患之發生、

效用與特徵
柳屯補藥、有積極與消極兩作用、並因含有極容易被胃腸吸收之鐵質及鈣質、故直接及間接增加紅血球及血色素之能力、並具有興奮神經系統之作用、能使体重增加精力旺盛、而煥發精神、促進內分泌液之分泌、因此對於一切有感染性之病原菌、有强烈之抵抗力、又能治療肺結核、神經衰弱、腺病、以及其他呼吸器之疾患、並能協助消化機能、以增加食慾、提高肉体與精神之活動能力、柳屯補藥、除有以上功用外、尙能推陳出新、振勵人体組織之活動能力、

服法
每次一或二茶匙於飯後及臨睡眠前每日三或四次用水或牛奶仲之均可小孩按年齡酌減
包裝 十二兩 一、九〇〇西西 三、〇〇〇西西
（柳屯補藥之說明書及圖解函索即寄）

歐美藥品專門貿易商
柳韓洋行 股份公司
發行總處 大連分行
補藥柳屯
大連駿河町十九番地 電話③一三四一番
NO1

談和氣（下）

然而，有些人，一見朋友，便握手道契闊，敘述其「一日不見，如三秋兮」之意，分別時還依依不捨，幾乎要淌出眼淚這類人，雖過於和氣，但是，一分手，他便扔到腦後去了，極而言之，適才握手道契濶的人，姓什名誰，也弄不淸楚，那末，太和氣，又有什麼價値二，有事求人，向人央告，這種關係之下，也無非表示其恭敬之意，也就够了，太和氣了，也近於卑鄙，然而，有好些人，求人時，便卑躬屈節，不知說什麼好，「沒齒不忘」「重生父母」的話，都說得出來，這類人，我敢說，凡求人而太和氣的，他那目的達到以後，便登時扯淡了，假如對方再去求他，也許他見也不見，那末，求人而太和氣也太無價値了，三，因一種機會，被人請求，這種關係之下，在被求的方面，事實上，可以辦到，無妨應允，事實上，無法辦到，無妨申述困難之意，總之，所謂和氣，也只以不與人以難堪爲限，如果太和氣，也索然無味，實際上，但凡被人請求而太和氣的，結果，對於那種請求，定然是拒絕了，那末，又何必太和氣？敝縣有位財主老先生時常有人，向他借錢，在請求借錢的人，都知道他那脾氣要是見面以後，那位財主老先生，給他一陣臭罵，大陽其教訓，結果，定然他可以借錢，不然要是，那位財主老先生，十分和氣，結果，定然分文不借，本來，假如他肯借錢，他又何必和氣？人家去求他，只是求他借錢，他和氣一陣而不借錢，要這和氣何用？總而言之，太和氣，即是冷酷，所以，人，不要太和氣

日本文壇名宿 坪內逍遙追記

坪內氏又名雄藏，字逍遙，號小羊，生於安政六年，前年逝世，享年八十歲，他原是政治科的大學生，因爲平日多與小說接近，遂把趣味全部傾向到文學上去，坪內氏第一部的功績是對於小說界的貢獻，明治初期的日本小說有兩種傾向，一爲封建時代遺留下來的勸善懲惡的主旨，一是政治主張的宣傳（即所謂政治小說）然坪內氏却是獨具一格，於學生時代即耽讀司各德及莎士比亞的作品，讀後崇拜欽羨之至，於是乃試行寫作，於明治十八年時，發表了「當世書生氣質」一書，這是模仿西洋作品所寫出來的，和以往的日本小說，大異其趣，內容之結構，技巧體材也都像當的生動逼眞，以維新後的新空氣爲背景，敘述八個學生在首都東京過着奔波放浪漫的生活情形，這部作品一經問世，即風行全國，群譽爲當時時代化的作品，是日本第一部寫實派的小說

「當世書生氣質」發表後，頗引起日本文壇上的注目，同年又發表了一本「小說神髓」主張小說的主眼在於人情的描寫并論及小說的起源，變遷及批評等，這一部指導小說原理的東西，給日本文壇上闢開了一條文壇上的先河，在日本文學史上是極其有名的！

能利用「小說神髓」的指導的便是那後起之秀的二葉亭四迷二葉亭四迷於讀「小說神髓」後，頗有心得，於是亦試行寫作，結果寫出一部小說「浮雲」全体用現代語寫，技巧作風又遠在坪內氏之上，至今還有許多人愛讀着，坪內氏見「浮雲」一出，便毅然斷念於小說之創作，而從事於戲劇上面了

他斷念於小說的創作以後，就埋首於戲劇上努力，終日只研究莎士比亞的作品，苦心孤詣很有成就，明治二十九年以後便發表一部極聞名的「桐一葉」（劇本）此後又有「孤城落日」「牧者」「阿夏狂亂」：……等作品問世，均極負盛名他在戲劇中的成就是悲劇之開拓，他所以埋首的莎士比亞的作品的目的就在這上面，因爲莎士比亞的作品有不少的史劇與悲劇，朗讀法……等，這全是他最爲關心的方面，據說，他在教室中對學生講讀莎士比亞劇本的時候，常々用戲子（即俗謂唱戲者）在舞臺上道白的口吻，與人雜談，也往往會模仿某劇中某脚色的調子，由此可知，他對於戲劇上的熱忱與沈醉了

他最可驚異的成功工作，却還屬莎士比亞劇本的翻譯，他對於莎士比亞的造詣，非但在日本沒有第二個，即在全世界裏也是有數的人，那年他逝世的時候，英國駐日大使曾親往弔唁，在弔辭中盛稱他對於英國文獻的勞績，他研究莎士比亞的作品差不多有五十年之久，他所翻譯的劇本已毫無英國語言的色彩，全部成了日本歌劇的說白了（丐尊）

「白雪公主」觀後記 ——狄斯耐卡通傑作——

這的確是一部非凡的偉大藝術製作

我們幻想着，以一張一張的連續圖畫，竟會攝成了一部影片這該是多麼艱難的工作？還有那美麗的色彩，配音及一切卡通影片的複雜過程僅僅這些，劇作者狄斯耐的魄力與才能實該接受到無量的獎掖的，全片雖不太長，（自然在卡通片中是最長的）而調製得非常鬆快，故事雖也單調，但在人物的描寫上，那些幽默的發噱的笑料使得全劇自始至終在活躍中進行，啓幕時女王與寶鏡的問答場面，充滿了恐怖的氣氛，景物的安排上也相當輔助着全劇的進展，此後白雪逃到樹林，迷惘中見到那些可怖的景象，劇力更加緊張劇作者是有意在這裏把觀者的血管緊縮一下，而預示出後面的那些鬆快場面的來臨小動物當然是有意味的，沒有多少種類，而跟來跟去的老是蠕動着一大群帮助白雪灑掃未免是卡通片俗見的老把戲，但輕々的點綴了一隻龜，逍遙的與七侏儒中的「啞子」對比，則是另一番幽默情趣，這一點可以說是其他卡通片中很難找得的，至於七侏儒的個性描寫，當然是支配全劇的原動力，由七侏儒的出現，全劇便改變了一種興奮生動的情調，劇作者盡力於他們的個性描寫上自然是有所針對着的事實的「博士」永遠以學者的資格站正領袖的地位，隨時遇事他都可發出一大串言論，但要作時得須勞人去作，譬如他們發現白雪在樓上了，然而誰也不敢上去一探究竟，這時還是由「博士」用解勸恐嚇言語强迫着「啞子」去，而句句話裏也沒有忘掉我們大家自會帮助你，但儘管說而不作，這一點把好空談的學者們諷劇得很巧妙，「怕羞」又表現出另一種典型還在社會上也常見的，需要異性，然而見了異性就羞得要死，這種害羞也不過是「慾」的象徵罷了，「老頑固」最初以不受女色迷惑去唱高調，對那六人的行爲認爲肉麻不能過目，但後來也自動去等受白雪的吻，還要造做出不是經心的，這種人不是我們日常習見的一種嗎？外表裝得像煞正經的道學老先生，而背地不知作出什麼樣的肉麻事來，假道德假斯文，正是人類最可恥的一型，最受大多數歡迎的是「啞子」他好像是單薄無力的孤兒，受着伙伴們的支配，雖是「啞子」可並不懂，儍得第一個溜去佔有那塊褥墊即每次當白雪和他們吻頭的時候，他總是把嘴預備好迎上去，雖然，每次都是失望了，可見出人們在戀愛時都是特殊聰明的，此外，像「快樂」「貪睡」「噴嚏」也各有其特殊的風格，七個不同個性的輕描淡寫連繫成爲全劇的中心風味，白雪公主當然是有永存在性的角色她的色彩，服裝，風格，都是異常惹人愛戀的，只此已証實了狄斯耐幾年苦心創造的成功，色彩調製得非常成功，許多畫面盡力往眞實上作去，脫離開卡通片的舊途徑，詩情的，畫意的，流溢出無限的優美絕倫，而結尾時的背景的變換，也異常生動

有人會提出這部影片對現實的需要的大問題來，他們認爲「白雪公主」的價値是暫時的而不是永久的，它只能在當場給觀者一個盡美盡善的好印象，這印像却不能像其他影片的悠久這論調也許是的，但無論如何在觀衆之中，老年人嘴角上掛着新奇的微笑中年人臉上浮游着鬆心的暢快，而孩子們在惱海中就刻上了白雪公主與七侏儒的深刻印象，這是無法否認的事實（小青）

攝影同時現地錄音 「成吉思汗之歌」 ——滿映本年度之新企畫——

△滿映本年度之異色作，村山正道原作脚色之「成吉斯汗之歌」於近期中編成大規模之撮影隊，預定於甘珠爾廟，王爺廟，約作二週間之撮影，監督預定爲「七巧圖」「蜜月快車」「微笑的大地」之助監督立川惠作，製作担任者爲「壯志凌天」「萬里尋母」之坪井與，外演員等未定，因爲因襲，習慣迷信，全被去勢狀態了的成吉斯汗之後裔，蒙古民族現在以新思想，科學使成吉斯汗之榮華與興隆甦生，尙攝影時，同時携帶計購入的最新式之同時錄音機，錄蒙古音

△「知心曲」完成，高原富次郎監督之次回作品決定以，警告吸鴉片者，及更生之路爲主題，製作娛樂電影台本爲「蜜月快車」之重報周原作脚色「新生之路」職員及演員近日發表

樂府雜記

樂府即樂章，歌，樂，舞，三者相輔而行，故詩歌與音樂有不可分離之勢，自唐虞三代，音樂愈盛，而詩經即爲古代詩集與樂章：風爲諸國之樂，雅爲朝廷之樂，頌爲宗廟之樂，皆被絲竹而歌之

樂之起源甚早，荀子樂論曰「夫樂者樂也，人情之有必不免也，故人不能無樂：樂則必發於聲音，形於動靜，而人之道聲音動靜，性術之變盡是矣」但樂府之名則發生甚晚，漢書禮樂志載：「至武帝定郊祀之禮……乃立樂府，采詩夜誦，有趙，代秦，楚之謳，以李延年爲協律都尉，多舉司馬相如等數十人，造爲詩賦，略論律呂以合八音之調，作十九章之歌，」顏師古註云：「樂府之名，蓋始於此，哀帝時罷之，」藝文志亦曰：「自武帝立樂府，而采歌謠，於是有趙代之謳，秦楚之風，」故知樂府起於漢武，本爲官署之名，其職在采詩歌，被以管弦以入樂，故後世遂以樂府官署所采獲保存之詩歌爲樂府

據漢書禮樂志，樂府文學之成分有兩種，一民間歌謠，二文人詩賦，但此兩種未必皆能合樂，故又使通音樂者增刪潤色以協律呂，故除民間歌謠與文人詩賦外，尙有音樂家自撰詞句製譜者之作，以上三種，皆古初創製之樂府歌詞，後世人又多仿之作曲，於是樂府之範圍日廣，遂有入樂者與不入樂者之別

至樂府詩之体製，自魏晉至南朝，樂府盛行，新聲日繁，至唐代專以絕句爲樂府，而漢魏六朝古樂府之調法漸廢，但詩人好取古樂府之題依之而作長短句，然不能歌，至是樂府遂爲古詩之一休。漢代樂府明帝時分爲四品：一太子樂，即典郊廟上陵之樂：二雍頌樂，辟雍饗射之所用：三黃門鼓吹樂天子宴群臣時所用，四短簫鐃歌樂，軍中所用，但吳訥文章辨體統括大概分爲九類：一祭祀，用於郊廟，二王禮，用於朝會，三鼓吹，用之於宮中宴會及軍旅，四樂歌，舞用之：五琴曲，琴用之，六相和，即相合而歌者，民間俚謠屬之：七淸商，一名淸樂，爲九代之遺聲，江南之吳歌及荊西之楚曲皆屬之，八雜曲，古歌謠之類：九新曲，唐人之新作也，故樂府因種類之多，而其用途亦漸繁

至於樂府詩所用之字句，有定言與雜言之異：定言者有三，四，五，六，七言等體，雜言者即其句度長短參差不一也，其命題名稱不一，約有十二類即歌，行，歌行，引，曲，吟辭，篇，唱，調，怨，歎是也再，樂府詩之派別約有六：一典正派，如唐山夫人之安世房中樂是：二綺麗派，陌上桑董嬌嬈代表之：三悲慨派，如十五從軍征：四勁健派，如楊素之出塞曲，多蒼涼悽楚，間有壯烈慷慨之義：五奧澀派，如漢郊祀歌及饒歌十八曲是：六俚質派，繁欽引代表之

胡應麟曰：「樂府之体，古今凡三變：漢魏古詞一變也：古人絕句一變也：宋元詞曲一變也」綜此三變，或由古音失調，新聲代起，或源於夷樂之輸入夏聲淪亡，其原因多端未遑博考

詩歌與情感

我以爲詩歌最主要的成分便是感情，有感情雖詞句俚俗，仍是佳詩，嚴滄浪說：「詩有別才，非關學問」，所謂別才是什麼？就是情感，總而言之，無論是新詩舊詩，小詩，或是十四行，沒有情感是絕不能精彩的，我們學兩首極通俗的唐中棹歌看看：「月子彎彎照九州，幾家歡樂幾家愁？幾人夫婦同羅帳？幾人飄散在他舟？」又：「約郎約到月上時，只見月上東方不見郎，不知奴處山低月上早，又不知郎處山高月上遲，」這種詩自然非有豐富的情感，不能作出，我還有一個証明，古人的某某地方懷古的作品，往往都是好詩，就因爲他們在遊歷的時候，登山憑水，想起古事來，情感已不可遏止了，這樣寫出來的東西自然是好的，我們再學幾首這類詩看々，劉禹錫的西塞山懷古云：「王濬樓船下益州，金陵王氣黯然收，千尋鐵鎖沉江底，一片降旛出石頭，人世幾回傷往事，山形依舊枕寒流，從今四海爲家日，故壘蕭蕭蘆荻秋」因爲什麼登山臨水有好詩呢？就因登臨之時每多感慨以地而生其情也，有感情自然是有好詩的，我是袁子才的信徒，他主張只要有感情，就是不識字的人也可以有好詩，不必名家老手也，某販鬻者的「哭一聲，叫一聲，兒的聲音娘慣聽，如何娘不應」的哭母詩固無論矣，最近我在王元美的「藝苑卮言」中看見一段論詩的文章，頗可以爲我這種說法張目，茲錄之如下：「宋沈慶之目不知書，每將署事，輒恨眼不識字，上歡飲群臣，逼令作詩，慶之請顏師伯執筆，口授之曰，微生遇多幸，得逢時運昌朽老筋力盡，徒步還難崗，辭榮此聖世，何異張子房，」上悅衆坐稱美，北齊斛律金不解書有人教押名曰，但五屋四面平正巧得，令作敕勒歌曰：敕勒川，陰山下，天似穹廬蓋四野天蒼蒼，野茫茫，風吹草低見牛羊，爲一時樂府之冠，」不識字的居然能作詩，是不是千古的奇談？

由此點看來，不識字的能作詩不是奇談，更可以由此得到証明，販夫走卒，引車賣漿之流定能有好的作品產生只看他這時是不是正在情感衝動，如果沒有感情的時候，即大詩人亦未必有好詩，李太白稱爲千古的詩聖，可是我們看他的送汪倫云：「李白乘舟將欲行，忽聞岸上踏歌聲，桃花水潭深千尺，不及汪倫送我情」平淡無奇敷衍了事，絕不似太白之詩由此我們便可以知道了，不信再把全唐詩打開來，你立刻可以找出許多詩人的劣作，壞的程度，眞是出乎我們的意料之外，我敢斷定，這都是他們沒有情感時寫來湊數的東西，詩如果把情感除去，還有什麼呢（弗東）

滿洲古跡傳說及其神話（續） ─子張輯述─

陸沉鐵牛解

金州無五更之傳說，上稿誌其梗概，謂海中有一鎭海鋼牛，若其嘷天一吼，則海水卽滾々襲入城內云云……但此均爲無稽炫奇之神話，且因此泯滅古跡之眞象，玆經友人致述如下

金州之西門外玉皇廟之西一菜圃內，平地現一鐵牛之脊背，數十年於茲未還易，雖經人擬以古物保存意掘之出土，然愈掘而愈沉，竟不得，以至沉埋至今

該牛於昔確爲海中之遺物，故一般人稱之爲「鎭海牛」，亦不爲無因當彼處於海底，係附於沙磧之上，其後海水漸形退落，海底乃漸成海岸，鐵牛亦出水立於沙岸上矣，海水退岸漸遠，沙岸較古者由變爲陸地，是爲「滄海變桑田」之徵，而鐵牛以体重亦於陸上下沉，以至形成今日僅露脊椎於土上之狀，至其鐵牛之來歷，約有以下二種傳說

「一：係由或方以鎭海之故，而物鑄以成者

「二：金州海岸，古爲停船之港口，故大商船往來如繹，其所恃攏岸者，則唯賴鐵錨，錨隊如「鷄爪」狀外，即爲「牛形」者，蓋牛狀獰雄，沉入海底，水族物見之多畏懼而遠颺，以此海底平靜，輪船亦可保安如泰山，金州之鐵牛，即爲輪船之鐵錨，或因他故於下錨時而索中斷，至遺落於海底砂磧上，經海水退落，海底漸成爲大陸，該牛遂至於土中埋沒，隨滄海桑田之遷，由「水牛」而變爲「土牛」矣云

峯掩響水觀

大赫山之西畔，有「響水觀」寺院隱於巒峰之阪，每逢晚霞於夕陽下，瓦稜叠綠，若少女之頰而一抹紅暈，東南山岡層疊，上聳雲霄巔頂宛若烽火之現焰由，西北水流遶溪旁接阡陌，波浪不啻桃花之在泛濫！「響水觀」居高俯下，兼具左抱右攬之姿，尤以春夏杏李繽紛炫白門鳴於空谷之中，秋季楓葉飄灑，闊紅弄紫於漫山之下，富麗堂皇，更饒前擁後拱之勝以曲徑之通幽芳，而僻地乃隱名勝，且「山明水秀」初疑無路，旣「柳暗花明」更入一天，是以四方騷人雅士，過此罔不一逡遊蹟，於此該觀有匾額「大赫山」一切名勝之氣而該山亦因「響水觀」數跡稱重於時焉

「響水觀」一般人通稱之謂「聖水寺」，實近牽混，蓋於此隅嶺而處者，有較小一古剎顏曰「聖水」，不期勝跡亦有誤於「張冠李戴」之時也，該觀普亦稱「寺」後乃易之爲「觀」，至得名之自原以該觀院內山麓下，有石洞一，水泉於內淙淙洩，曲通垣外，其下塑一蟾，張口昂項以承其水，上題三字，是爲「蟠求漿」水通於北河，流作巨聲，若暴布之降懸崖，颶風之掀巨浪，軋響常迴谷以鳴，繞山以蕩，於是因水響於觀側，以「響水」爲觀名

洞通北屏山

「響水觀」內主祠「后土」，兼列其他神祇，建築規模宏敞，前門對正殿，東配對西廂，局成一井，勢構四合，色調與山光吻湊，氣象與景緻融合，形成一天然之藝術神宮，適切於人意之幽雅境界，前者合於遊賞寄興者之盤桓，後者符於修禊養悉者之留寄，以故各地遊人旅居以及四處散人小住，通常可超百人之譜，該觀亦因地制宜，特設特賓客堂一座，日給役供奔走驅策之勞，設臥具爲留宿養疾之用，其他如齋茶周到多喜戲影此間，而首發論著之學者文人尤盡從業斯處，餘者不必自矜，而食枕齊全，無須另備凡解甲歸田之官僚政客，則爲沉痾待養，久疾求痊之儕，竊日以山水爲醫藥，取涉獵代治療，以逗旋久而不賦「歸去來兮」者云

「響水觀」院內南側，花卉叢集中，掩護一附着於山麓之古洞口一字之洞，一庭之高，內有水渠，沿一側向外溝流，其旁亦與渠併行爲淤泥之岸，對側則爲湛潤之道於上漥可行人也

據謂該洞內向三處支通，東向通於「觀音閣」「見前編」，西向則通於距此十數里「北屏山」之「佛爺洞」，同魂異向又通該山之「朝陽洞」，傳聞如是，該據難尋，前雖送有探奇之輩，入洞多不出，或中道以陰森砭骨而折回，故個中奧秘，迄未揭開云

北京苦社會竹枝詞

吳成章女士有北京苦社會竹枝詞十二首，成於民國九年十二月，距今十有八年，彼時社會形景，可見一斑，其詠賣蘿蔔詞曰：寒夜風馳出巷西，一燈如豆冷光低，牛筐紅弱街頭賣，掩耳高呼賽老梨（賣蘿蔔，稱賽老梨）喊時必自掩其耳，下象棋詞曰：石子敲來力不支，憐他雞得息肩時，閒來却自尋生趣，馬路邊旁下象棋，換取燈詞曰：老少全家睡一坑，（坑北人臥具，以磚土砌成）多年破被如冰，布條撕下娘取拾，留待明朝換取燈，（火柴俗呼取燈，北地有專做此項生意者，將火柴換取破布字紙等物）檢煤核詞曰沿途檢取黑煤球（檢拾人家燒過棄去之煤球，偷帶黑色者）一莫道兒童習下流，蒙袂掩面風雪裏，家中舉火苦難求，換綠盆詞曰：昨夜空濛月色昏，鄰家風信細詳論天寒惆向毛厠上（毛厠卽厠所）爭換挑來小綠盆（小綠盆爲婦女便具，亦用廢物可換者）打執勢詞曰：一綠衣（當執事人等穿者）脫卸返家來，細數銅元笑口開，誇道今朝出大殯，我擕旗傘遶天十里長，橋前趨走綠衣裳自憐老猶孤獨，常送人家新嫁郎，追車乞丐詞曰：西北風吹木葉乾，窮人孀泣饑寒，奔波二足追車畔，瘦臂交叉說請安，去灰塵乞丐詞曰：手持布帚小姑身，兩眼梭足追路人，滿面垢汚寸許厚，替人衣上去灰塵（行乞之一種）打鼓的詞曰：關餉連朝信不眞，嬌兒索食喚娘親，阿娘搖手低聲道，門外招呼打鼓人（打鼓者收買舊貨之人）災官拉車詞曰：一輛皮車走苦狂，陡然身汗倒如漿，旁人細看衣襟上，猶掛參謀本部章（言災官也）食窩窩頭詞曰：富貴在天且萬愁，快將衣食自爲謀，爾持老餅夾湯嚼，還有人呑窩窩頭（窩窩頭粗食之下者）（大都）

秋郊詩一般的美景 ——黍稷離離 農家最樂——

速寫

雖然太陽還是火似的直照在人身上，依然使人汗流浹背，從內心中泛起一種煩燥之感，但早晚的微風，或是天空上偶然行過的片雲，畢竟不是夏日的景象，無論是耳聞目睹，也難然呈現一種夏天所不經見的樣子，在不知不覺間，秋天已經來到人間，如果老住在都市裏而且不出都市一步的，自然感不到甚麼秋初的滋味

都市的四郊附近，各種大自然景緻不只是別具一番新景象，而且是典型的秋初景色，雖然說秋是主於蕭殺的，以及消極的，但還看人們抱着怎樣的感想而引起個人的共鳴呢，因爲我住的那個市的四郊既無山可望，要想看到象徵着秋初的一切，除去使人直接感覺到的天高氣爽外，便是四郊帶着鄉閒味的風景了，如同遠望一片碧綠如茵的稻苗，如今已經長到半人高了，而且每根稻苗上的穗子，也由綠色，而變爲黃色，在稻田已經看不到許多農夫，但在不遠的距離以內，常有類似戴着草帽的農夫在那站着，如果仔細一看，才知道那是爲防麻雀而設的假草人，這正是農夫們於多少年的經驗而想出這樣僞裝的辦法，雖然看着好似很簡單的事情，而也頗具一點科學的腦筋，高於稻田的半黃半綠的玉蜀黍，葉子雖然已經披離低垂，但是那黃色的老玉米，快要成熟，只待農人來收穫

一向還喊叫的蟬聲，已經靜悄悄的想聽也聽不到了，但是從遠路兩旁草堆裏，發出各種的如虫鳴，使人聽到後，愈發感到秋天來到，如果划着船順着墻子河漫々的優遊，更能使你享受秋天的眞快樂，其間更有富於詩意的美景，河流固然比較夏天稍慢，空天中一縷々雲彩整個映放出來，還有河旁捕蝦的草簍，順着河身排列很整齊，比捕蝦草簍稍矮的便是捕蟹簍，這都是漁夫們依爲生活的工具，在市內各公園，景緻與夏天還沒有多大改變，只是天氣漸々涼爽遊人也特別增加了

重症用毒掃丸

較他一切最爲安全的
變質殺菌療法
病毒爽然解消愉快排洩体外

黴菌或其他之異物如侵入吾人之血液中、則血液中之抗毒素（白血球）即能食而盡殺之，故欲使此抗毒素繁殖而强則百病不生似此以体質變化方法，治療疾病則謂之「變質療法」如梅毒之慢性頑固症者用此方法最屬相宜最新之醫學對此方法亦有相當之研究也

以多量貴重之變質劑
與排毒劑所配合的
重症用毒掃丸

「重症用毒掃丸」能澄淸血液以使血中之抗毒素繁殖且能使其殺菌力盛强以殺盡梅毒菌……不但此也即所謂「膠皮腫」之病毒固凝血液不通，固硬部分，行將破裂之脆血管一服此丸均能使之軟化轉强，增加血液循還佳良 新陳代謝之作用旺盛

服用「重症用毒掃丸」能解除病体內隱藏之毒素及滯於胃腸之汚物均能與大小便以排泄於体外似此之梅毒藥實爲最理想的也 毒々凝結、以淨血肉、淸爽頭腦，身体愉快，故子孫能永遠繁暢也

本劑適應症
初期徽毒·慢性徽毒
潛伏徽毒·遺傳徽毒
梅毒性皮膚病·梅毒性內臟疾患
梅毒性眼病
梅毒性神經痛·梅毒性麻質斯·丹毒·胎毒
橫痃·疳瘡惡性粉刺

重症用毒掃丸 二圓·三圓·五圓 十圓·二十圓·三十圓
普通用毒掃丸 五十錢·一圓·二圓 三圓·五圓·十圓

本舖 株式會社 山崎帝國堂 東京市神田區花房町二 振替東京一四六七

全國有名藥房代賣

代理店 大連市浪速町 奉天市加茂町 新京市富士町 哈爾濱市八站 南馬路

日本賣藥會社

徽毒之陳者
最易令人疑爲他症

其顏色惡劣而喘息類似心臟病頭重昏迷，精氣不續類如神經衰弱，腰部或骨節作痛類如樓麻質斯，他如類如無名腫瘤脈硬化，中風痔疾以至結核等之症狀發現者非常良多体堅力足之壯漢突然衰弱聰明伶俐之人突然發狂成爲廢人，以及年青婦人常患流產而不能得子嗣者多爲梅毒之原因也，此蓋於初期時不加注意，病至二期三期、病毒遍及全身諸所各部

潰爛病毒成形而突現之狀態也日本一年中之死產者二十萬人中有十五萬因於梅毒，而此外之流產者亦不在少數也

徽毒固然可怕
然自有治癒之道

吾人之治病恰如向菜上之虫子噴以殺虫劑，雖一時注射以强力之藥液亦不能完全除根也，而梅毒一症尤爲特甚，其毒混入血液、侵入肉內、進入內臟滲透骨髓、以及損及神經系統屬爲慢性病，故如思想簡單、施行二三回之注射即以爲痊癒者終則必有不堪設想之惹起也然如用可靠之方法、徹底的治療亦可完全治癒且無再發之患

徽毒雖施注射
必有再發之患

徽毒之新得者、或輕徽者、經二三次之注射即可消滅
此蓋血液中徽菌之大部分受其痛創之故耳、
然徽細血管及筋肉之奧密處所存毒症之根苗
經過歲日則仍然蠢動再發也

談世界的牛馬（上）

馬屬阿拉伯種 牛是赫爾斯坦

古年飼養着的牛馬

若以家畜來飼養的說法、牛比馬早就被人們飼養着了、然而五千年前的埃及時代、也飼養着馬、二千六七百年前希臘的歐林比克競技也有馬術、所以馬也早被人們飼養着呢

馬在軍事上很屬重要、甚而昔年都有『良馬之國戰必勝』的論調、所以都爭先恐後的從素日便準備着飼養良馬

馬有軍隊上乘用的、有拉大砲用的、還有百姓拉貨用的、賽馬用的、總之、隨着他的用途而分出各樣種類的

馬在最早年的時候、是和別的野獸一樣、野棲在亞細亞、歐羅巴的原野和山上

世界上最快的馬是薩拉布列特種（英國產）跑一哩（約一·六公里）只需一分三十二秒、雖然很快、不過沒有持久力、有持久力的是阿拉伯種馬、拉貨物的布拉牛大種馬、是世界最大的馬、是短体厚、走步也非常沈重、牠的身体有普通馬的二倍多大

最小的是驢馬因爲耳朵很長又名兎馬、驢馬是極溫順的

馬中國、印度西班牙、佛蘭西、意大利、美國、滿洲飼養最多

●日本有世界第一的牛●

世界上牛的總數是約有五億一千萬餘頭、大別分爲乳牛、肉牛、勤牛三種

牛原先也是由野生經過人們的飼養爲家畜、而漸漸改良的、依着用途也有各樣種類、比如搾牛乳用的、改良能多出乳、肉用的、改良能多出肉或使肉質良好

日本對於牛的改良很有進步、昔年一頭一天只有搾四·五公升的記錄、但是現在能出以前的十六倍、造成了世界最高記錄

保持着世界記錄的是日本八丈島產叫可蘭沙可爾奴、可匹阿迭哈爾號的一匹長名的牛、牠一天能產約七十三公升的乳、保持着一年間總產量世界記錄的牛也是在日本

阿拉伯種馬

初秋的傍晚

寒星

秋隨着夏的背影、踏上了人間

雖然自然界仍向綠化方面努力、但是妳若站在初秋的傍晚、心身能感到一股特別的風味

天空的晚霞、亦將不像夏日那樣的燃燒、在妳亦能看到幾朵紅雲、不過黃色、紅色、却零星的跳上了眼簾、炊烟的腰、却已隨着嫋娜起來了、不像從前那樣默々無識的、奔向雲際啊！那就是快意的涼風、拂得炊烟在忸怩着、河畔的柳也在擺着哪

信步的走到了河邊、看那天眞的孩子們在釣着魚、不過能聽道幾聲：「啊！冷了、來家穿衣服吧！……」的音調、在啓示着他們、興奮時候的忘却了是秋、河水的面皮、雖然隨着時令要覺得老了、可是牠總是潺々的流着、讓辨不出牠失去了夏的容顏、在她能看到的紋痕加重了、邦也許是風在表示着告訴妳：「啊！夏去了、我要吹皺了牠的面皮哪」隨着深綠的草、被風撫得亦要逐勢的臥下河去！

蘋果樹穿着黑綠的大衣、一個一個的小白蘋果、帶着紅暈的臉兒、望着那坐在樹下打磕睡的老年人、笑醫作聲的說：「啊！老年人、初秋傍晚是涼的、你別爲了我在感冒着哪！……」暮鐘在悠揚的唱着、那時若是夏天、喧嘩、－也就顯不出來了、在這初秋的傍晚、却清楚的顯得悄靜的沉寂！餘音更覺得饒着一種特別的興致！

暮色在朦朧裏和夜神掙鬥、嬌艷殘白臉兒的月姐、望着夜將軍的勝利、繁星也在跳舞着、澄藍天空抹着幾許白紗、淸醒的聽着蟋蟀在鳴着、和夜虫的唧々、能忘却了一切、日間浸在漩渦裏的心、感到了淸涼、「啊！隨意的吹了幾聲口琴更覺得初秋的傍晚是有着神秘的！」不過妳不要念着甚麼：「舉首望明月、低頭思故鄉」的話兒妳是個漂泊的遊子、妳在念着牠、能將妳沐在初秋傍晚時的心靈、失去了牠的甜蜜！能更感到無限的惆悵

會說日語和英語的小鳥

夏威夷島上最熱鬧最繁華的地方、是火奴魯魯、在這火奴魯魯地方、有個叫意大可的老人、他養着一隻名叫茄莉坤的小鳥、這隻鳥能操自由的日語和英語、所以在那島上是最被人們誇獎的、這鳥食是吃田裏的虫子、但這虫子是特往印度買來的、爲這隻鳥費盡了九年的工夫教給它說話、所以在夏威夷最得人們的好評並又聽說它更喜歡自己使用着日語和英語說話

蟹

秋高蟹肥味鮮美 但須注意被中毒

現在正是螃蟹上市的當兒、也是食着最鮮美的時期、大家想來都要食吧、然而食蟹時、有些事是要注意的、現在寫在下面

（一）飲黃酒五加皮酒、或啤酒、切勿佐以螃蟹、否則輕致疾重喪命

（二）糟蟹或醃蟹、若置燈底皂角和吳茱萸均有久留不起沙的功效

（三）蟹有獨螯獨目六足、而足腹下有毛、腹中有骨背有星點者、皆有毒

（四）蟹目相向而赤紅色、足有斑者、不可食

（五）未食蟹前、應將蟹先置淨水中半小時、俟其肚內水汁等物噴出、食之較潔淨、另一法將蘇葉一兩入鍋同煮、有毒者亮則爆裂、無毒者亦可以解去寒氣

（六）螃蟹與生葱生梨相尅、與柿石榴亦相忌、因能腹痛生痢

（七）蟹腥除燒酒能洗淨外、茶葉滓、菊花葉亦能除

（八）蟹食誤中其毒、倉卒不知何藥可解、以橘皮去絡煎湯飲下即解、或用藕搗爛以酒調服亦能解、又一法凡中蟹毒者急用紫蘇煎濃汁、冷服二三碗即解、如若無紫蘇、用生藕汁或生冬瓜汁均可

給朋友第一封

棣·

陳蕪、孟頻、平凡、影痕、零丁：

是誰主使了我、幾日工夫突然跑出幾千里外、度着孤獨的生活、嘗着漂泊人的味道、細品々滋味、是有生以來的第一回平時好奇不深信的思想、這次着實的經歷了、是怎樣的滋味？這拿着『孤凄』『艱難』四字足可形容它的大体

這次寫這封通訊、是在哥々弟々面前請罪、請你們原諒、走的匆々未能通知、並且報告我的經過

在我離家的那天晚上、母親的淚是不住的下落、分外的凄涼、那夜的月亮想是也在悲傷着我的離鄉、母子的別離、亮爍々的光芒、輕々的射在我的臉、射過了槐樹透過來、我四周圍的一切、唉吁着最後的一別、但我一滴淚也未曾落、可是心裏萬分的悲痛「爲何一淚不掉呢？你心怎這狠哪！」要是有人這樣問我、必定我是發出我所有的腔聲、眼淚、儘力的哭高聲的哭、豈知痛心的淚望心中倒流呀！要是我惜別的哭起來、母親必是分外難過、再是爲甚麼出去？一顆懷着無限希望心的作用、我却也不應該哭

在醉人的車中、過了十七點鐘朦朧的生活、看厭了種種吵雜人的醜態、聽惡了種種酣睡人的談話、當時只有我孤伶伶一個人未有談話的同伴、只是細聽着秋虫的悲鳴、呆々的看着窗外黝々的一片、及至車過奉天以北、夜中細雨停了、天早亮了、滿眼的綠……黃……紅的高粱、開開了窗戶侵人身骨的寒風、我禁不起了、頓起思鄉之念、偶看見農夫邁着慢々的步、身着簑衣、手牽着黃色的牛、不由我打消一切的幻念我心裏含着奮鬥的火燄、冒遍了全身

那日里就進入一所生無熟人的屋里、度着流浪的生活、實歷了漂泊的滋味

命運！常人說：『命中造定』這處而不實的俗話、始終我也不能決斷、假使這人得到『好』否則、那人得到『不好』旁人那麼旁人就說他：『命運好』就說他：『命運不好』這分明是經過的事而後算『命運』兩字、可說是『依賴詞』一個人行一種事、拋棄了一切、捨了個命、必定求個成而後已、人生的『苦樂悲哀』是第二種事我們要努力要奮鬥……我們的文藝、但要請你們援助我這個落伍的人、第一封信就此作一段落、祝哥弟們健康！！

未見面的朋友鏤冰草

三八、九、六日寫於新京

知識燈

（問）我們一提起杏子等的酸東西、爲什末要出酸液？

（答）凡是唾沫、都是神經的作用、所以即使我們不把眞的酸東西銜在口裏、只要我們一想到、便要出唾沫的

（問）兩塊石頭若互相打擊的時候、爲什要生出火光來呢

（答）物体若互相打擊或摩擦時、都要發生一種熱、兩塊硬的石頭或石頭和鐵互相打擊時、同樣的也要發生熱、那熱映着石粉、或燃燒着石粉、於是便生出了光

本報懸賞徵文揭曉

觀大連國防展覽會後感

一等當選 大連明德公學校高二年 謝宗軾

醞釀多日的大連國防展覽會、終於負着重大的責任開幕了、由於宣傳的結果、雖然是酷熱的天、可是每天到會場去參觀的人們、簡直都不可以數計、尤其是在有『防空的都市模型』和『電業會社施設的都市燈火管制模型』等設備的地方、因爲比較別的模型、沒有那麼死板、並且還會變化、所以那些地方圍着看的人、隨時都擠得滿滿的、還有家庭防毒室和掛在牆上的各種防護的圖、好像是沒有多少人注意似的、這確是深引爲遺憾的一件事情、在我個人覺得這次的國防展、有下面這兩層意義：

一、使大家澈底明瞭國防的重要！一個國家非得有鞏固的國防不可、如果不然、這國家必能生出很多的內憂和外患來、其影響足使全國人民都不得安居樂業、因爲現在有許多的國民、他們不知道每個人都有保護國土的責任、更不曉得國防是保護我們生命財產唯一的依靠、因此就忽視了國防、所以這次的國防展覽、至少也能使大家有一種新的覺悟、又因爲現在國境的形勢很吃緊、正在這風緊雲緊的時候、更應該引起大衆的注意、對於國防上加十二分的用心、一旦時局有發作的那天、我們已經有了應付的方法、才坦然的不至於驚慌失措、譬如敵國的飛機來空襲的、其外如防毒、防火等、在國防上都佔有極重要的位置、要是設備不全、就像一個孱弱的病夫、自身毫無抵抗能力、隨時都可以受病魔的侵擾、所以現在關係方面特地舉行一次國防展、在非常時局下、給人民們一個澈底的刺激、使全國國民明白了國防對國家的責任、認淸了個人對國家的焦點、然後好同心合力的去實行最重要的國防工作

二、使大家完全獲得關於防護的知識－防護中包含有防空、防毒和防火等、這些在戰時都是免不了的事、所以必須把關於這種防護的知識、先充分的灌輸給我們、使我們知道遇敵機來襲時、怎樣實行燈火管制若敵方施放毒瓦斯、我們怎樣的防毒、不幸中毒後怎樣救護等並且這些工作、必得在平時訓練純熟、到時方能應付裕如不過現在有許多人、對於各種防護的知識缺少到極點、因此要將全市人民訓練純熟、事實上更辦不到、當局有鑑於此、所以會中關於這一類的文字、圖畫和模型等是非常之多、爲的是使去參觀的每個人、至少都能完全獲得防護的知識、遇時好實行防護的工作、這也是這次國防展對國民的一種盼望

以上不過是這次國防展最重要的兩點罷了、其外像展覽的軍器和寫眞等、都是表現友邦皇軍忠勇所虜獲的戰利品和空軍猛炸中國各重要地方的成績、總而言之、看完了這次展覽會後、就能使人無形中增加了無限的非常時的知識、這就算獲得了開這次國防展的意義、再照這所得的知識努力去做、才不會辜負了這次主催方面人們的熱情防國展的使命！

觀大連國防展覽會後感

一等當選 大連伏見台公學堂高一 王麗君

大連市國防展覽會開幕以來、觀衆人山人海、幾乎萬人空巷、可見人民對於國防上、視爲如何的重要了、溯自歐戰後世界各國、對於本國的國防、眞是努力研究精益求精、不遺餘力兼之科學進化戰鬥利器、日新月異、一旦戰事發生、以數小時之時間、直可將繁華都市置之於無何有之鄉、生命財產悉告粉碎、本市當局爲一般防空智識普及起見、故有國防展覽會之開催、會場爲三越五階、野外會場、市場三階共三處、八月十五余前往參觀、首至三越一階、該處陳列飛機數架、及爆擊機等、五階則陳設飛機各部機件、及各種空中戰應用物件、並航空圖樣多種、對於最初之飛機發明者、及沿革說明極詳、觀之瞭如指掌、次至野外會場有模型城一座、內有避難壕及聽音機、近處並有戰利品飛機數架、機身彈丸滿佈有見當時皇軍之威力、可驚可敬、堅固無比之大場鎭之碉堡亦爲皇軍占領、該處爲事變以來、戰爭最激烈之處、然而驚軍終於爲皇軍威力所伏、棄之而逃、對於三越內室所陳列之諸大勇士之遺容、至今思之又不禁肅然起敬、深表仰慕、其次再至市場之三階、彼處除陳列各種槍砲機槍外、最令人注意者、厥爲大連驛、及大連市全景之模形、關於飛機如何之來襲、燈火之如何管理、如何警戒、如何防火、如何防毒、演來極爲逼眞、當局之苦心、可見一斑、綜之觀國防展覽會後、余不禁有所感焉、回憶去歲大連市有防空演習之舉、彼時民衆對於防空智識、可謂極度幼稚、就中對於燈火管制上多有陽奉陰違私自不加減燈者須知星星之火、有令全市化爲焦土之虞、其愚誠不可再言其後官方竭力指導、盡心宣告成績稍爲可觀、今次之防空展覽會、深望全市民衆、齊心與官方協力一心團結防護、使吾連市成爲銅墻鐵壁之堡壘、即使敵機來襲、亦必無所施其伎倆、市民生命財產不受其害方不負當局開催國防展覽會之一番苦心、則全市幸甚、國家幸甚、余不禁有厚望焉

觀大連國防展覽會後感

一等當選 金州小孤山普通學堂四學年 王之緒

昭和十三年八月九日、火曜日天氣晴、同學五六人、早晨、乘九點鐘的共同汽車、飛馳也似的離開金州了、到了大連、我們都各帶着滿面的笑容、十分快樂的樣子、恨不得十步當一步走、要看「國防展覽」會了、第一會場、是大連市場第二會場是在三越的、細看其一切的設備、眞叫我們心中、有些說不出的歡喜和害怕、怎樣的表白呢？現在可分成幾段說明

第一「參考品」鹵獲支那的軍需品、平射砲、高射砲、飛行機、照空燈、輕重機關銃、聽音機、燒夷彈、防毒器、避難所模型、防空壕模型、我想：防敵時候、都是不可缺少的應用品、我們得以觀察了、十分快樂、不過還不了解的、是其中的構造、用途、注意上的一些事了、嗐！眞叫我心中好悶呀！試驗一下看怎麼樣呢？

第二：「防敵時的市民訓練心得及使用注意事項」警報傳達燈火管制、家庭防毒、集團防護、交通整理等模型的說明、我想、敵國要空襲我們都市時候、我們當國民的應該怎樣的對抵呢？各人都應該抱着什麼心、拿着什麼精神、去攻擊去防護呢？這裏也有一些的說明我們看了心裏感覺百分的暢快的感謝！

第三：「列强的軍備性質上的比較模型」記得蘇聯的軍備爲世界第一、其次要算法國、而中國因爲事變的緣故、大概全都滅盡、也許不能虛言吧、日本軍備、雖然有些少的差別然而國民的精神性質上、是舉國一致的、蘇聯雖多、是混亂無章的、古人云：「天時不如地利地利不如人和」軍備雖多也是等於無用的了、却說近代戰事、以科學、經濟、精神爲中心、蘇聯近幾年來、科學方面、雖然有些發達、但是經濟困難、政治黑暗、人民不堪、常々擾亂東亞的和平、其罪過亦大、而不自省、又常々作起共匪、做不規矩的行爲、擾亂我滿洲帝國、和友邦日本的生活、所以友邦日本、大舉皇軍打破惡徒、掃除共匪、爲建設光明而和平的東亞起見、以全國人民、上下一致、克苦耐勞堅忍持久、勤儉儲蓄、奮鬥向上、準能有相當的建設、我們旣是國家的一分子、豈能不舉共同一致的精神、敵防他們呢？況且現代的科學戰、最爲可怕、由爆炸機、落下的燒夷彈毒瓦斯等、害人的方法最甚、豈能不舉共同一致的精神、防備他們呢、還有友邦日本、爲我們造幸福、建設新樂國、拔山跡水、辛辛苦苦的我們何不勤儉起來、做國防獻金、皇軍慰問一些的事呢？我希望人人都有這個精神、都有這個態度國家自然的就鞏固了、人民自然的就幸福了

噫！國家的興衰、就是人民的生死、可不怕麼？

專治婦女病 赤白帶

能在自己家中秘密治療 是治癒者所獎勵的良藥

婦女病、羞恥病是在一切之先、不但不肯對外人說、就是最親密的人也不告訴他知道、簡直成了秘密病、於是就容易怠於治療、因爲不願意去治、漸々即成重病乃至成了惡性病、至此地步藥石無効、醫生亦無能爲力者甚多

如此可怕的婦女病、乃是由於關係女性之生命線的子宮卵巢異常及其他之復雜的病原之惡化、而現出如次之

症狀 赤白帶月經不順、月經痛、大腿抽筋腰、肩發凝、頭痛、上火、透冷、顏膚瘦損、不眠症、憂鬱血昏、神經病、結婚多年未生育、或流產易於早產、等快樂之夫婦、陷於愁傷者、皆是犯婦人病之緣故

痊愈者甚多

女性若患痛苦之婦女病、不怠於治療即前述之症狀之一者、不迷於亂治、今天服從這一種治法、明天又用那一種藥、千千萬萬人亦有實驗之効果、患前述之症狀者、較專門醫更爲有効而治愈者最多之藥乃是有名的美神丸、今請立即速用

赤白帶治癒後月經調順而待姙娠之日

北海道岩見澤町 大井吉子

（前略）在本地藥店買了五週分的服用之後身体居然較前舒適、現在是第三個星期之服藥中、全身見都覺得好、膣部亦感覺收斂了

對友人說產後子宮收斂甚好、藥價一日僅用五分錢、由零錢之中即可拿出藥價、購得此藥處女乃至婦人無不感謝

此藥最好使用於產後、現在果實爲美神丸之愛用者、對此藥實由衷心感謝、六月、七月沒有月經服了美神丸八月一日即來了月經、此藥治白赤帶亦有大効、服此藥後便能姙娠而產生小兒

能在自家秘密治療 一日五分錢廉價藥

美神丸是基於「宮內家」家傳之秘法苦心研究之結果、而發明之婦人藥、藥効使用法乃至定價皆是有奉侍眞心而製之藥、與其他僅賴宣傳之藥不同、有事實可以証明之優効藥、請安心服用是盼

五週分 一圓八十錢
十週分 三圓五十錢

大阪市東區南久寶寺町四丁目
本舖 合資會社 宮內善進堂
振替大阪五五七番

近來屢有在報紙上宣傳發賣類似美神丸之藥者、恐買假藥請直接向本店函購、必立即奉上

（泰東日報）以明信片寄函奉試服藥一週婦人衛生販寶典及其他

無代進呈

代理店 日本賣藥大連支店 井上喜保堂

赤白帶 婦人病可信賴的藥 美神丸

農進良書

萬人大歡迎！滿洲唯一

農業進步社所出的書籍、無論誰看都能明白！而且看了馬上就有「實益」「實利」！價格又極其便宜！

◇「良書勝良友」！已在全滿到處博得好評！

青年、老年、學友、商友、主婦、淑女、來來來！請速備一閱！

（各地書店均有代售）

青年必讀	常識與成功	定價·20 郵費·03
家庭改進	快樂生活之秘訣	定價·10 郵費·03
家庭教育	怎樣教小孩子	定價·10 郵費·03
興趣教訓	兒童故事	定價·20 郵費·03
新刊 忽五版	農村振興講話	定價·20 郵費·03
新刊 忽四版	有利作物栽培法	定價·20 郵費·03
新刊 忽四版	緬羊飼育法	定價·40 郵費·03
新刊 忽七版	養鷄之秘訣	定價·80 郵費·06
新刊 忽四版	農作物怎樣增收	定價·20 郵費·03
新刊 三版	養蜂始業要義	定價·10 郵費·03
新刊 四版	農業常識問答	定價·20 郵費·03

因閱「農業進步」大白菜增收過半

一面坡副保長 楊育東

鄙人得讀貴刊「農業進步」將及二年對於白菜一門頗有心得此間各家、大多於白菜長至尺餘高、將要抱心時、就於根部發生病虫害、逐漸繁殖、旱天尤甚、輕則萎黃、重則枯死、至收穫時、旣無大棵、亦無抱心、鄙人之菜亦難逃此公例、迨細心考查貴刊、依法、略施手術、稍加肥料、及噴布簡單藥水後、而此病立見神効、雖未盡除、亦差强大多、亦可謂由讀貴刊所得利益之明證矣

旅順市善通寺町三
農業進步社
振替口座大連六〇三四
電話七九一一番
(3)

各地新聞（其二）

股長榮任縣視學

【醴泉】本縣縣公署庶務股長段旭光氏。在縣服務多年。品學皆優。兼通日文。頗得上峰器重。原充譯之職。今年七月改革得長庶務。茲因縣視學缺員。有關重要。故委段氏充任斯職云

吉鐵管下青少年隊 參加愛路演習會 各區隊目下正準備一切中

【吉林】吉林鐵道局。及鐵道警護隊本部。奉鐵道總局之命令。因鐵路愛護團。開設第五週年。爲謀發揚愛路之精神。藉資鼓勵愛路青少年團起見。故將管下七個警護隊之代表。共二十一個青少年團。共約一千名團員。集於新京西公園運動場。於本月二十二日午前九時起。舉行演習大會。而吉鐵管下各區愛護隊。正分別準備中。茲將參加之隊列下

清源隊—草市青年團。倉石清源少年團
梅河口隊—柳河青年團。山城鎭。海龍少年團
烟筒山隊—樺山屯青年團。烟筒山。雙河鎭。少年團
吉林隊—黃旗屯青年團。北山樺皮廠少年團
新站隊—新站青年團。新站蛟河少年團
敦化隊—敦化青年團。大石頭亮兵台少年團
朝陽川隊—朝陽川青年團。懷慶街。明月溝少年團

茲將屆時實施之項目列下

一、演習—閱兵分列。基本演習。密集演習。戰鬥演習。鐵路警備演習。防衛演習。應用演習。鐵路保守演習。
二、競技—二百米競走。千五百米競走。障碍物爭。非常召集競爭。防共競爭。救急搬運競爭。指導區之對抗接力
三、愛路展覽會
五、日語演說大會

開原輸入組合改組 召開臨時總會 人選已定並贈紀念品

【孫家台】本市當地商店界唯一機關之輸入組合。從來之制度已廢去。輸入會社支店。爲理事及支店長之統轄。此外其他組合員同志。於組合之組織（滿人。鮮人包含於內）此兩者互相協力。而對組合之運用頗稱適宜。故今次決定再範圍。益爲擴大。而今後之活躍。堪屬期待。於日前十一日午後七時三十分頃。假組合事務所。召集臨時組合員總會。開催役員之選舉。出席者本人十三名代理委託者六名。投票結果。當選者列後

組合長大下寅吉　監事羽原方太郎　山崎松太郎　評議員山口雄作　吉田治佑　西村六郎　乘重敏雄　坂宮成

於組合改組之今日。間接事業之援援。各關係者志者。對此誠爲感謝。並贈呈紀念品。以略表謝意云

拾金不昧可嘉

【金州】張慶善者。年逾不惑恐頗忠誠。本城人也。於月之初旬下午四時許。造滿南山會金州競馬場參觀。場內日滿男女。購買香檳票者。擁擠非常於電笛鳴時。咸爭購票。憂時已畢。纔則準備競馬。爰一般人等莫不皆往競馬場邊。以視競賽之馬匹。秤獲厚彩。故於此慌忙之間。不知誰人將錢包一個墜落於地。後爲該張君經過瞥見。當取之查視一遍。內有現金票六百餘元。因將原包送呈於論場取締之金州警察署員。望查失主。以使完璧歸趙後失主特以金額十分之一酹謝之云

民食鼎貴者 可居其半

【金州】時屆秋令。天氣漸冷西街市場。於凌晨之時。四鄉以及附近農民。肩担車運。至市出售粮蔬者。接踵不絕。依調查所得。各種食品時價。其昂貴居半。詳細列左

白菜（每百斤）金四元。蘿卜（百斤）金七元。大葱金四元。王瓜金五元。地豆子金三四元。韮菜金十元。洋白菜金五元（以百斤計之）包米金二元五毛。苞米金二元八毛。最低金二元三毛五分。小米金三元四五毛（皆以斗計之）大米（百斤）金十三元八毛。低價十二元九毛　麵粉（寶船）每袋六元。至五元九毛

縣旗街村之合併

【建平】縣旗綜合街村制度。於九月一日施行。五家村合併西橋村。原任村長郭叙九。副村長由旗委烏雲升。高粮桿甸子原任村長。韓瑞軒。改爲副村長。由旗署委烏國祥爲正村長。均係地方衆望案孚。學品兼優之士。自接辦以來。力加整頓。村務刷新。對於各種調查早復事項。毫無因循之處。該村之進展。頗堪期待云

金農第二學年學生 赴京奉修學旅行

【金州】農業學堂。在關東州農事學府方面。具有遠大之歷史。每年秋季。與校當局。均派担任教師。率領本級學生。赴遠地各處作修學旅行之舉。茲聞該校第二學年。經黑木農夫數師領導之下。於九月十七日下午十一時五十九分。由金州南站出發。乘車赴大石橋營口。轉赴奉天。公主嶺。新京哈爾濱。拉法。吉林。復由新京乘車直返金州。舉員共計四十七名。該一行於返校後。當有旅行中盛紀發表。茲將該學堂學生氏名誌之如左

周茂祥　李傳東　許文田
王作惠　張文慶　劉成緒
孫蔭校　張聚基　姜學孔
孫心義　文治達　何尊德
胡崇冠　劉德曾　鄒景瑄
李本忠　孫廷熹　張守江
譚振和　尹國聲　王兆鈞
王連文　張漢信　袁宗信
于決量　邵立湖　宋逢才
李洪瑞　邵永言　賀長琳
穆傳勝　張文珠　張喜貴
王善喜　王德美　杜永業
呂世治　于傳海　袁執敏
周連盛　紫山亘　伊藤滿鹽正
蛯名泊三郎　熊野英夫
田等大神辰次　德納

異族夫婦雙服毒

【綏化】本城東門外有于姓者滿人也。伊婦保再醮之俄女。前夫戕人遺一子。帶養于于。夫婦營面包業。生活尚稱充裕春間爲子取一滿女。入門之後即不滿意。貌合神離。數月於茲。而伊夫竟鍾愛之初。未審其妻之同床異夢也。突於月之八日。不知因何。竟雙々吞服安眠藥片。擄一般人揣測。婦意在脫離家庭。不惜一死。夫則甘爲同命鳥。樂追玉容於泉下事爲家人發覺。乃送至醫院注射救急藥針。擄醫生報告。尚無生命危險。似此求死則同。

爲防獸疫炭疽發生 警廳實施預防注射

【吉林】爲防止獸疫炭疽之發生。吉林警察廳衛生科。特定於本月十九日起。至二十七日止。對於全市家畜牛。馬。騾驢。由每日午前九時起。至午後四時止。實施預防注射。茲將實施之日程列左

△東關管內　十九日。二十日於警察廳。及文廟派出所前
△城內保管內　二十一日—二十二日。於警察廳內及民衆運動場
△船營保管內　二十三。四日於柴草市址
△任意　二十六。七日

協和會擴事務室

【寬山】滿洲帝國協和會寬山地區本部。前因事務室狹窄。動工修理。今已修竣。室內一致刷新。事務室及會議室寬濶齊整。嗣後如有招集開會及舉行事件。較前非常便利云

體育週間 各種行事詳誌

【開原】自本日起迄廿一日。爲滿洲全國体育週間。爲使國民体育運動。普及於民間。藉以喚起体力向上。與民族之協和。全國各地。皆有盛大之舉行。開原協和會主催之下。週間內有以下各種之行事

九月十五日　體育週間初日
九月十六日　排球大會
九月十七日　籃球大會
九月十八日　日本小學運動會
九月十九日　休力檢驗　一。五千米跑　二。三十瓩搬運二百米距離　三。建國操第一第二
九月廿日　足球大會
九月廿一日　一。建國体操大會　二。學生連合運動會　三。休育講演　夕映書

保甲所機構改革 各般事務調查完竣

【海倫】基於新街村制實施之要領。準備保甲所機構之改革。爲期已迫。本縣當局。會於日前總動員之下。已將各般事項調查完竣。全縣土地面積。統計四十九萬餘垧。其中可耕地四十萬九千八百餘垧。不可耕者八千餘垧。茲將全縣各保所有土地面積確數。詳誌如左

城區保	九。九六二垧
唐國政保	四八。一二七
富大房子保	五三。〇二八
海南保	六二。三二〇
海北保	六〇。八七六
福海保	五六。三八三
海興保	七八。〇三二
祿馬山保	二八。五七六
倫河保	九二。七八五
合計	四九〇。〇九〇垧

整頓水都風化 檢查旅館煙寮

【吉林】吉林警察廳。爲整頓風化。肅清水都一般不良份女起見。前曾對於市內之各旅館烟寮。及一般娛樂場所。實施檢舉。結果於市內粮米行街宏賓旅館。發現有留宿野妓等行爲。以規正懲罰。令該旅館停止營業一週。而希一般奸商股慄知儆。然不知自覺仍有。殊屬非是。尤嶺南旅館以宿泊野妓視爲常事。因手腕周密。未經犯事。故藝高則膽大突。故於日前該旅館店役王某（素有拉攏野妓之妙技。人皆以老王呼之）於途見一乘車時髦少婦係爲茶官者之太太。該徒悞認爲野妓之流。立即上前拉住。竟當即獲以飽駕。查旅館役。竟公然大膽在都市馬路上調戲良家婦女。不惟風化攸關。而於其營業本旨。亦背繆太甚。若不極加取締。勢將伊於胡底。望責任者當局。亟加注意云

實業股調查完竣之 農耕地天然災害 統計可達萬七千八百餘垧

【海倫】關於農耕地天然災害省令調查災況等情。會誌本報刻經縣署實業股調查完竣。全縣被水災面積。約一萬六千四百餘垧。其中十分之三尚可恢復農產收穫。而被虫災者。尚較輕微。茲將被虫害之農作物種類面積。詳誌於下

	垧
大豆	五〇五、六
小麥	二八〇、三
粟（谷子）	一三一、二
包米	一二四、五
合計	一〇四一、六

△政外水災區域及面積。詳確數目如左

城區保	無
倫河保	一、七七九、〇〇垧
海興保	二、〇六九、〇〇
海北保	二、四三六、五〇
海南保	一、五七七、一〇
福海保	九八一、二〇
唐國政保	二、二〇九、一〇
祿馬山保	一、二〇五、九〇
富大房子保	四、一五六、三〇
合計	一六、四一四、一〇

大同二年春耕貸款 村長應赶速整理

【海城】關於大同二年。春耕貸款。整理一案。縣准中銀管理課長函請。將本案貸款全部整理完竣。等因。業經令飭韭菜台等村長。努力整理。各村長理宜赶速辦理爲要。以重公努。關係村。計（韭菜台）紅草泡。關沙河沿。藍旗堡。前郭家台。後房身。牛圈子。大高力房

省商工公會組成 將舉行發會式

【哈爾濱】濱江省商工公會。在省實業廳監督指導之下。由全省各縣市。鎭。商工公會。共同發起舉辦。現已組織就緒附設於哈爾濱商工公會內。該會幹部役員。大部以哈市商工公會人員担負兼任。並已決定本月十三日午後三時。以下列儀式。在該會會議室。舉行發會式。散會後並假宴賓樓飯店招待來賓

一、開會之詞　二、經過報告　三、會長致詞　四、經濟部及產業部大臣訓詞　五、賀電　六、三呼萬歲　七、閉會

各村實行新村制

【岫岩】縣當局前招集各村長開臨時會議。研究新村制施行各辦法。故各村長回村後。即實行新村制云

遺棄嬰屍被捕 終屬罪有應得

【撫順】滿洲建國以還。首重人道。以挽已頹之風而回墜失之德。所謂王道國家者。即仁慈道義也。至似此國本。若是理民。而乖於人道殘忍之事。仍屢次不鮮。於月之十日午前五時許。在東五條九番地。附近塵芥箱內發現慘死嬰屍一具（女）當經發見人。報告警廳司法科。以求來源。欵係日人。當即急施偵探。其結果業已判明。係河北省現住西五條西頭。名李振廷。年四十五歲。其妻李韓氏。年三十二歲。因屆產期關係。乃入天生醫院。由該院醫士施以人工手術。取下嬰孩。雖然取出。而已早斃。由李振廷携之歸家。行至中途竟遺棄於塵芥箱內。經當局偵明後。遂將該犯捕獲收押。嬰屍經滿鐵病院。外科吉田博士解剖勘驗。由山口司法科長監視之下。已經判明。頭蓋骨已粉碎。但係人工出產之際。被機械所傷。該犯似此行爲。殊屬有外人道。如何懲處。訪明再誌云

民政署興工 修理各街道

【金州】民政署長富崎氏。於蒞任伊始。對於地方。力謀發展。以使商工業之興隆。煞費苦心。不遺餘力。今以城內四大市街。多年失修。每屆兩期道路非但泥濘子塲。遙望之幾成江洋澤國。以致路人怨聲載途。而對於衛生。更屬有多礙矣。爰近犧牲多金。於上月起按次興工修理。聞不日可告竣事。因之一般城民。莫不感激不置云

張所長擊潰股匪

【凌源】八月下旬。凌源西南塔子南溝地方。發現股匪五十餘名。當經凌源警察署。三十家子分駐所長張廣業。率警兜剿。近日已將群匪擊潰。匪賊被擊斃者四五名。受重傷者七八名。現在地方安靖。人民稱慶云

警署另築新舍

【金州】警察署當局。近對於所屬新金州驛派出所。在此時局多事之秋。對該站往來客人理應加意查視。以免不逞份子侵入。有亂地方。故現下警所屋宇狹小非常。不敷應用。故特於該所舊址南方空地。另行羣固防空陣容

小麥粉輸入 牌子及等級

【海城】縣公署布告。第八四號。關於小麥粉。新牌子等級公示之件。標題之件。對於左記新牌子。販賣等級。合行布告週知此示

二等粉　紅麒麟　木德製粉

哈爾濱通訊

堤決五丈水浸六屯 淹沒良田約三千垧 市社會科積極研究對策中

【哈爾濱】迄至前晨八時五十分許。因江堤被水力浸潤頹塌乃由松浦糖廠。至益發合大廟間。有二丈餘之江堤。業已潰決。復據前往現場視察歸來之市署社會科人員談。謂最初面積。決口約二丈許。而延至同日午前十一時。已擴至五丈餘水流急湍。異常兇險。以致附近沙陀屯。曹家屯。後曹家屯新立屯。等六個屯。已完全浸水。一片汪洋。頓成澤國。總淹計被面積。約在千垧地以上水勢再擴大時。則江北方面三千垧之農田。則完全淹沒矣。目下當地居民。紛紛向糖廠至松浦鐵道一帶。遷移避難中。對於決口對策。因水流滔々。已毫無遏止辦法。再對於當地居民之臨時救濟。現正以該科爲中心。聯絡各方面。積極研究對策中云

哈電局改善通話 定購新式交換機 以資紀念創立六週年

【哈爾濱】電電會社哈爾濱管理局。以今次該會社創立第六週年紀念爲機。對於電信電話諸設施。着着進行改善。關於電話。從來市內道裏與道外未能一元化。必須先掛九字。方可連絡。因此在效能上。常生障碍。電電管理當局。依用戶之期望。已決定定購新式交換機。準備取消九字電話。以使全市內之通話效能一元化。約於本月中旬。即可運到。實行裝置。現正準備云

矢野馬戲團捐 社聯會金百元

【哈爾濱】於上月二十日來哈之日本矢野馬戲團。由鐵道局市公署各方面之援助。極收成效。近因極待回國。日前決定正式停演。日內即行離哈。該團茲哈。對各方援助之意。乃向社聯會捐助國幣百元。作爲救濟一般貧苦者之用。市當局接獄後。對該團特別表示感激云

雙合盛出賣麵粉 一日可售萬餘袋 雖經警方維持秩序 擠傷孕婦歸途身死

【哈爾濱】本市麵粉缺乏之聲浪。雖然低落。然而實際仍屬恐慌。日前雙合盛火磨。曾公開限數售麵以來。則每日到場買麵男女老少。爲數約達六千餘人。則一日之內售出麵粉竟達一萬餘袋。因人多擁擠。特請警署派員到場維持秩序。但仍擠傷一個孕婦。擄聞當時以人力車拖回家。尚未到家。於歸途中即一命身亡。爲吃一袋麵而來命。仔細看來實在冤苦云

吉省立工藝指導所 成立指導委員會 閻省長任初代委員長

【吉林】吉林省公署。爲期振興。一般副業撤底發達。故對於省之工藝指導所加以研究指導。而該署謀更進一步計特設置工藝指導委員會。閻省長爲委員長。以下置委員約三十名。並於本月八日午前九時起於該指導所。召開第一次委員會議。出席者有耕野農務科長。張工業科長。焦實業廳長。及其他各委員約四十名。關於左記各項詳加研討

一、研究項目之選定
二、所需材料之調查研究
三、除現有機構外。擬附設理化研究所之件

要熊險傷幼童

【克山】縣香圃街慶懿舞台門前。有一要熊賣膏藥者。每日觀者大有人在。而售出之膏藥每日不下百餘帖。於昨日午後三時。在人多擁擠之際。將前站一幼童年約八九歲擠倒於地熊見撲去。幼童咋得驚慌失色大哭。經人扶起。幸未受傷云

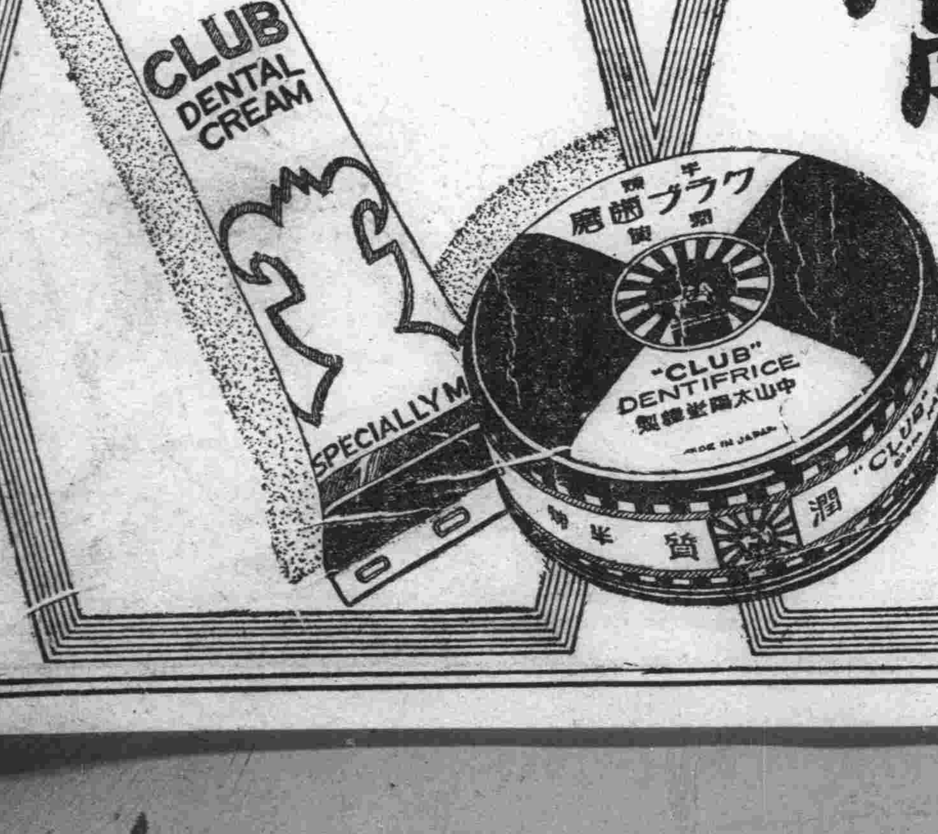
張法相出私資 在新屯建神社

【撫順】爲敦睦友邦情誼。而使一般民衆信仰尊敬起見。我滿洲國司法部大臣張煥相氏。以數萬鉅欵。在故鄉縣下四區新屯地方。自建神社一座。工程浩大。殿宇軒昂。興工已經數月。迄今行將落成。約在本年十月中旬。即可竣工。尤使不吝鉅金。行此善舉。似此日滿民族。皆有深刻思想云

奉天省公署化驗許可七三三號
雙層 化積膏 適應症
五積 六聚 七癥 八瘕 腹痛 腰痛 風寒膨脹 癖症 胃腕 腿痛 背寒 痰 小兒痺痛 筋骨 麻木 男子 腎 疲勞 各埠 經理 代份 有售 國幣 元 各埠函購 藥號 均 酬勞 添 欲購 各 女 商店 外 函 從優 不 加 顧 者 請 函 治 內 附 郵 須 掛 號 信 欵 務
奉天城內鐘樓南德潤堂總發行所

痔
化痔土龍散 外敷化痔藥膏
適應症廿四種痔瘡如各種痔漏 肛門破裂大便走血奇痛奇癢 血常流服用散劑外擦用藥膏 止膿消可免刀割之苦
奉天大西關大街下頭路北一〇九號 張三多堂啓
索痔圖說明付郵票四分即寄

掃疥膏
此药能治乾疥 膿疥白癬頑癬 瘙疹花柳癜疥 趾间濕癬 天泡瘡黃水瘡 皮膚潰爛各病 有確实的功效 患者用之一天 比一天見好 知所言非妄
定價每小盒五角
寶康藥行



雙美人牌
クラブ牙膏
何故您用雙美人牌牙膏即其氣味爽暢撲滅細菌去垢擦白而不傷齒質之効他種任何牙膏未有可比之原故也

大阪・中山太陽堂・奉天

下期預告・驚人消息

上海明星公司最新超特出品

全部對白歌唱有聲偵探驚險片

古塔奇案

龔秋霞　王献齋　龔稼農　謝云卿　王徵信　主演

張石川　導演

胡蝶　領銜主演

龔稼農　龔秋霞　王獻齋　舒繡文　徐莘園　王吉亭　王若希

新世界有聲電影院

(陽曆九月十八日映三天・電話(三)二九三六番)

【時間表平素午後一點半開演禮拜過節午前十點半準開循環放映晚十一點半止】

上海明星公司出品　全部有聲京話對白

永遠的微笑

△紅歌女蜜意癡心為郎憔悴！

△馬車夫憐香惜玉難補情天！

肺癆(肺結核)

營養及治療劑

本劑之主成分、為動物性蛋白質之曾經人工消化者，對人體得無勞胃腸、而補充體內蛋白質之不足、以造血肥肌、同時又能輔助消化、催進食慾、以增加人體之自然治癒力與抵抗力、是以用於食慾不振、消化乏力、體軀消瘦抵抗薄弱之肺癆病人、本係最良補劑、加之副成分拐阿可爾硫基酸鉀、對於呼吸器疾患、又有特殊作用、然則本劑對於肺癆病人共得兼收營養與治療之徹底効果也明已。」

(詳細仿單 函索即寄)

【主治範圍】

肺癆　呼吸器病
貧血　食慾不振
病後衰弱　產前產後
虛弱兒童　神經衰弱
營養不良　消化器病
精力疲乏　心身過勞

【包裝】小瓶 一五〇瓦　中瓶 二五〇瓦　大瓶 五〇〇瓦

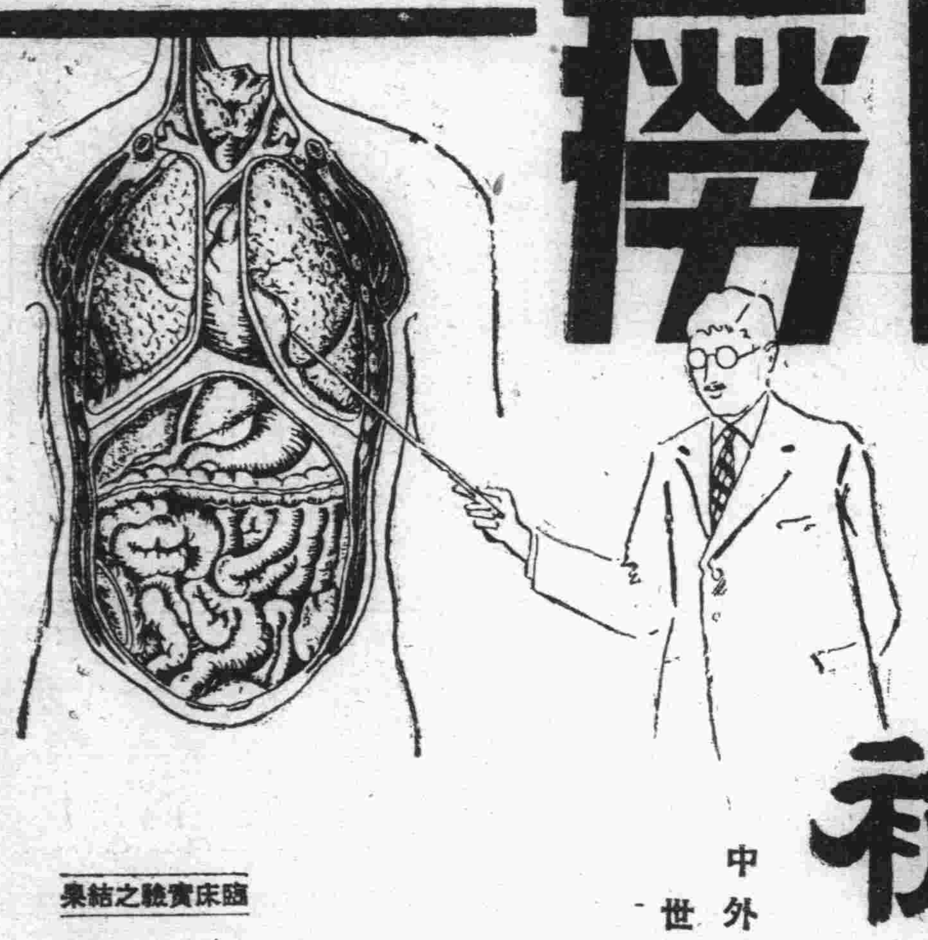
株式會社 武田長兵衛商店
總行 日本大阪市東區道修町
支店 奉天市春日町十三番地

各大藥房 均有經售

拐阿可爾　保利他民(ポリタミン)

88(5)T6

肺癆



拐阿可路 補爾多壽

中外多數名醫一致稱獎證明
世界大小醫院無不指定常備

開胃口・增食慾・長榮養・消補兼施・
清肺體・化痰液・止咳嗽・痰清氣爽・
平哮喘・抗疾病・殺癆菌・根治癆病・
甘快之芳香・甘美之風味・老幼都愛用・
不僅治癆藥・豫防效亦準・且無副作用・

故有妙藥回春之功　復俱轉弱為強之效
無怪乎世界名醫齊證明　稱為效驗無比的癆病藥

臨床實驗之結果

根據中外名醫臨床實驗之結果、於結核性疾病尤其是肺結核、喉頭結核、之治療及豫防上確認其有絕對之價值、卽於瘰癧、慢性氣管支炎喘息、百日咳、肋膜炎、慢性肺炎等亦有卓效也

吃素須知

語云病從口入、肉類厚味之不適於每天、已盡人皆知、惟據醫藥界化驗之結果、蔬菜之含有滋養成分、實較肉類為多、且消化亦速、故吾人為衛生及經濟起見亟應多事素食、如以蔬菜寡味、可參用老牌調味粉味の素、則鮮美適口、雖天天吃素、亦永無嫌清淡少味之苦矣。

老牌調味精粉

味の素

(味之素)

C-535